

BÜYÜK  
ALBÜM

1

# MİSTER

KORKUSUZ PİLOT

GENÇLİK MECMUASI

# NO

K.D.V. Dahil 5000 LİRA







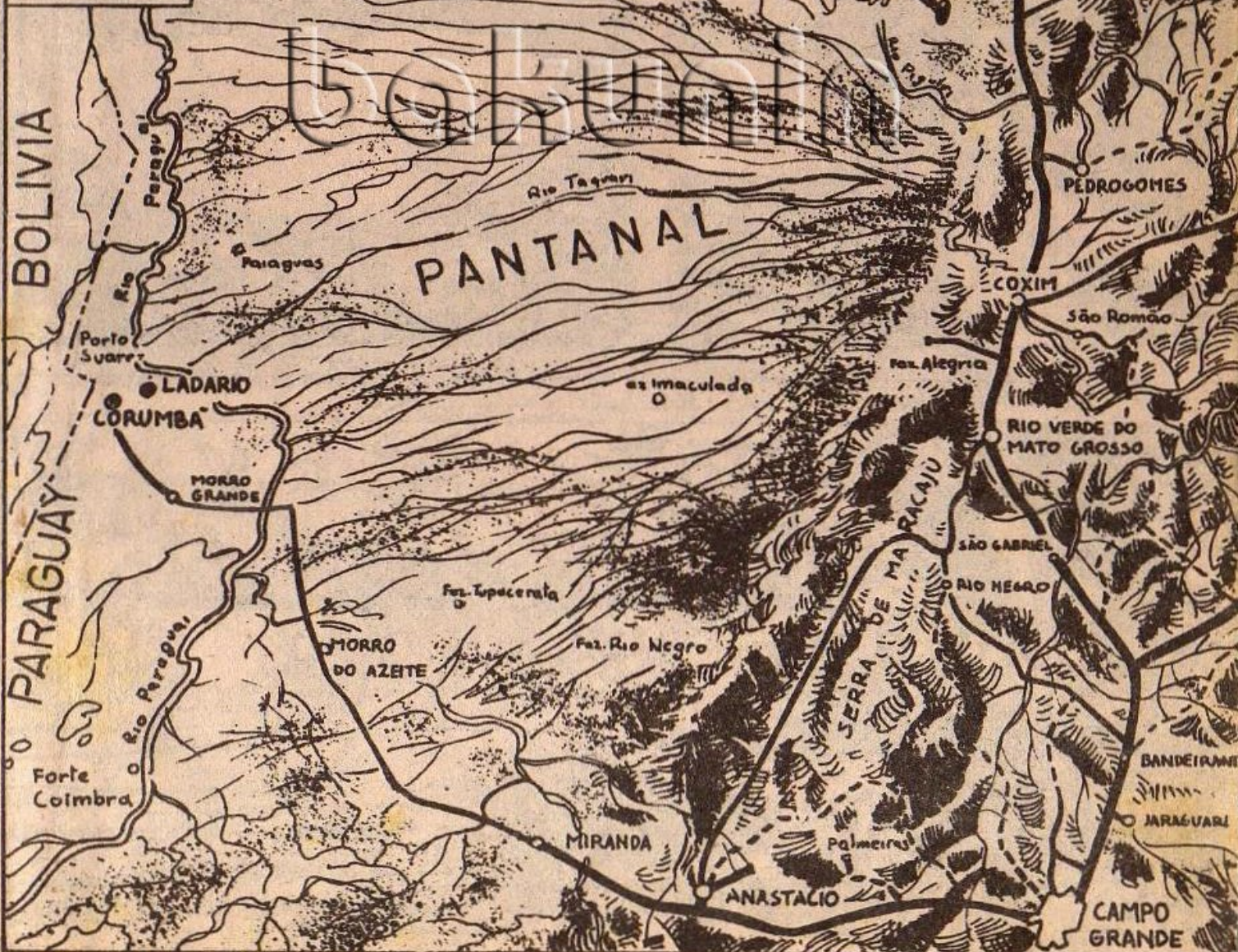
KORKUSUZ PİLOT  
**MİSTER NO**

# LANİETLİ GEMİ

YENİ MACERA

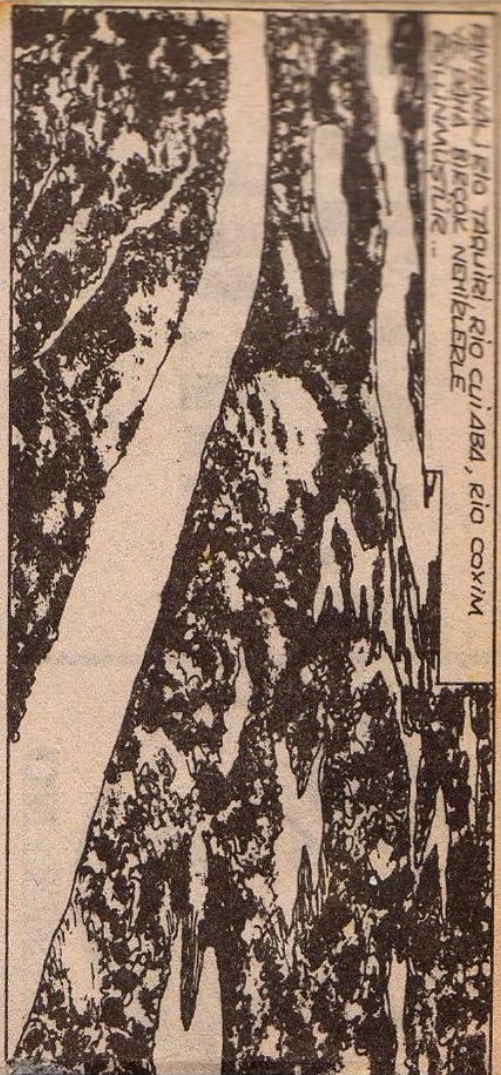
BREZİLYA, MATO GROSSO..BÜYÜK  
PANTANAL DİYE ADLANDIRILAN  
Bİ BÖLGE HEMEN HEMEN  
İTALYA'NIN YARISINA EŞİT,  
160.000 Km<sup>2</sup> 'LİK BİR ALANA  
SAHİP, KOCAMAN BİR  
YAYLADIR...

MATO  
GROSSO





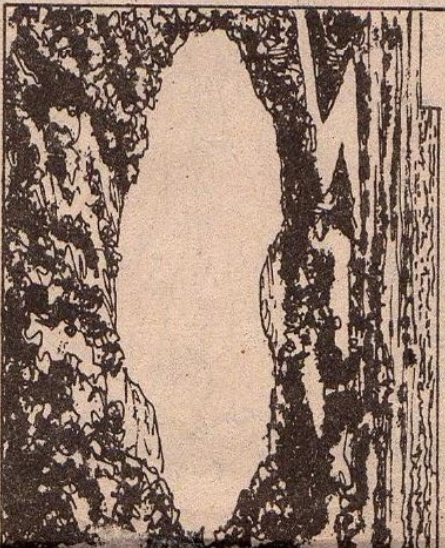
HAYVANAT, FLO TAKULI, RIO CUIABA, RIO COXIM  
VE BİRAZ BİRÇOK NEHİRLERLE  
KAPLANAN...



BÖLGESİ BİR KANAL AĞI ŞEKLİNDE  
KAPLANAN...



...VE YER YER BÜYÜK GÖLLER OLUŞURAN  
BU NEHİRLER...



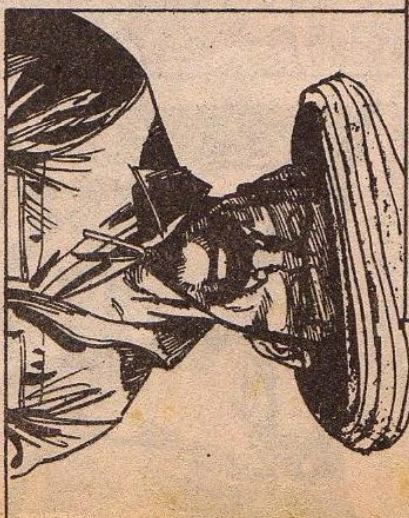
... HER ÇEŞİT HAYVANA VE KUŞA BAYIRLIK OLUŞTURUR...



UÇSUZ BUCAKSIZ SAVANALARDA VE KURAKLIK ZAMANINDA TOPRAKLARDA  
BÜYÜK ÇAPTA HAYVANCILIK YAPILIR. BUNLARIN CİNSLERİ ÇOK ÖZEL ALDUSU  
İÇİN "PANTANIERA" DİYE VERİLİR...



BU BÖLGEDE YAŞAYAN KOYUNLARDA DA "PANTANIEROS" DENİR. BUNLAR  
BİR ZORLUĞA GÖĞÜS GEÇİBİLEN, GÜÇLÜ VE AĞIR İKLİM  
ŞARTLARINA KATILABİLEN İNSANLARDIR...

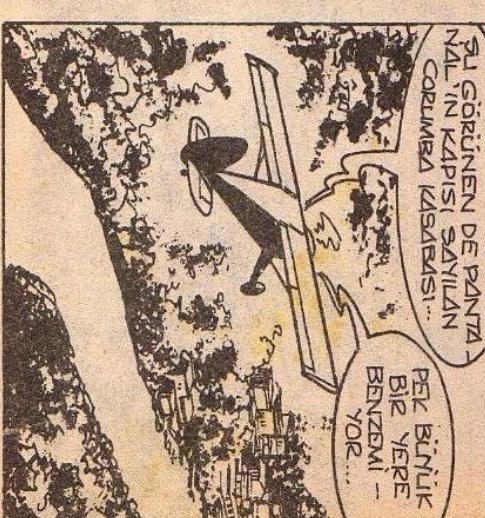


İŞTE BAY  
RAFFLES...  
ASACIDAKI RIO  
PARAGUAY...



BU GÖRÜNEN DE PANTA  
NIA'IN KAPISI SAYILAN  
CORUMBA KASABASI...

PEK BİRİNE  
BİR YERE  
BENZEMİ  
YOR...





AH, TABİİ Kİ DEĞİL... CORUMBA  
SON DERECE SAKİN BİR KASABA -  
DİR. SADECE BREZİLYA'NIN EN  
SICAK YERLERİNDEN BİRİ  
OLARAK ADINI DUYUR -  
MUŞTUR...

-- AMA BUNDAN BİR ASIR ÖNCE,  
PARAGUAY SAVAŞINDAN EVEL  
CORUMBA, ARJANTİN VE PARA-  
GUAY'I BREZİLYA'YA BAĞLAYAN  
ÖNEMLİ BİR NEHRİ LİMAN  
KENTİ YDİ...

DAHA SONRA CORUMBA SOKAK -  
LARINDA GEZERKEN BURANIN  
PARLAK GEÇMİŞİNİ KANITLA -  
YAN BÜYÜK BİNA -  
LARI, MAĞAZA  
LARI SİZ  
DE GÖRE -  
CEKSİNİZ...

HAY ALLAH!..

PANTANAL  
YOLCULUĞUM İÇİN  
SİZİN GİBİ BİR  
REHBER BULMAM  
GEREKTEKEN  
BÜYÜK ŞANS!

HEYECANINIZA  
HAKİM OLUN  
BAY RAFFLES!



MANALIS'DA SİZE SÖYLEDİ-  
GİM GİBİ BEN AMAZON'U  
İYİ TANIYAN BİRİ OLABI-  
LİRİM...

... AMA PANTANAL İÇİN  
AYNI ŞEYİ SÖYLEYEMEM.  
BURAYA İKİNCİ KEZ  
GELİYORUM...

AMA MERAK ETMEYİN,  
SİZE CORUMBA'NIN EN  
İYİ REHBERİNİ  
BULACAĞIM...

YALNIZ BANA  
BİRAZ DAHA BİL-  
Gİ VERMENİZ  
GEREKECEK.

ÖRNEĞİN O KUŞ, BALIK,  
ÇAMUR VE SİVRİSİNEK  
YUVASINA NE AMAÇLA  
GİTMEK İSTEDİĞİNİZİ  
AÇIKLAMALISINIZ...

ELBETTE  
MİSTER  
NO...



MM... YA ŞU  
YERLEŞİM  
BÖLGESİ NE -  
RESİ?..

ORASI PUERTO SUAREZ.  
BOLİVYA SINIRININ TAM  
KENARINDA KALAN  
KÜÇÜK BİR KENT.

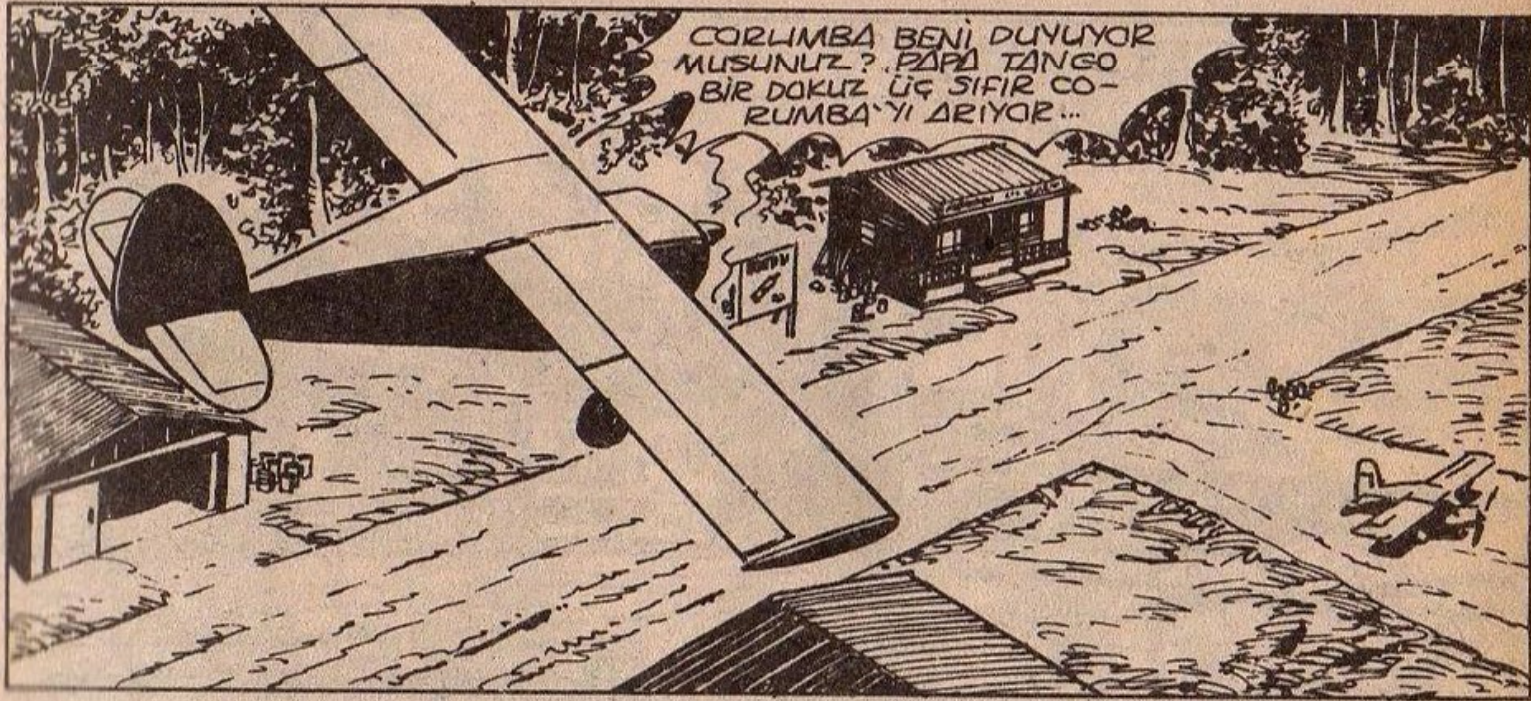
ORASI DA ARTIK "ÖLMÜŞ"  
BİR LİMAN ŞEHİRİ. GERİ -  
YE SADECE ADI KALDI.  
SON YILLARDAKİ KURAK -  
LIK, NEHRİN YATAGINI  
BİLE DEĞİŞTİRDİ...

VE ŞİMDİ SADECE ÜÇ  
YÜZ, DÖRT YÜZ KADAR GARI -  
BAN ORADA YAŞAMLARINI  
SÜRDÜRMEYE ÇALIŞI -  
YORLAR...

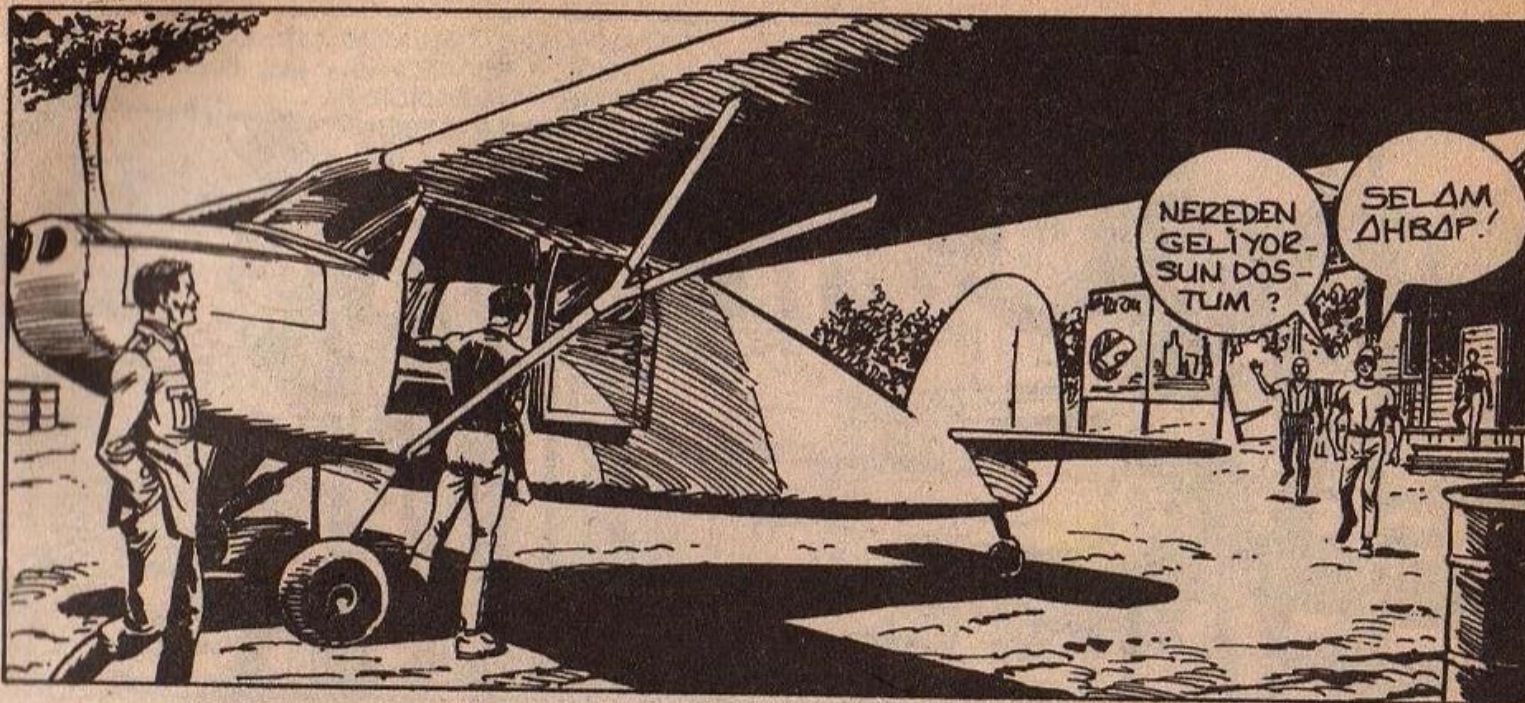
TANRIM! BURALARDA HA -  
YAT PEK KOLAY OLMA -  
SA GEREK...

"Nİ BİLDİNİZ ...  
PANTANAL' DA YAŞAMAK  
İÇİN ÖZEL BİR İRKTAN  
OLMAK GEREKİR. DEDİĞİM  
GİBİ "PANTANEİROS"  
OLMALISINIZ...

















GALİBA SİZ BENİMLE DALGA GEÇİYORSUNUZ. BUNLAR, DÜNYA - NIN HİÇBİR HAVALİMANINDA BU - LUNMAYAN FAHİŞ FİYATLAR...



AYRICA İNİŞ SIRASIN - DA KİMSE BANA YARDIM - CI OLMADI. TELSİZİNİZ CEVAP VERMİYORDU...



ŞİMDİ LYKULLU YÜZLERİNİZE BAKINCA TELSİZİN BAŞINDA NE YAPTIĞINIZI TAHMİN EDEBİLİYORUM...

BÜTÜN BU SUÇ - LAMALARIN YER - SİZ, DOSTUM. Bİ - ZİM SERVİSİMİZ HER ZAMAN EKSİK - SİZDİR...



BELKİ DE ÇALIŞMAYAN SENİN TELSİZİNDİ. ZA - TEN BU KÜLÜSTÜRE GÜ - VENİP NASIL UÇABİLDİ - ĞİN DE TAR - TIŞILIR...



NEYSE. MASRAFLIŞTE - MİZ DAHA BİTMEDİ...

DOĞRU!



"GARANTİ SERVİ -  
SİN'DEN SÖZ ETME -  
MİZE FIRSAT BIRAK -  
MADIN..."

GÜNDE  
ÜÇ YÜZ KRU -  
ZEYRO ÖDEYE -  
CEKSİN!

GARANTİ Mİ? NE  
DEMİK BU?



SEN YOKKEN SERSERİNİN  
BİRİ UÇAĞINA ZARAR  
VEREBİLİR, MESELA...



OYSA BİZ ÜÇ YÜZ KRUZEY -  
RO GİBİ KÜÇÜK BİR ÜCRET  
KARŞILIĞI SENİN MAL GÜ -  
VENLİĞİNİ SAĞLI -  
YORUZ...

CANINA YANDIĞIM!  
NE DYECEĞİM, BİLİ -  
YOR MUSUNUZ?



ASIL BEN SİZE BİR KO -  
NUDA GARANTİ  
VEREYİM...



ÜÇÜNÜZ DE KU -  
LAKLARINIZI İYİ  
AGIN HİRSİZ SÜ -  
RÜSÜ!..





EĞER DÖNDÜĞÜMDE BİRİ-  
NİZİN UÇAĞIMA PARMAGI-  
NIN UCUYLA DOKUNDUĞUNU  
ANLARSAM, YEMİN EDİYORUM  
ÜÇÜNÜZÜN DE SURATINI  
DAĞITIRIM HAYDUT  
HERİFLER!

NEE?

VAY CANINA!

HAYDUT HA? BİZE HA?  
SENİN SURATINI BEN DÂ-  
ĞITACAĞIM SERSERİ...

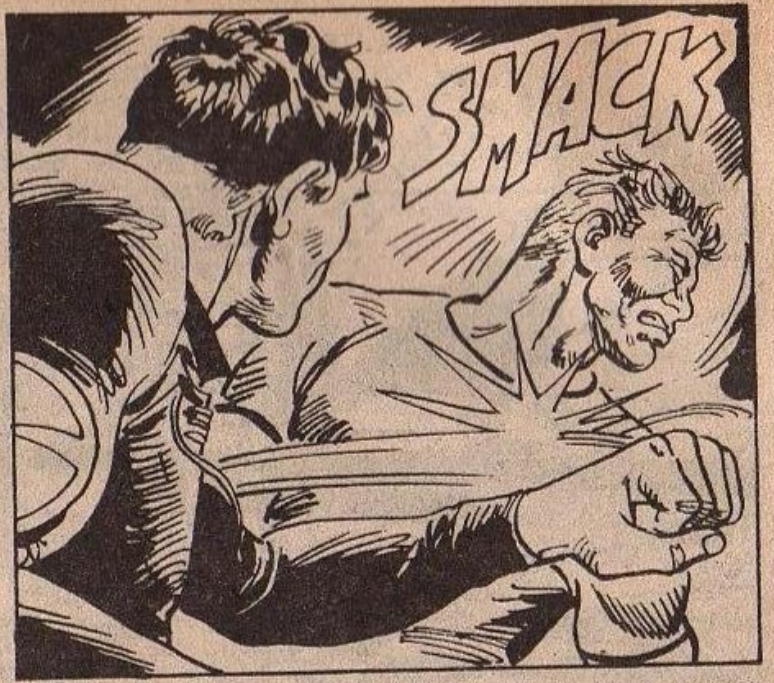
HEM DE HEMEN!

PUYA VİDA!

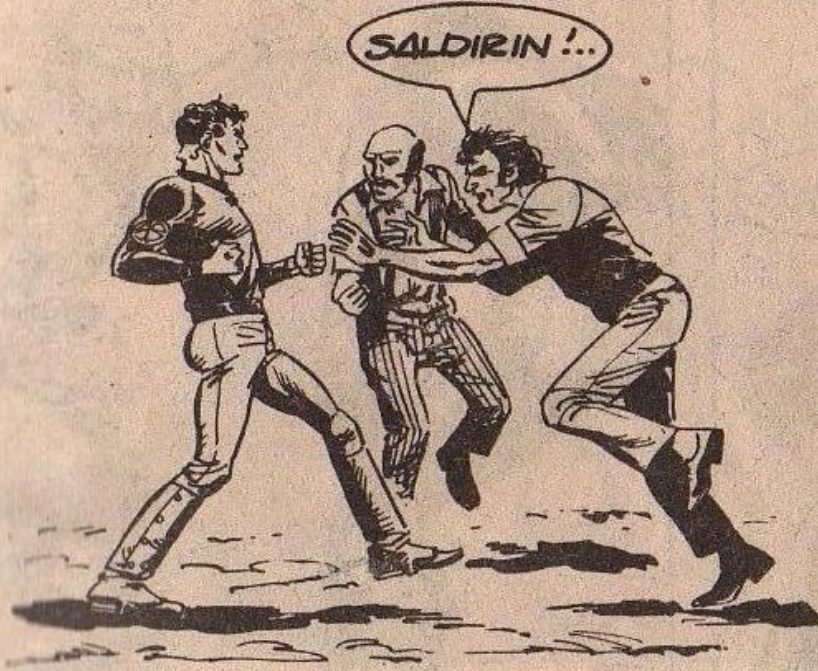
UH!

SNACK

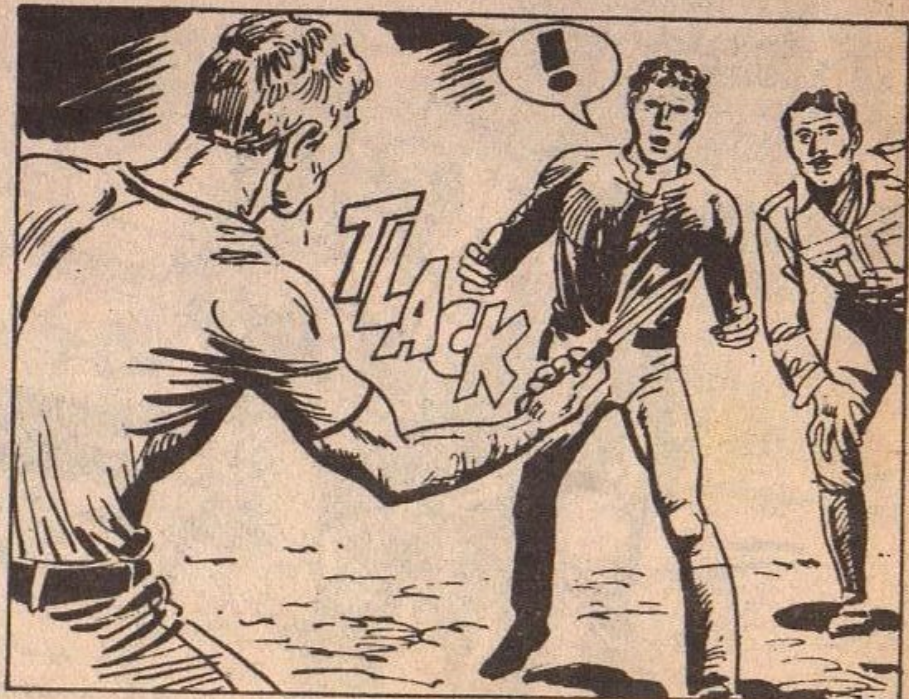
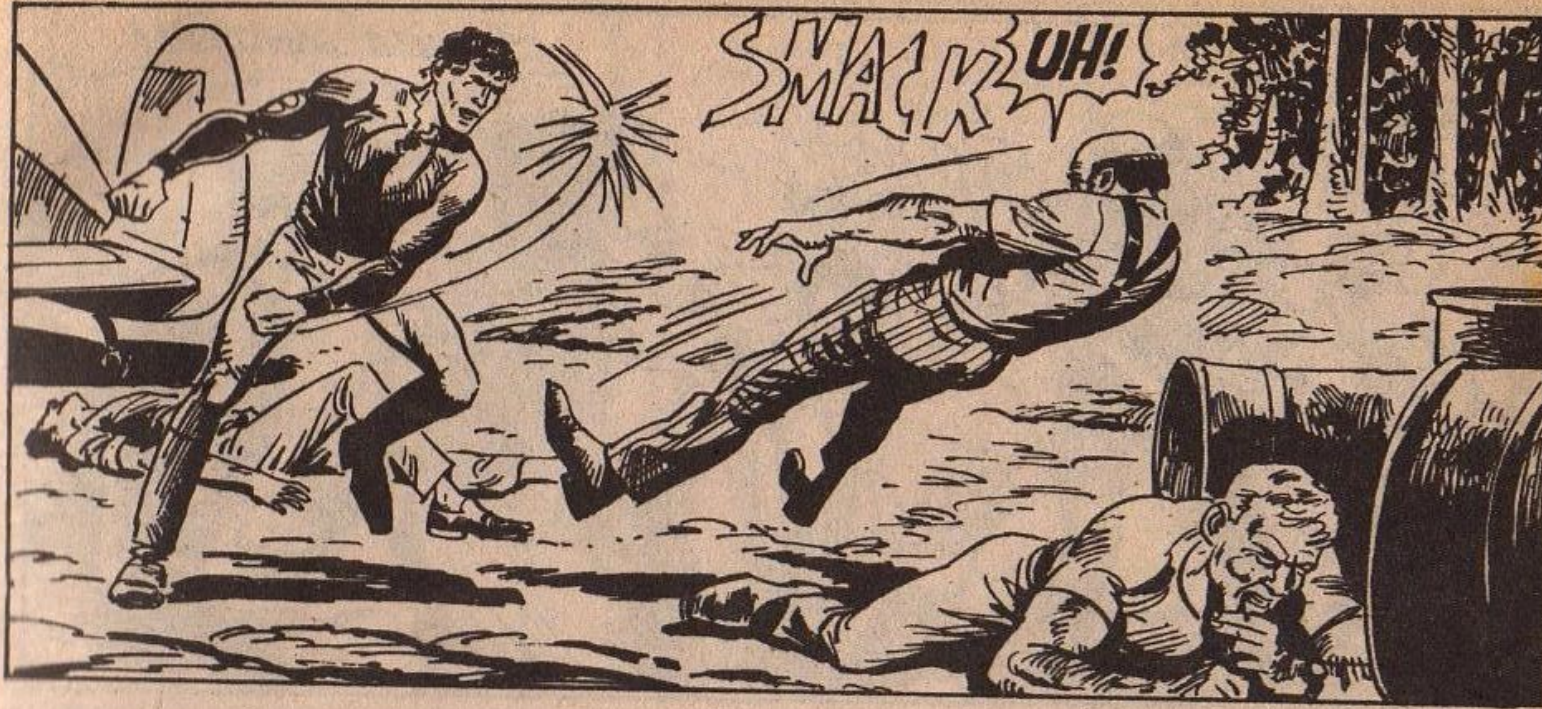














'MI DEDİN  
DOSTUM !

CANINA YANDIĞIM...

TLACK

DURUN ! HEPİNİZ GİLDİR-  
DİNİZ Mİ ? NE YAPMAK  
İSTİYORSUNUZ ? BİRKAÇ  
DOLAR İÇİN ADAM MI ÖL-  
DÜRECEKSİNİZ ?

NE SİZ DE MİSTER NO !  
ONLARI KIZDIRMAKTAN  
VAZGEÇİN !

BEN Mİ ?  
BENİM NE  
SÜRÜM  
VAR ?

HEY BİR BAKI-  
KA ! MİSTER  
NO MU DEDI-  
NİZ ?

MİSTER NO HA ? ..  
MANALIS'UN ÜNLÜ  
GRINGOSU...

ÖYLE, Tİ KENDİSİ ! YOKSA  
ADIMA DA BİR İTIRAZI-  
NIZ MI VAR ?



HAY ALLAH! KİMIN AKLINA  
GELİRDİ? YILLARCA SENDEN  
SÖZ EDİLDİĞİNİ DUYDUM VE  
HEP BİR GÜN SENİNLE KARŞI-  
LAŞMAYI UMDUM. SONRA  
DA...



... BURAYA GELDİ -  
ĞİNDE SENİ PARÇA -  
LAMAYA KALK -  
TIK!..

HA! HA!  
GEREKTE  
İNANILMAZ!



VER ELİNİ  
DOSTUM!..

UMARIM BİZİ  
BAĞIŞLARSIN!..

CORUMBA'YA  
HOŞGELDİN!..

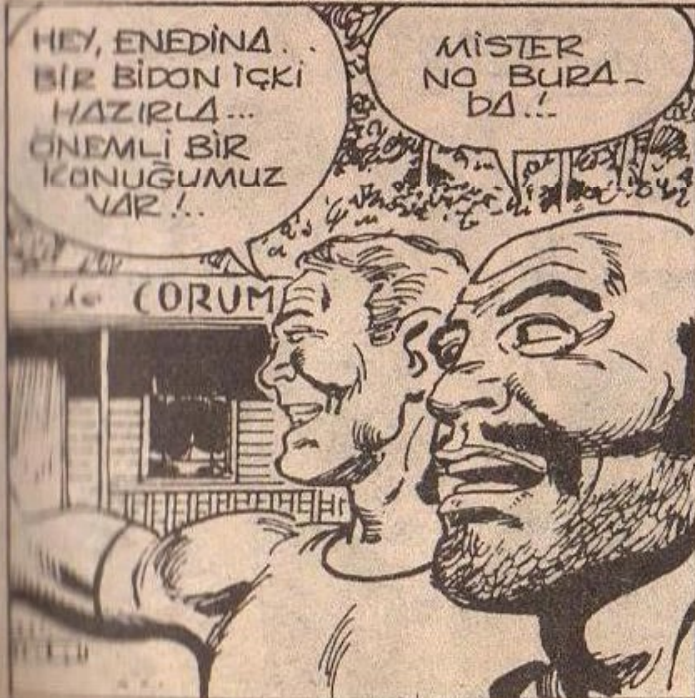
TAMAM  
DOSTLAR!..

?



HEY, ENEDİNA..  
BİR BİDON İÇKİ  
HAZIRLA...  
ÖNEMLİ BİR  
KONUĞUMUZ  
VAR!..

MİSTER  
NO BURU -  
DA!..



NEE? MİSTER NO  
MU? YAŞASIN!..







PUYA VIDA! BAZI ARKADASLARIMDAN ONUN SÖZÜNÜ ÇOK DUYMUŞTUM. BEN DE KENDİSİNİ GÖRMEK İSTİYORUM!...

HA! HA! DUYDUN MU? SEN GERÇEKTEN ÜNLÜSÜN...

DOĞRUSU ÇOK GURURLAN-DIM BAYAN!



UMARIM ARKADAŞLARINIZ BENDE Y İYİ SÖZ E- MİŞTİR...

HEM DE NASIL CANIM!



ÖYLESİNE İYİ ŞEYLER SÖYLEDİLER Kİ SANA HEMEN BU GECE BOŞ MUSUN DİYE SORMAK İS- TİYORUM...

!



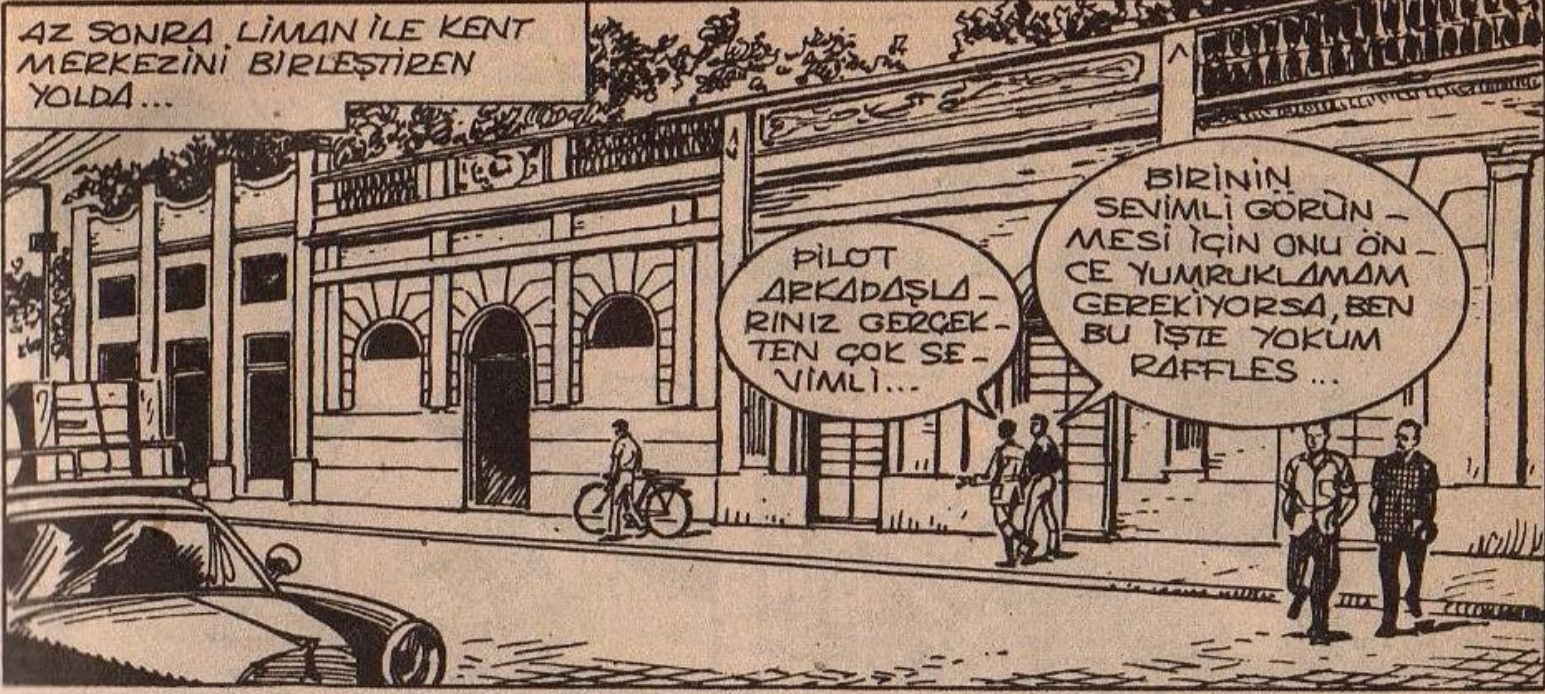
HA! HA! UFKTA TEHLİKE BELİRDİ BEYLER. CÖRUMBA' DAKİ TÜM KOCALARI, NİŞANLILARI, BABA- LARI UYA- RIN!...

YETİŞİN! AMAZON'UN DON JUAN'I GELDİ!..

HA! HA! HA!



AZ SONRA LİMAN İLE KENT  
MERKEZİNİ BİRLEŞTİREN  
YOLDA...



PILOT  
ARKADAŞLA -  
RINIZ GERÇEK -  
TEN ÇOK SE -  
VİMLİ...

BİRİNİN  
SEVİMLİ GÖRÜN -  
MESİ İÇİN ONU ÖN -  
CE YUMRUKLAMAM  
GEREKİYORSA, BEN  
BU İŞTE YOKUM  
RAFFLES...

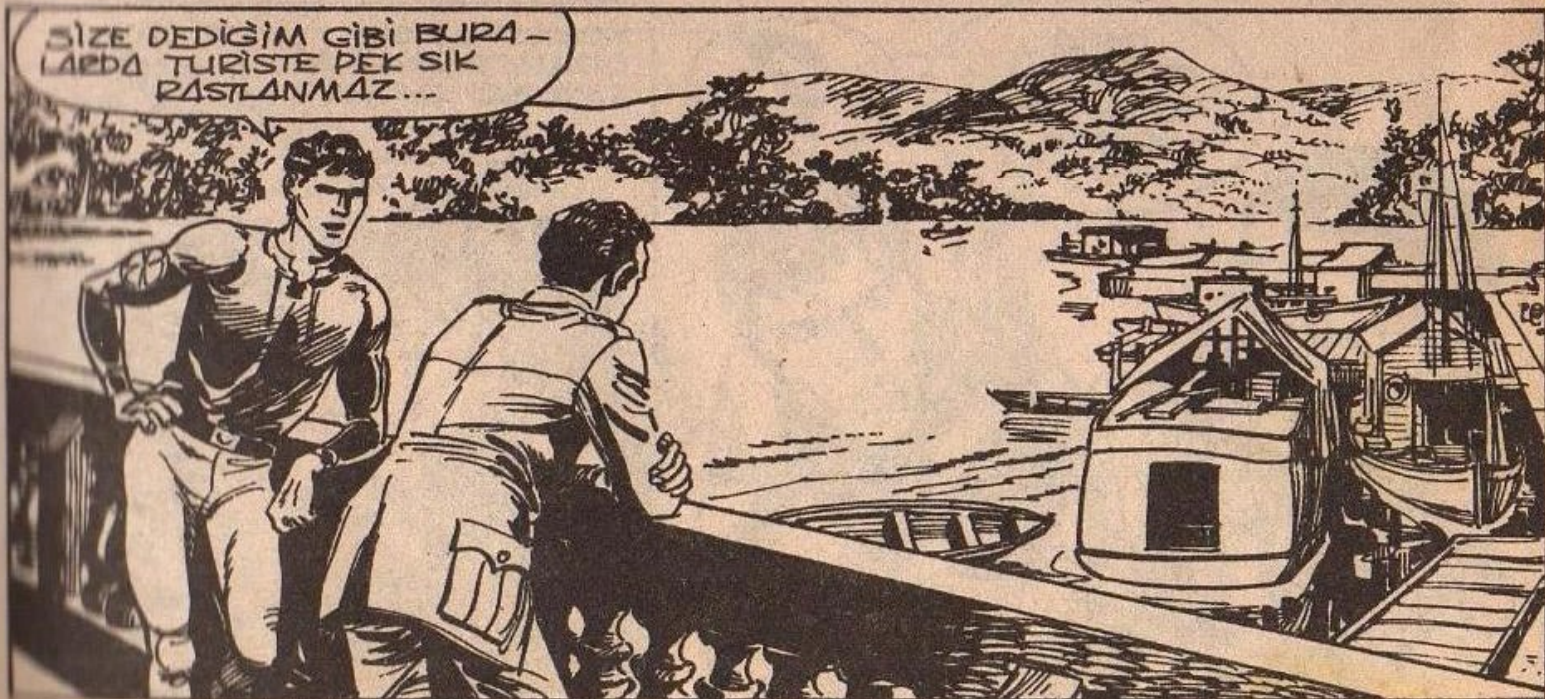
YİNE DE ÜÇ SERSERİ, KURA -  
CAĞIM EKİP İÇİN BAZI İSİMLER  
VEREREK BİZE YARDIMCI  
OLDULAR DOĞRUSU...



TABİİ EĞER DAHA ÖNCE  
YÜZEN BİR TEKNE BULA -  
BİLİRSEK...



SİZE DEDİĞİM GİBİ BURA -  
LAPDA TURİSTE PEK SIK  
RASTLANMAZ...







BU YÜZDEN SİZE  
SAATLERDİR KAFAMI KURCA-  
LAYAN SORULARI SORMAK  
İSTİYORUM...

SORUN  
MİSTER  
NO...



HANGİ NEDENLE  
PANTANAL'IN  
İÇLERİNE GİRMEK  
İSTİYORSUNUZ?

MM...



SİZE HÂLÂ SÖYLEME-  
DİĞİM BİR ŞEY VAR  
DOSTUM. BEN BİR  
KAŞIFIM...

?



... DAHA  
DOĞRUSU  
"MINİ" BİR  
KAŞIFIM...

?



KORKARIM SON  
KELİMEYİ ANLAMA-  
DIM, BAY RAFF-  
LES...

"MINİ  
KAŞIF"  
DEDİM,  
MİSTER  
NO...



BAKIN KÜÇÜK DÜNYAMIZDA,  
GEÇMİŞ YÜZYILLARDA OLDUĞU GİBİ.  
ARTIK KEŞFEDİLMİYİ BEKLEYEN YENİ  
GÖLLER, NEHIRLER, VADİLER  
PEK KALMADI...



DOLANISYLA TARİH KİTAPLARIN-  
DA ARTIK GEÇMİŞİN BÜYÜK  
KAŞIFLARI OLAN BURTON, LI-  
VINGSTONE, BARTH GİBİ İNSANLA-  
RA YER OLMAYACAK...



BELKİ SADECE DAHA SINIR-  
LI AMAÇLARI OLANLAR  
İÇİN YER VAR ARTIK...



...ULAŞIM YOLLARINDAN YOKSUN  
OLDUĞU İÇİN MAHSUR KALMIŞ, DÜNYA-  
NIN BAZI KÜÇÜK BÖLGELERİNİ DAHA  
İYİ TANIMAK VE TANITMAK İÇİN  
LİĞRAŞANLAR GİBİ...



SİZE GÖRE BU  
YETERİNCE BİLİNME-  
YEN KÖŞELERDEN  
BİRİ DE PANTANAL  
MI?

ÖYLE...





YANI SİZ ŞİMDİ BUNCA ZAHMETE, KOMİK  
BİR KULÜBE KATILMAK İÇİN Mİ KATLANI-  
YORSUNUZ? ÇILGINLIK BU !..

HE! HE!

...HATTA TAM BİR YANKİ  
İŞİ... GÜNEYLİLER BÖYLE  
DERDİ HERHALDE...

HE! HE!  
DURUN!  
PEK ÖYLE  
SAYILMAZ.

BENİM GEREĞEM ÇOK DAHA  
ÖNEMLİ SEVGİLİ DOSTUM...  
HAYATIMIN GERİ KALAN KISMINI  
DEĞİŞTİRECEK BİR GEREK-  
ÇE BU...

BAKIN, BEN BOSTON'UN EN  
ZENGİN KIZLARINDAN BİRİ  
İLE NİŞANLIYIM. SANAYİCİ  
OLAN BABASI BEŞ YIL KADAR  
ÖNCE ÖLDÜ...

EVET, O İHTİYAR  
DELİ "KAŞIFLER KU-  
LÜBÜ" NÜN KURU-  
CULARINDANDI VE  
VASIYETİNDE, EĞER  
KIZI O KULÜP ÜYELE-  
RİNDEN BİRİ İLE  
EVLENMEZSE MIRA-  
SINDAN TEK DOLAR  
BİLE ALAMAYACA-  
GINI BELİRTMİŞ.





BENİM NİÇİN PANTA-  
NAL'A GELDİĞİMİ ŞİMDİ  
ANLADINIZ MI? HE! HE!  
LİFAK BİR ÇABA İLA  
BÜYÜK BİR SONUÇ.

MM... ANLIYORUM. EĞER  
DOĞRUYU SÖYLEMEM  
GEREKİRSE SİZİNKİSİ OLDUK-  
ÇA AŞAĞILIK BİR GE-  
REKÇE...



... HATTA ÇOK AŞAĞILIK.  
AMA NEYSE BU SİZİN  
SORUNUNUZ ...

?



YALNIZ BİR KONUYU BELİRT-  
MELİYİM: PANTANAL YOLCU-  
LUGU İÇİN "LİFAK BİR ÇABA"  
DEMEKTE ACELE  
ETMEYİN ...!



ORAYA AYAK BASTIĞI-  
NIZDA BAŞINIZA HER  
ŞEY GELEBİLİR. HASTA-  
LIKLA, AFETLER, HER  
ÇEŞİT KAZA... BUNU SA-  
KIN UNUTMAYIN  
BAY RAFFLES!

MERAK  
ETMEYİN  
MISTER NO!

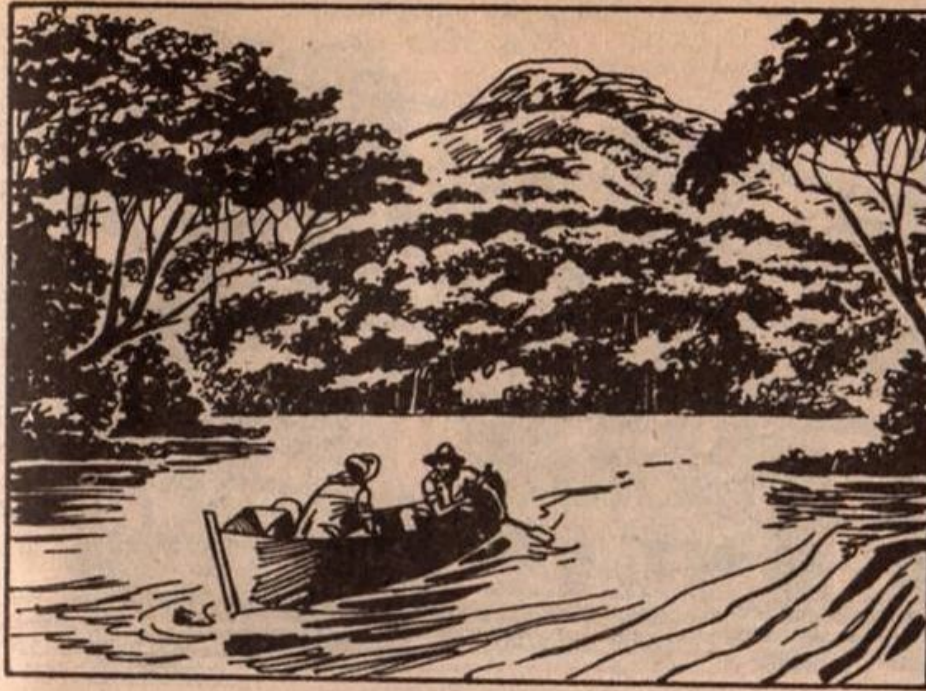






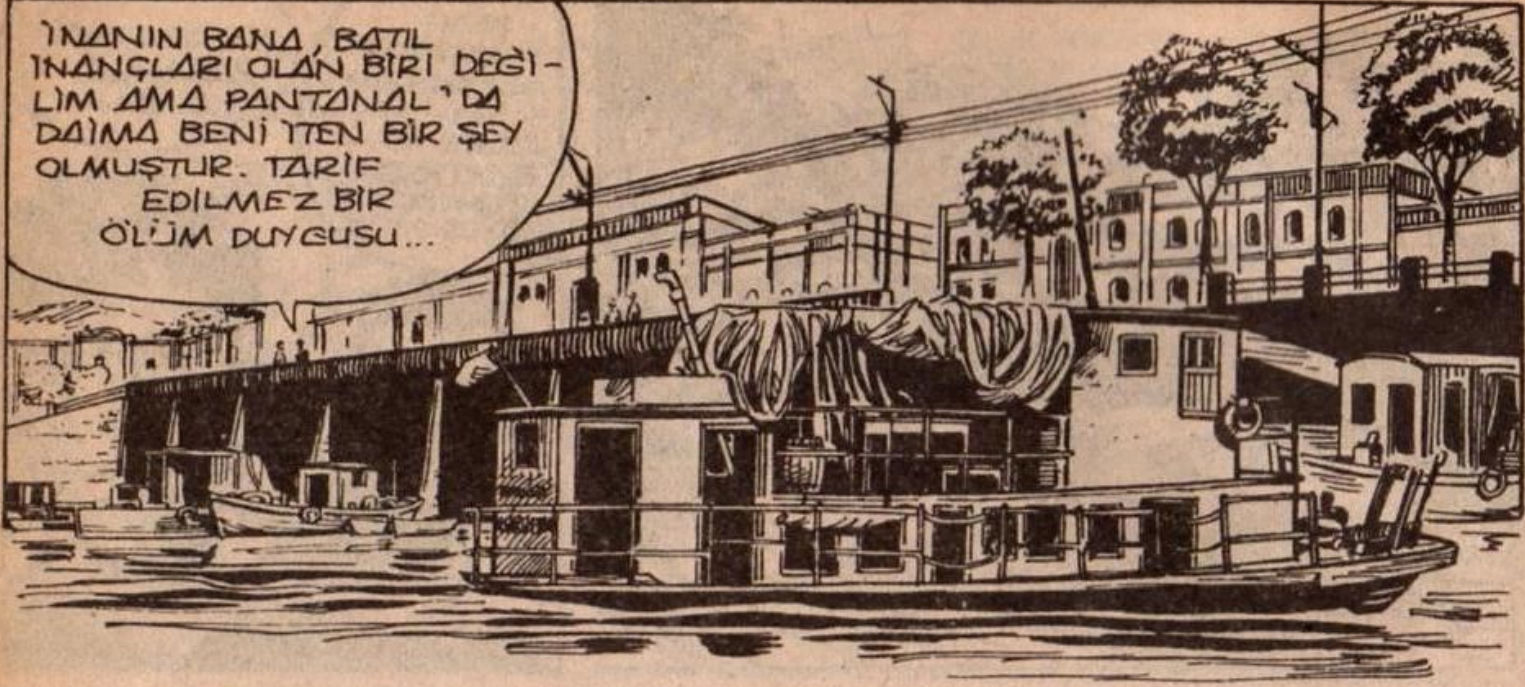








İNANIN BANA, BATIL  
İNANÇLARI OLAN BİRİ DEĞİ-  
LİM AMA PANTANAL'DA  
DAİMA BENİ İTEN BİR ŞEY  
OLMUŞTUR. TARİF  
EDİLMEZ BİR  
ÖLÜM DUYGUSU...



SANKİ O BOZULMAMIS, KIRLE-  
TİLMEMİŞ DOĞASININ İÇİNDE  
BAZI ESRERENGİZ GÜÇLER  
VAR GİBİ...



VAY CANINA! GERÇEKTEN ANLAŞILMAZ  
BİR İNSANSINIZ MİSTER NO! SİZİN GİBİ  
BİRİNDEN DUYMAYI DÜŞÜNDÜĞÜM EN  
SON SÖZLER BUNLAR...



HAYDİ, DUYGUSALLIĞI BIRAKIN... PANTANAL'IN  
KAPISI OLAN RİO PARAGUAYI SAYESİNDE İKİMİZ  
DE DÜNYAYA DAHA ZENGİN OLARAK DÖNECEĞİZ.





TAMAM, RAFFLES... BUGÜNE KA-  
DAR BAŞIMDAN ÇIK ŞEY  
GEÇTİ...



... BELKİ BUNU DA AĞLATIRIM!  
GİDELİM, PANTANAL  
BİZİ BEKLİYOR..!



TABİİ EĞER BU HURDALAR  
ARASINDA YARIM GÜNDE NEHRİN DİBİ-  
Nİ BOYLAMAYACAK SAĞLAM BİR  
TEKNE BULURSAK...



SİZ BENİ İSKELEDE BEKLEYİN...  
MAL SAHİBİ İLE YAPACAĞIM  
GÖRÜŞMEDEN SIKILABİLİR-  
SİNİZ...



AYRICA PAZARLIK EDİP FİYAT DÜ-  
ŞÜRMEK İÇİN METELİKSİZ NUMARA-  
SINA YATAĞIM. OYSA SİZİN MİLYAR-  
DER HAVANIZ İŞİ BOZUYOR, MİRAS-  
YEDİ OLSANIZ BİLE. HA! HA! HA!





AMA YİNE DE BUNUN GİBİ  
BİRKAÇ KEFAL TUTABİL -  
DİM...



BİR TANE DE  
EN AZ BEŞ  
KİLOLUK BİR  
YAYIN VAR...

VAY BE! BU -  
NUN İÇİN SANA  
HEMEN BEŞ KRU -  
ZEYRO VERE  
BİLİRİM...



HER ŞEY  
YOLUNDA  
MI RAFF -  
LES?

NEREDE  
KALDINIZ  
MİSTER NO?



BURASI MİAMI VEYA NEW  
PORT'A BENZEMEZ... KİRALANA  
CAK İYİ TEKNE BULMAK  
KOLAY DEĞİL...



SANIRIM ŞU SİRALAR İŞE YARAR  
TEK TEKNE ŞU KARŞI -  
MIZDA DURAN...

NE?  
AMA BU  
HARİKA...











..NE NE ZAMAN  
YOLA ÇIKACAĞIZ,  
YARIN MI, ÖBÜR  
GÜN MÜ?

SAKİN  
OLUN  
RAFFLES...



BU TAKAYI PARAGUAYI SULARI-  
NA SALMADAN ÖNCE MOTORU-  
NU BİZZAT KONTROL ETMEK  
İSTİYORUM...



AZ ÖNCE ONUN ÜÇ YIL -  
DAN BERİ İSKELEDEN AY -  
RILMADIĞINI SÖYLEDİ -  
LER...

ÜÇ YIL MI?  
NASIL OLMUŞ  
DA ONCA ZA -  
MAN HARE -  
KETSİZ KAL -  
MIŞ?



BEN DE  
AYNI SORUYU  
SORDUM...



AMA VERDİKLERİ CEVABI  
SÖYLEMEK SADECE ZAMAN  
KAYBI OLACAK...

YANİ?



BANA DEDİKLERİNE  
GÖRE "RÜZGÂR GÜLÜ"  
LANETLİ BİR GE -  
MİYMİŞ...



HA! HA! HA! HEPSİ BU MU? EĞER  
HAYALETLER VE RUHLAR BİZİM İYİ  
BİR KİRALIK GEMİ BULMAMIZA NEDEN  
OLDULARSA, DÜNYANIN TÜM LANETLE-  
RİNİN BAŞIMIN ÜSTÜNDE  
YERİ VAR...

HA! HA! BU  
DOĞRU  
RAFFLES!

?!



GÜLMİYİN  
GRİNGÖLAR!  
BOYLE ŞEYLE-  
RE GÜLÜN-  
MEZ...

!

?



... ÖZELLİKLE DE  
"RÜZGAR GÜLÜ" NE  
BİNMEYİN!..



O TEIXEIRA' NIN  
GEMİSİYDİ. ONUNLA  
GURUR DUYAR, HATTA  
ONU KISKANIR-  
DI...

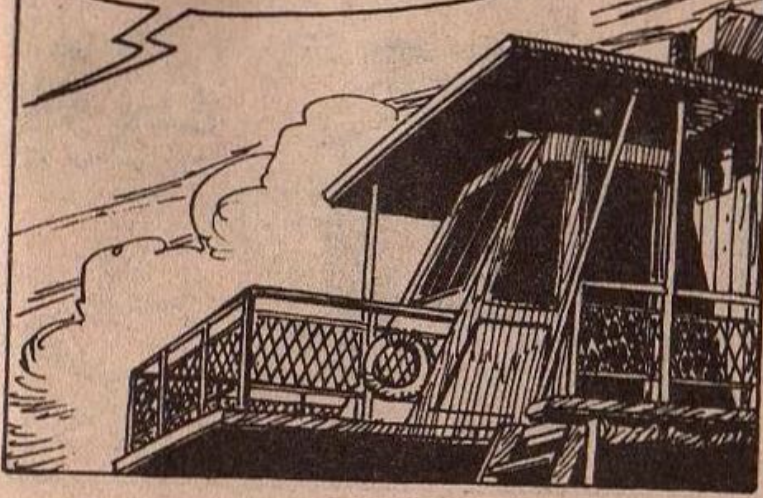
?

?





EYET, KISKANIRDI...  
ÖLMÜŞ OLMASINA RAĞ-  
MEN GEMİSİNE BAŞKASI-  
NIN BİNMESİNE TAHAM-  
MÜL EDEMEZ...



BU YARALARI GÖRÜYOR MUSU-  
NUZ ? BUNLAR ONUN MAÇETE-  
SİNİN İZLERİ. İNTİKAM HIRSI  
ESKİ DOSTLARINI BİLE UNUTMA-  
SINA NEDEN OLMUŞ...



RIO SÃO LOURENÇO'DA "RÜZGAR GÜLÜ" NÜ  
KULLANIRKEN HAYALETİ KARŞIMDA BELİRDİ VE  
BU YÜZDEN BENİMLE BİRLİKTE YOLCULUK EDEN  
O ZAVALLILARIN  
HEPSİNİ ÖLDÜ-  
RÜ...



HEPSİ O KARANLIK SULARA  
GÖMÜLDÜLER. MILTON PERE-  
IRA, MAURICIO SANDOVAL,  
LUIZ CAMARA VE OĞLU  
GORDINHO...



ONU GÖRMELİYDİNİZ.  
KANINIZ, DAMARLARI-  
NIZDA DONARDI. TİPKİ  
BENİM OLDUĞU  
GİBİ...





YÜZÜ KORKUNÇTU. KİN VE NEFRETE AYDINLANMIŞ BİR KAFATASI...



AYNI KİN VE NEFRETE BANA SALDIRDI... MAÇETESİYLE BENİ YARALADI...



BEN... BEN BURAYA NASIL DÖNEBİLDİĞİ - Mİ BİLMİYORUM. BU KAHROLASI GEMİ - Yİ DE NASIL OLDUYSA ÇORUMBA'YA GETİREBİLDİM...



O HÂLÂ PANTANAL SULARIN - DA VE BEKLİYOR... BİRİLERİNİN DAHA "RÜZGÂR GÜLÜ" NE BİN - MESİNİ...



... VE ÇAMURLARDAN ÇIKIP İNTİKAMCI MAÇETELE - RİYLE YİNE SALDIRMAYI BEKLİYOR...



MM...













MARIO... NE YAPTIŃ?  
NELER OLDU?  
NEYDİ O RA-  
TİRTİ?

BİR ŞEY YOK  
BABA... SADECE BA-  
LIKÇILAR ARALA-  
RINDA MUNA-  
KAŞA EDİ-  
YORDU...



AZTIK  
EVE  
DÖNELİM,  
GÜNEŞ  
BATI-  
YOR...

EYET...  
GİDELİM  
OĞLUM...OR-  
TALIK SERİN-  
LİYOR, BUNU  
HİSSEDİYOR-  
RUM...



ONLARA  
SÖYLEDİN Mİ?  
"RÜZGÂR GÜLLÜ" İLE  
GİTMEMLERİ GEREK-  
TİĞİNİ SEN DE SÖY-  
LEDİN Mİ?

EYET  
BABA...  
AÇIKÇA  
BELİRT-  
TİM...



AMA BİZE ALDIRMAZ-  
LAR. GRİNGÖLARİ  
BİLİRSİN... HEPSİ  
BİRAZ GARİPTİR...

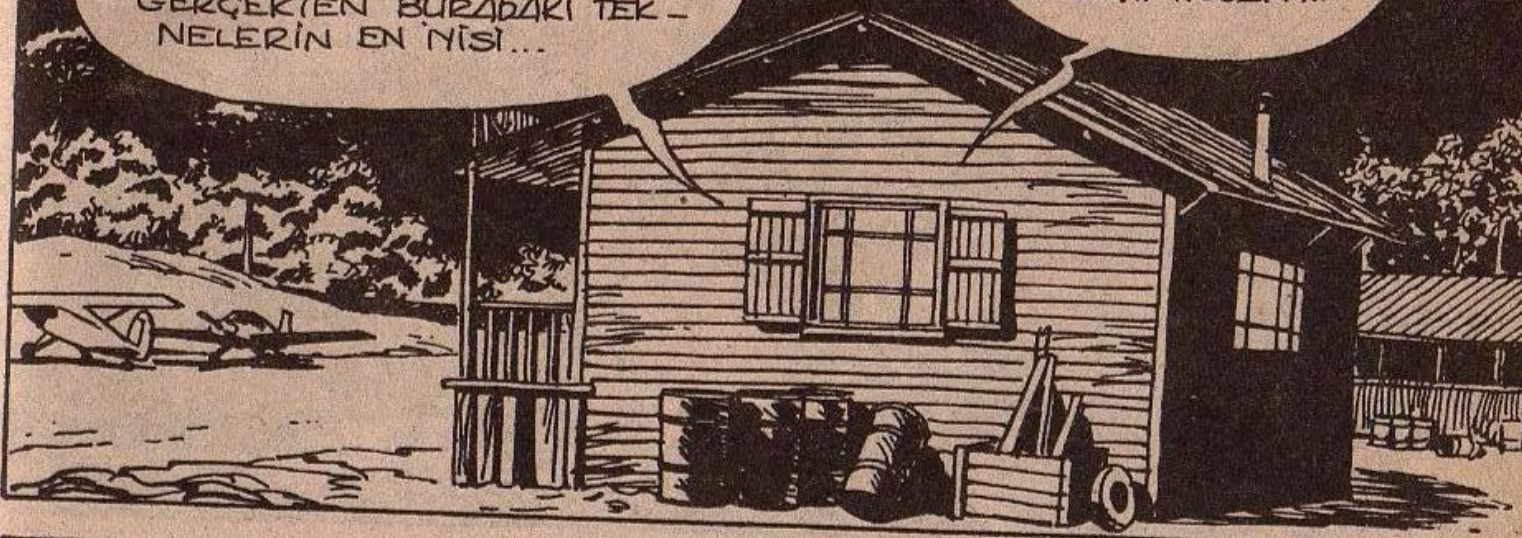
GARİP Mİ?  
DELİ DESENE  
ŞUNA! HEM DE  
ZİRDELİ...



AYNI AKŞAM...

ÇOK'Nİ BİR SEÇİM YAPTIN  
MİSTER NO... "RÜZGÂR GÜLÜ"  
GERÇEKTEN BURADAKİ TEK -  
NELERİN EN'NİSİ...

TABİİ DEDİĞİN  
GİBİ MOTORUNU  
DA BİR GÖZDEN  
GEÇİRİRSEN...



HAYALET HİKÂYELEERİNE  
GELİNCE... BEN BU İN -  
SANLARIN SÖYLEDİKLE -  
RİNE İNANMIYORUM...

İHTİYAR  
RIVALDO'NUN  
DEDİKLERİNE DE...

ANLATTIKLARI TAMA -  
MEN UYDURMA DEĞİL  
AMA İŞİN ASLI O KA -  
DAR DA ESRARENGİZ  
SAYILMAZ...



ÜÇ YIL ÖNCE BEN DE ORA -  
DAYDIM... "RÜZGÂR GÜLÜ"  
ANİDEN BELİRDİ...

?

HEY...  
AMA BU...





... BU  
"RÜZGAR  
GÜLÜ" !!

AMA  
NASIL OLUR ?  
NİYE GERİ  
DÜNDÜ ?

KAPTAN RIVALDO YOLCULU -  
GÜN EN AZ ON GÜN SÜRE -  
CEĞİNİ, PORTO JOFRE'DE  
GEMİYE KAHNE YÜKLEDİK -  
TEN SONRA DÖNECEKLE -  
RİNİ SÖYLEMİŞTİ...



HEY!  
NEREYE  
YÖNELDİ  
BU ?

PUYA VİDA !...  
ANİDEN ROTA  
DEĞİŞTİRDİ. SANKİ  
DÜMENİN BAŞINDA  
KİMSE YOKMUŞ  
GİBİ...

AMA... DOĞRU  
DİĞER GEMİLE -  
RİN ÜSTÜNE  
GİDİYOR !...

HEY, "GÜL" DE -  
KİLER !.. NE CE -  
HENNEME GİDİ -  
YORSUNUZ ?

KAPTAN!  
KAPTAN Rİ -  
VALDO !..



PUYA VIDA ! KİMSE GÖ-  
RÜN MÜYÖR ... HEPSİ, BAŞAL-  
TINDA NE YAPIYOR -  
LAR ??

HAYIR, BAKIN !  
DÜMENDE BİRİ  
VAR ..

EYET ... DOĞRU ...  
AMA HÂLA TEKNE-  
LERİN ÜZERİNE GİDİ-  
YOR ... ÇARPACAK !!



KOŞALIM,  
ÇABUK !

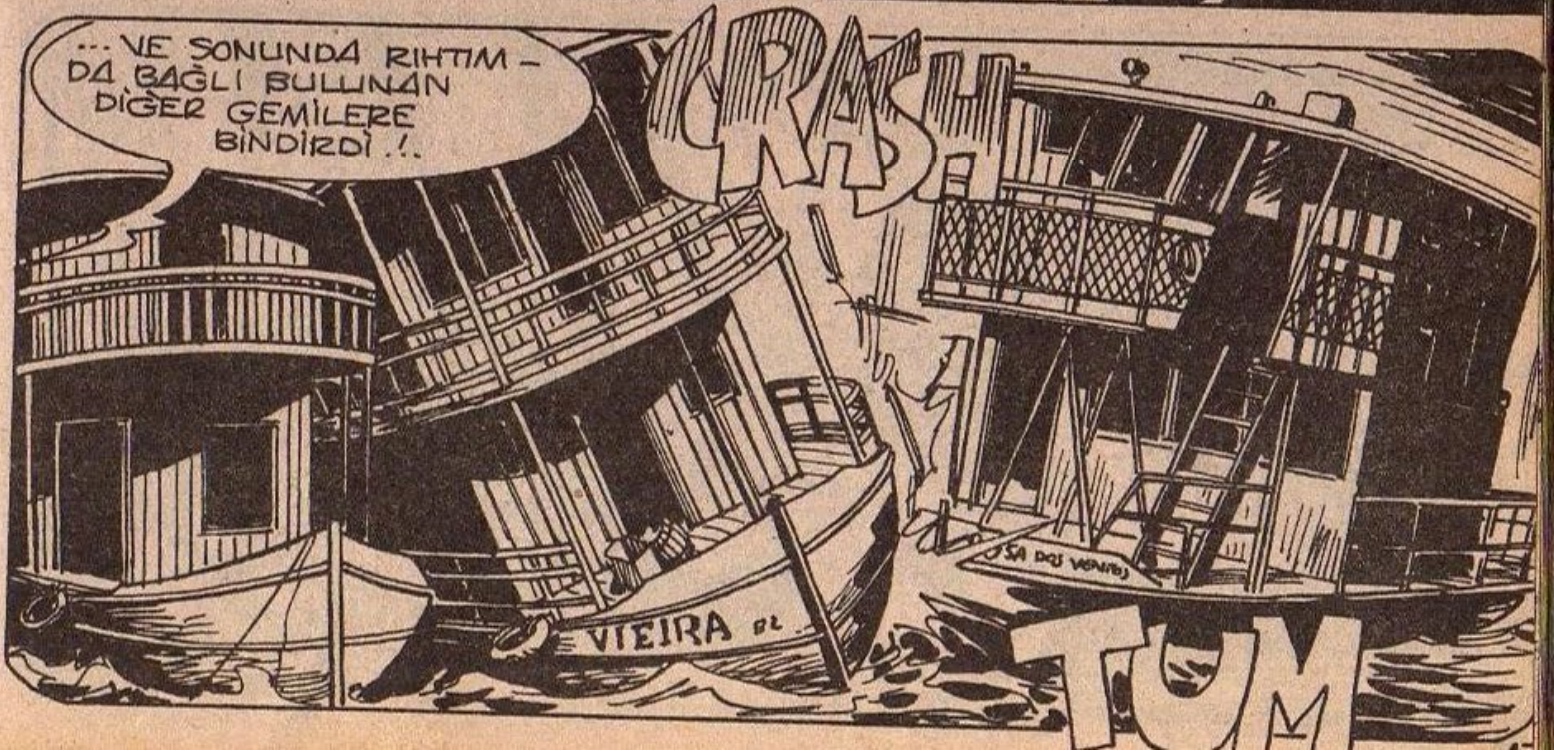
CİLGİNLİK  
BU !.



BÜTÜN BAĞRISIMALARI-  
MIZA VE UYARILARIMI-  
ZA RAĞMEN "RÜZ-  
GÂR GÜLÜ" YOLUNA  
DEVAM  
ETTİ ..



... VE SONUNDA RIHTIM -  
DA BAĞLI BULLUNAN  
DİĞER GEMİLERE  
BİNDİRDİ !.









TEİXEİRA ... KAPTAN  
TEİXEİRA'NIN HUZURSUZ  
RUHU HEPİMİZİ CEHEN-  
NEME SÜRÜKLEDİ ...

KAPTAN  
TEİXEİRA MI?  
NELER SÖYLÜ-  
YORSUN Rİ-  
VALDO ?

PUYA VİDA ...  
AMA TEİXEİRA  
ÖLELİ YILLAR  
OLDU ...

SİZE KİM SALDIR-  
DI RIVALDO ? Dİ-  
ĞERLERİ NERE-  
DE ?

OYDU, DEDİM SİZE ...  
ONUN HAYALETTİYDİ ... VE  
BENİ DE ÖLDÜRMEK  
İSTEDİ ...

BILMIYORUM ... NASIL KA-  
ÇABILDİĞIMI HATIRLAMİYO-  
RUM ... UZAKTAYDIK . RIO  
SAO LOURENÇO' DAY-  
DIK ...

... AMA BEN EVE DÖNMELİK İSTİ-  
YORDUM ... BİR KAPTAN GEMİ-  
SİNİ DAİMA GERİ GETİRİR ...  
BU GEMİ, " RÜZGAR GÜLÜ "   
GİBİ LANETLİ BİLE  
OLSA ...

PUYA  
VİDA !  
NELER  
SÖYLÜ-  
SUN SEN ?



KAPTAN RIVALDO BAŞINA YEDİĞİ BİR DARBEYLE KÖR OLMASINA  
RAĞMEN KAÇMAYI BAŞARDI... AMA ARKADAŞLARININ ÖLÜMÜ  
YARALARININ ACISI VE DÖNÜŞ YOLCULUĞUNUN ZORLUKLARI YÜZÜNDEN O HAYALET HİKAYESİ ONDA BİR SAPLANTI  
OLDU...

MM...

ÖYLE...  
BUGÜN  
SANA DA  
ANLATTI...



ANLAYACAĞIN ORTADA HAYALET  
FALAN YOK... SADECE UCUZA  
KAPATTIĞIN HARİKA BİR TEKNE  
VAR. TEBRİKLER  
MİSTER NO...!

HA! HA!  
HA!...

MM...  
BÖYLESİ  
DAHA  
MI...



YALNIZ SİZE SON  
BİR SORUN DAHA  
VAR...



BU KAPTAN TEIYEIRA  
KİMDİ VE NEDEN "RÜZ-  
GÂR GÜLÜ" NE AYAK BA-  
SANLARLA UĞRAŞTIĞI  
SÖYLENİYOR...?

CARLOS TEIYEIRA  
"RÜZGÂR GÜLÜ" NUN  
İLK SAHİBİ VE KAPTANIDIR.  
PARAGUAYI VE PARANA  
NEHİRLERİNDE  
YILLARCA  
BU TEKNEYİ  
KULLANDI...





TEIXEIRA BECERİKLİ VE  
YAMAN BİR ADAMDİ. PÖN-  
TANAL'DA BAŞINDAN  
BİNLERCE MÄCERA  
GEÇTİ...



... TA Kİ BİRKAÇ  
YIL ÖNCE...



... SAĞMA BİR KA-  
DIN MESELESİ YÜ-  
ZÜNDEN CANINDAN  
OLANA KADAR...

HE! HE! HE! SİRADAN  
BİR KADIN DEĞİL... SÖZ  
KONUSU OLAN KARISI  
PAULA'YDI...



SİZ SUSUN!  
BUNU MİSTER  
NO'YA BEN AN-  
LATMAK İSTİ-  
YORUM!

EVET, BİR GÜN KAPTAN  
TEIXEIRA, JOAO SOARES  
ADLI BİR GENÇİ, DÜMENÇİ  
OLARAK GEMİYE ALMIŞ...  
TABİT ONUN, KARISININ AŞI-  
ĞI OLDUĞUNU BİLMİYOR-  
MUŞ...



BÖYLECE BİR GECE, RIO  
SÃO LOURENÇO'DA AKINTI-  
NIN GÜÇLÜ OLDUĞU BİR  
YERDE "RÜZGAR GÜLÜ"  
KİNYA DEMİR ATMIŞ...





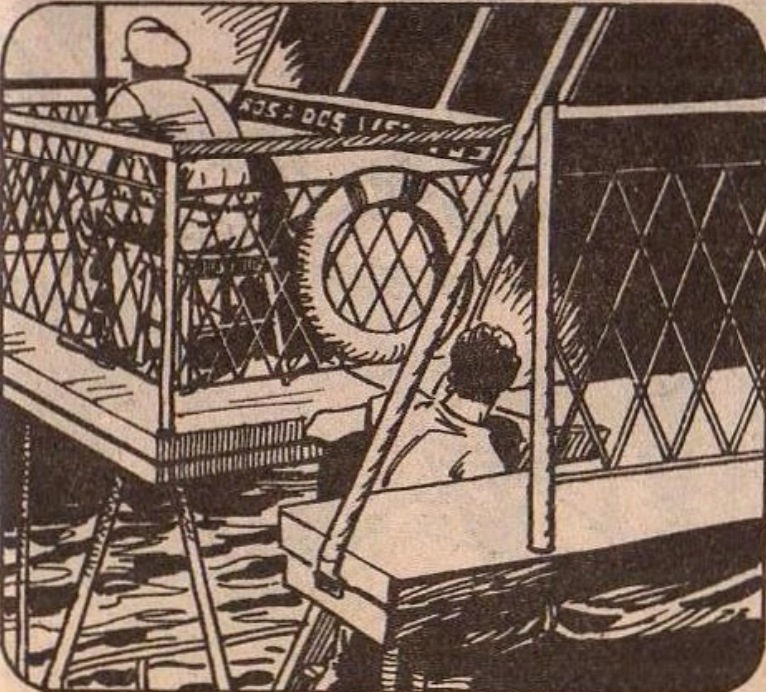
... ARKADAŞLARININ DERİN UYKUDA OLUŞUNDAN YARARLANAN JOAO, BALIKLARI ÖLDÜRMEDE KULLANDIĞIMIZ TAHTA BAL-YOZLARDAN BİRİNİ ELİNE ALARAK YERİNDEN KALKMIŞ...



... VE GİZLİCE MERDİENLERDEN KÖPRÜYE ÇIKMIŞ...



... KAPTAN TEIXEIRA'NIN HER ZAMANKİ GİBİ ORADA OTURUP PİPO İÇTİĞİNİ BİLİYOR MUŞ...



AH, SEN MİDİN JOAO ? BİR AN İÇİN KORKTUM...





BÜ CNARLARDA  
AĞLIKTAN ÖLEN BORORO -  
LAR KOL GEZİYOR...  
GÜVERTEYE ATLAYIP  
BİR ŞEYLER ÇALMAYA  
KALKARLARSA HIÇ  
ŞAŞMAM...



AYRICA BU HAVADA  
BİZ FARKETMEDEN  
GEMİYE SOKULA -  
BİLİR...









NE VAR ?  
NE OLUYOR ?

NEYİN VAR  
SENİN  
JOAO ?

HERKES KÖPRÜYE  
GELSİN ! KAPTAN TEİ -  
YEİRA NEHİRE  
DÜŞTÜ !..

NE ? PUYA VIDA ...  
NASIL OLDU  
BU İŞ ?..

DÜŞTÜ MÜ ?  
NE DEMEK DÜŞ -  
TÜ ? ŞÖM  
AĞIZLI !..

ÇABUK FENE -  
Rİ YAKIN ! VE  
LAMBALARI DA  
YUKARI GETİ -  
RİN !..

LANET OLSUN !  
AKINTININ EN  
GÜÇLÜ OLDUĞU  
BU YERİ Mİ  
BULDU ?

AMA  
KAPTAN NASIL  
DÜŞER ?  
ACEMİ BİRİ  
DEĞİL Kİ !..

ÇABUK !  
ÇABUK !..









VAY CANINA!  
GERÇEK BİR SEKİZİN-  
Cİ YÜZYIL ANTİK  
TİYATROSU...

NİYE ANTİK OL-  
SUN? PANTANAL'  
DA ZAMAN DURMUŞ-  
TUR BAY RAFF-  
LES...

...VE İNSAN-  
LARIN DUYGU-  
LARI BASİT VE  
DEĞİŞMEZ OLA-  
RAK KALDI...



EH, HER ŞEYİ ÖĞRENDİ-  
ĞİME GÖRE ARTIK "RÜZ-  
GAR GÜLÜ" NE GÖNÜL  
RAHATLIĞIYLA BİNEBİLİ-  
RİM. SADECE BİRKAÇ  
KÜÇÜK ÖNLEMLE YETİ-  
NECEĞİM...

YANİ?



HER SEYDEN ÖNCE  
GECERİ GÜVERTEDE  
PIPO İÇMEMEYE DİK-  
KAT EDECE-  
GİM...



HA! HA! HA!

...VE CORUMBA'-  
DAKİ KADINLAR-  
DAN UZAK DU-  
RACAĞIM!

HA! HA!  
HA!...



ÜÇ GÜN SONRA...

ARTIK SİZE  
MÜRETTEBATI TANITA-  
BILIRIM BAY  
RAFFLES!



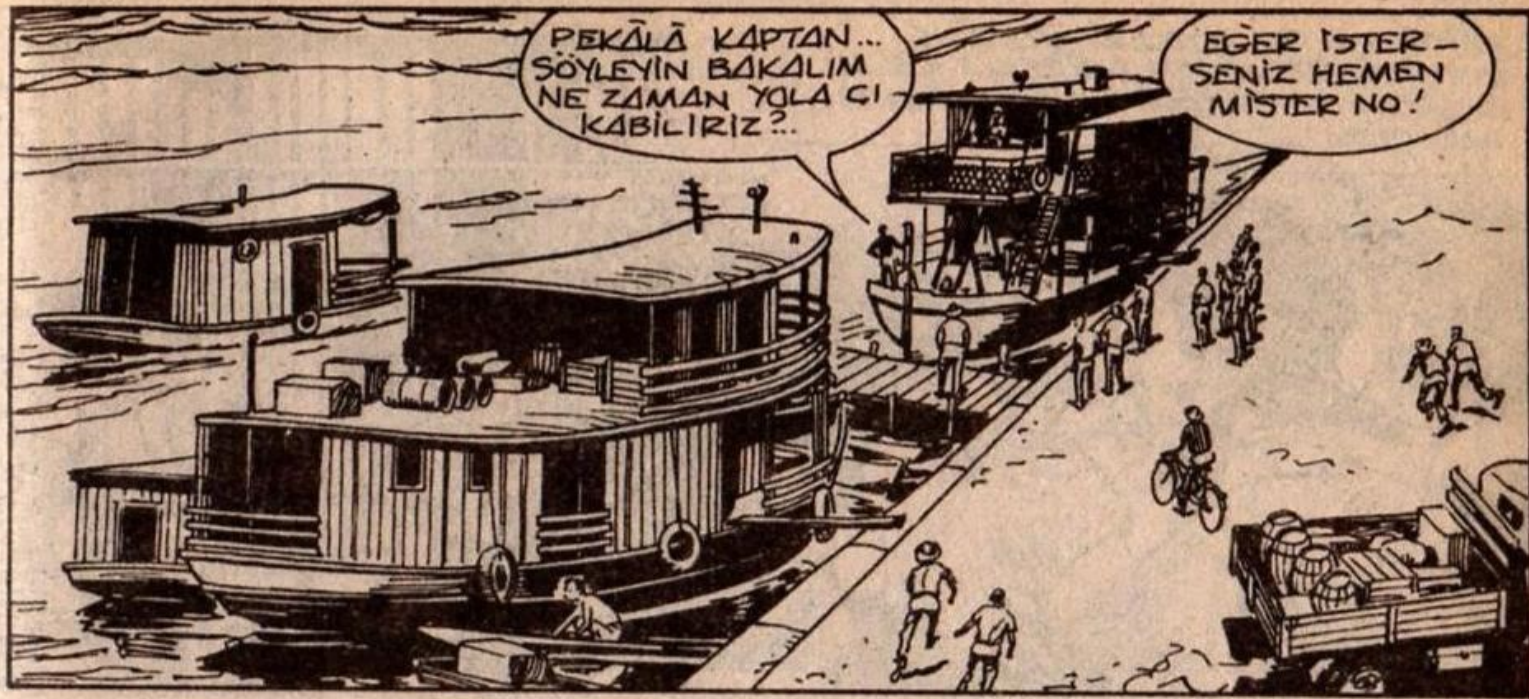














KAPTANIN BU SÖZLERİ ÜZERİNE  
RIHTIMA TOPLANAN MERAKLI KALA-  
BALIKTA DA HEYECANLI BİR KAYNAŞ-  
MA OLDU...



ENDİSELİ UYARILAR VE MİRİLTİLİ YAKARIŞLAR  
ARASINDA SON HAZIRLIKLAR DA HIZLA TAMAM-  
LANDI....

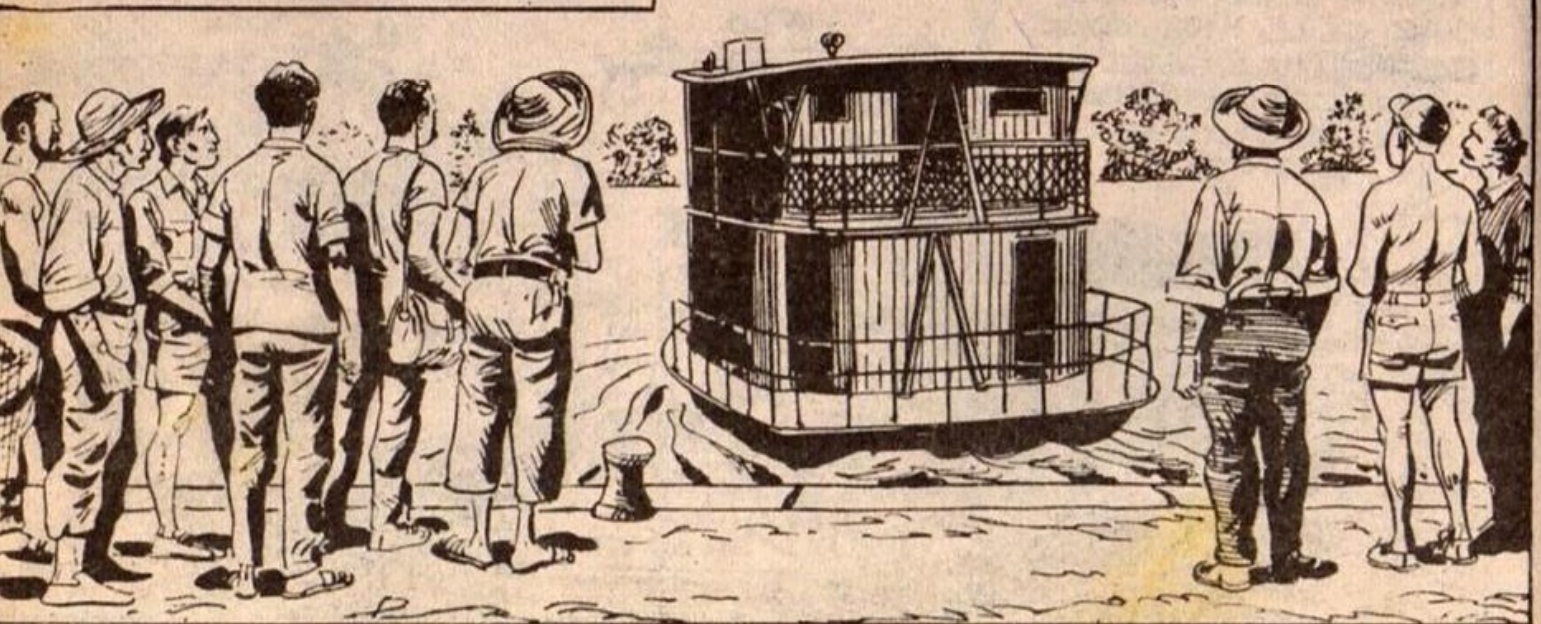
GECE  
YOLCULUK  
ETMEYİN !

AZİZLER SİZİ  
KORUSUN !..

İYİ  
ŞANS-  
LAR !..



...VE AZ SONRA KÜÇÜK VAPUR SESSİZ VE HUZURSUZ KALABALIGI ARKASINDA  
BIRAKARAK RIHTIMDAN AYRILDI..













\* RÜZGÂR GÜLÜ "NEHRİN İLK KAVİSLERİNİ  
KATEDEREK RİO PARAGUAY'DAKİ YOLCULU-  
ĞUNA BAŞ-  
LADI...



...VE CORUMBA'NIN BEYAZ EVLERİ  
GÖZDEN KAYBOLUR KAYBOLMAZ...



... BİTKİ ÖRTÜSÜ DAHA DA SIKLAŞTI, TEK TUK BA-  
LIKCI KULÜBELERİ DE GÖRÜNMEZ OLDU... RÜZGÂR  
GÜLÜ "PANTANAL'A GİRMİŞTİ..."



GENÇ RAFFLES ZAMAN KAYBETMEDEN  
HARİTA ÇALIŞMALARINA  
BAŞLADI...



...YERLİ REHBER VE MİSTER NO DA ZAMAN  
ZAMAN KENDİSİNE YARDIMCI OLUYORDU...





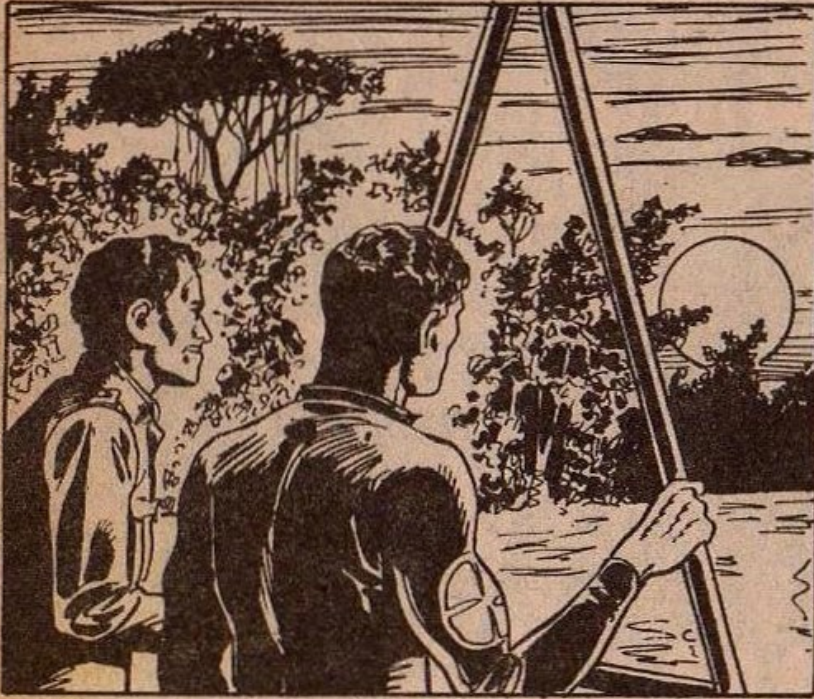






NE MANZARA!  
HAYATIMDA GÖRDÜ-  
ĞÜM EN GÜZEL  
GÜN  
BATIMI ...

ÖYLE!  
PANTANAL  
BUNUNLA DA  
ÜNLÜ -  
DÜR...



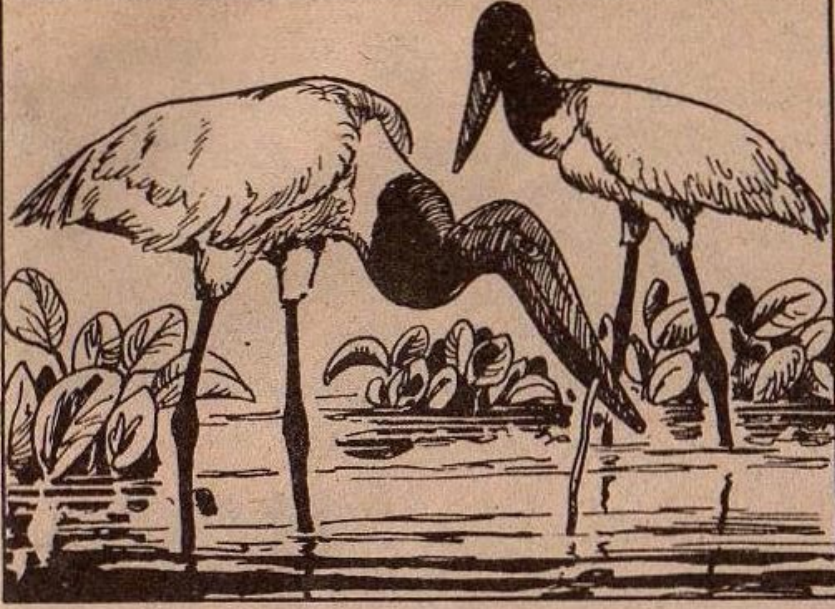
"RÜZGAR GÜLÜ" ÇIKARDIĞI TEKDÜZE  
MOTOR SESİYLE YOLUNA DEVAM  
EDERKEN...



... GÜNEŞİN SON IŞIKLARI PANTANAL  
SAKİNLERİNE VURUYORDU: TEMBEL TİM  
SAHLAR...



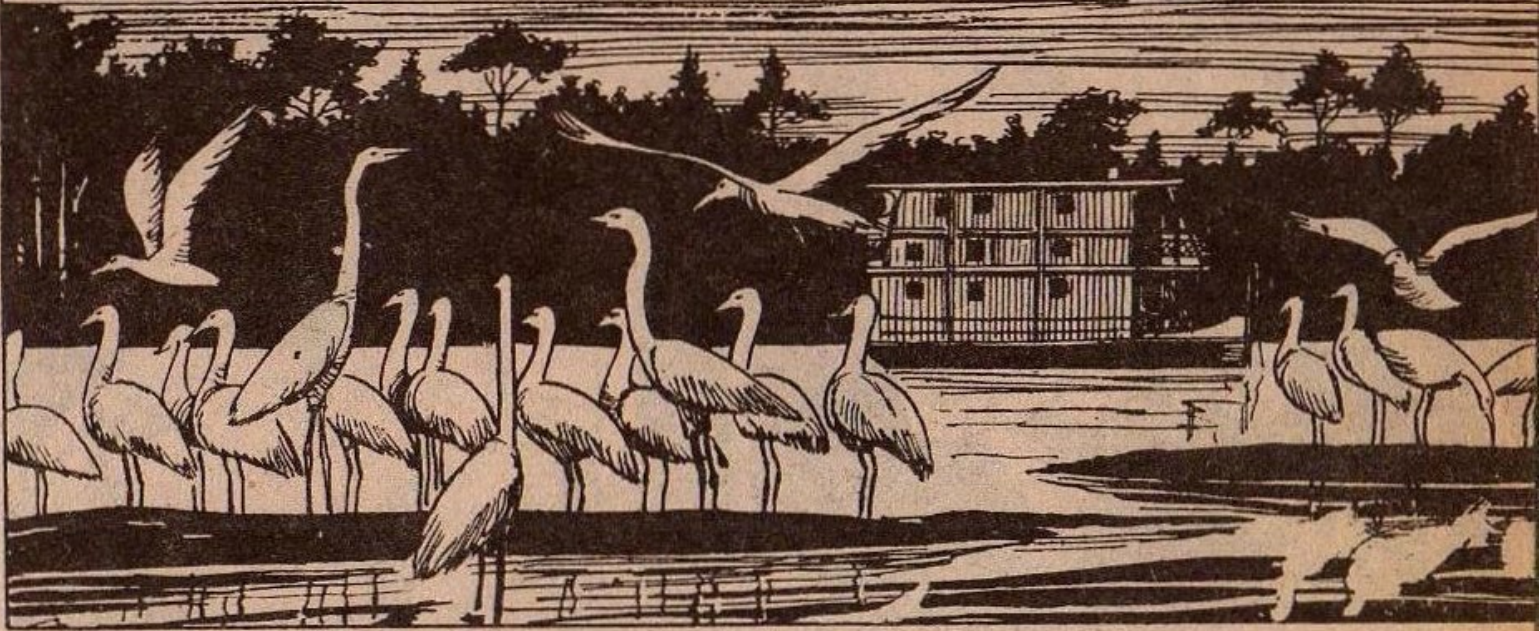
--AMAZON BATAKLIĞININ SEMBOLLERİ  
TUJUJULAR...



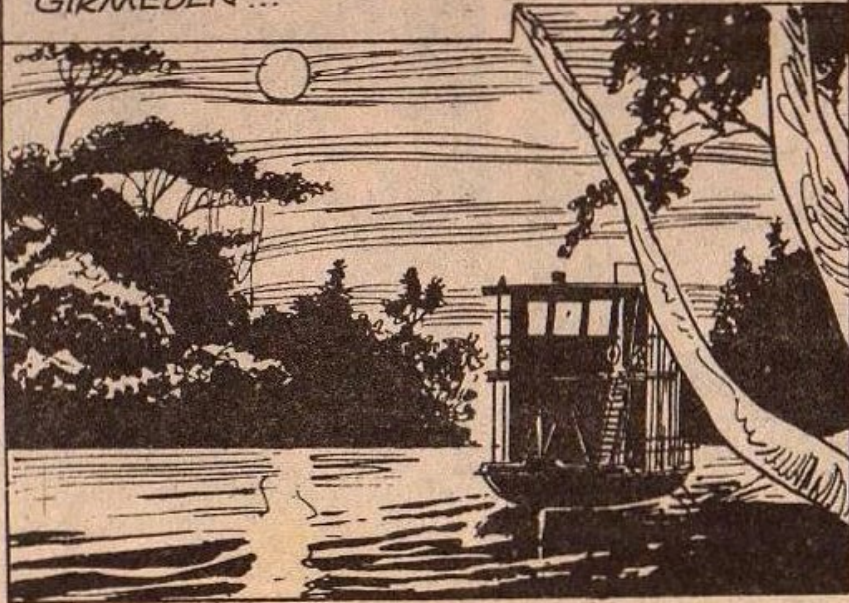
--ÜRKEK SU SAMURU SÜRÜLERİ...



...ORDA BURAYA SERPİŞTİRİLMİŞ KUMULLARDA BARINAN ÇEŞİTLİ KUŞ  
KOLONİLERİ...



AZ SONRA AMAZON GECESİ BAŞLADIĞINDA  
KAPTAN MACHADO DAHA FAZLA RISKE  
GIRMEDEN...



...MÜRETTEBATA İLK MOLAYI  
VERDİ...





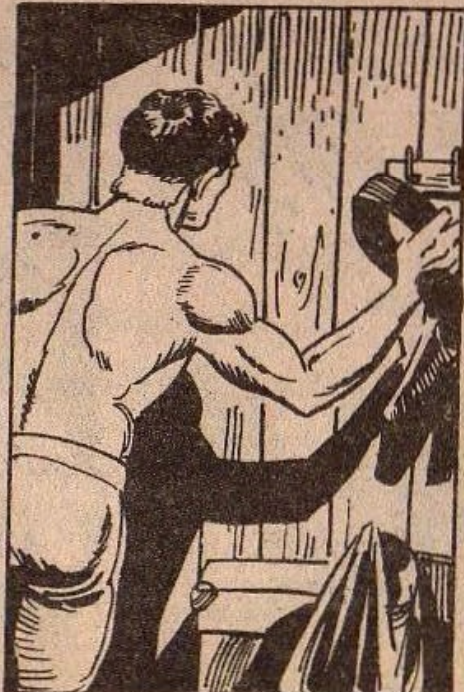
"RÜZGÂR GÜLÜ" NÜ AMAZON'UN BÜYÜLEYİCİ ATMOSFERİ SARMIŞTI. GECENİN SESSİZLİĞİNDE ORMAN SAKİNLERİNİN KURUSU BAŞLADI...



FAKAT BİRDEN SERT BİR ŞEKİLDE BU SESLER KESİLDİ...



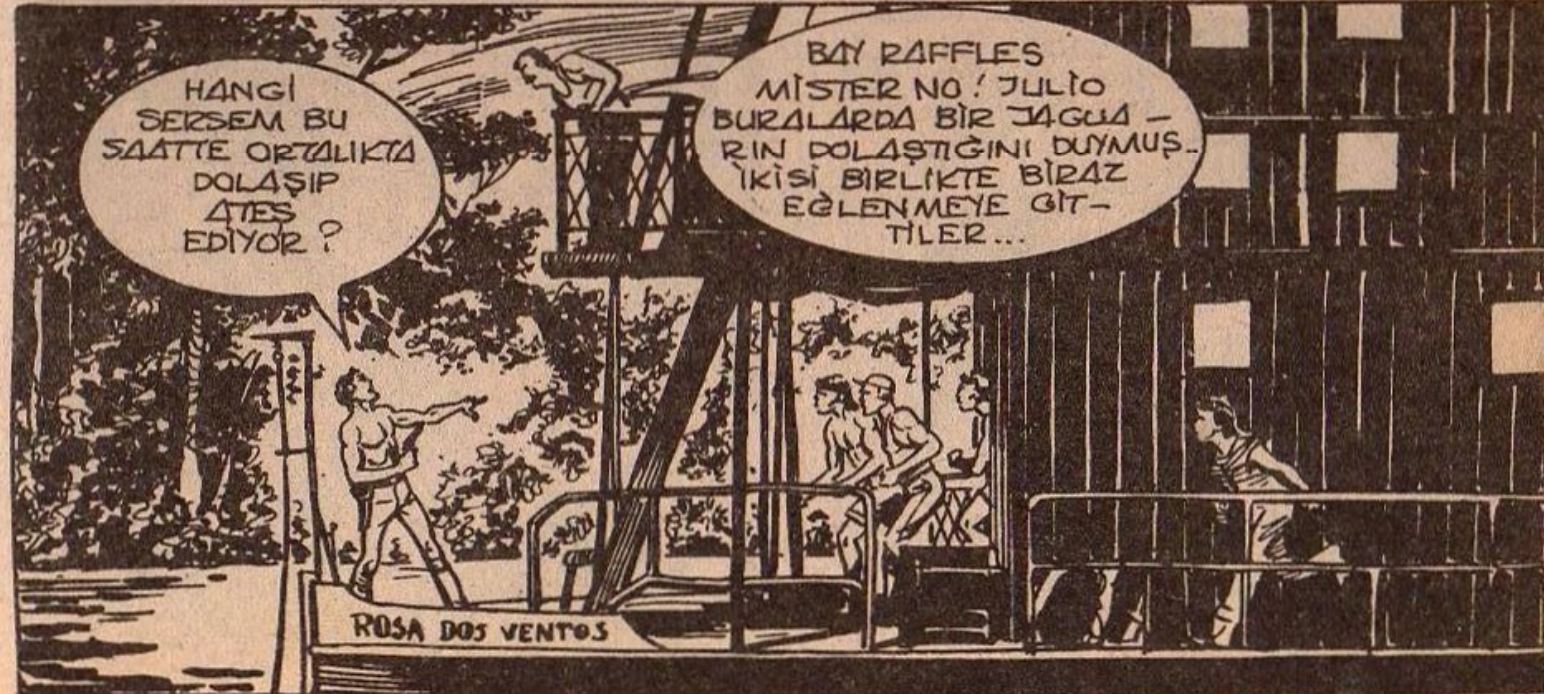
VAY CANINA...  
O DA NESİ?



NE OLDU  
ACABA ?...













BİR SANİYE SONRA İKİ ADAM KAYGAN SAHİLİ GEÇEREK ...



... SIK BİTKİ ÖRTÜSÜNÜN KİNE DALDILAR ...



ÇABUK OL O ZAMAN. KOŞALIM !..

BURADAN GEÇMİŞLER !..



KAYBEDİLECEK HER SANİYE O İKİ SERSEMİN ÖLÜMÜNE NEDEN OLABİLİR !..



ARKADALAR! DÜŞÜNDÜĞÜMDEN DE YAKINDALARMIŞ / VAMOS !..





ÇALILAR VE AĞAÇLAR ARASINDA DELİCE  
BİR KOŞUDAN SONRA...



... KÜÇÜK BİR AÇIKLIĞIN KENARINDA...



GEÇENİN BU SAATİNDE NERE-  
DEN AKLINIZA ESTİ? HEMEN  
GEMİYE DÖNÜN!..



www.cizgiliforum.com

NE ÇABUK UNUTTUNUZ?  
ANLAŞMAMIZDA BU SAÇMA  
AYLANMA İŞİ GİBİ SORUNLARA  
YER YOKTU...



... SAÇMADAN DA ÖTE  
ÇOK GÜLÜNGÜ! YARIM  
SAATTEN BERİ  
BOŞA ATEŞ EDİYOR-  
SUNUZ!..

HAY ALLAH!  
BİRAZ SAKIN  
OLUN  
MİSTER NO...







ŞİMDİYE  
KADAR O KEDİ  
BİZİ EPEY UĞRAŞ -  
TIRDI AMA ARTIK  
ANUCUMUZUN  
İÇİNDE...

DOĞRU  
SENYOR. ONA  
NEFES ALDIRMA -  
DİK. VE ŞİMDİ ŞU  
ÇALILARA SAK -  
LANDI...



HATTA SON ATEŞ  
ETTİĞİMDE ONU VURDU -  
ĞUMA EMİNİM...



ARTIK İŞİNİ BİTİRMELİNİZ... BİLDİĞİ -  
NİZ GİBİ YARALI BİR JAGUAR ÇOK  
TEHLİKELİDİR. ONU BU DURUMDA  
BIRAKAMAYIZ !..

MM...



SADECE BİRKAÇ DAKİ -  
KA SENYOR. GECE  
MACERAMIZ  
BİTMEK ÜZERE...

HAY ŞEYTAN !  
EĞER YARALANDI -  
ĞINA EMİNSEN  
GİT VE İŞİNİ  
BİTİR...



AMA UNUTMAYIN, ORTALAR -  
DA DOLAŞIP ZAVALLI HAY -  
VANLARI ÖLDÜRMEYİZE SON  
KEZ İZİN VERİYORUM !..



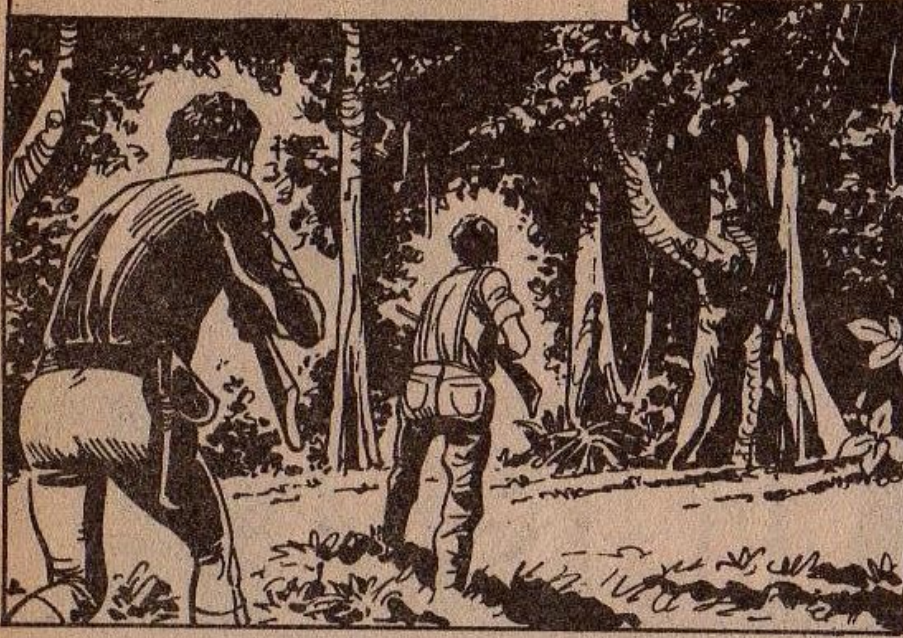


İKİ ADAM, ARKADAŞLARININ DİKKATLİ BAKIŞLARI ALTINDA, AY IŞIĞININ AYDIN-  
LATTIĞI OTLARIN ARASINDA İLERLEDİLER...





...VE SIK AĞAÇLARA DOĞRU YAKLAŞARAK...



... YAPRAKLARIN ARASINDA  
JAGUARIN SARI POSTUNU FARK  
ETMEYE CA -  
LIŞTILAR ...



SSSTT !



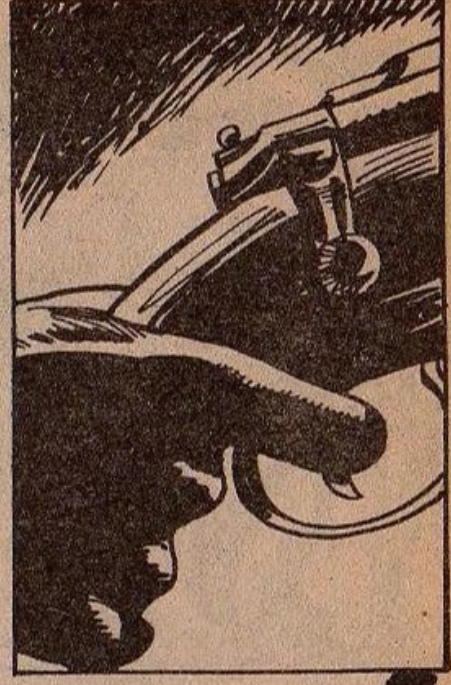
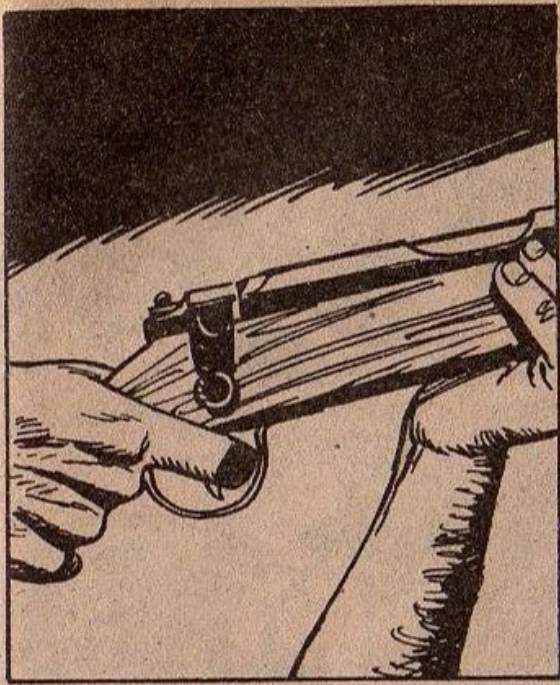
ONU GÖRÜYORUM  
GRADA KIMILDAMA -  
DAN DURUYOR. BEL -  
Kİ DE BİTKİN -  
DIR ...



ŞİMDİ İŞİNİ  
BİTİRMENİN TAM  
SIRASI ...













O HAYVAN, BUNUN GİBİ  
SERSERİLER YÜZÜNDEN  
BİZE KALAN BİRKAK  
TANEDEN BİRİYDİ...

BİZ ONA SAYGI DUYARIZ. ONUNLA  
SAYAŞIRIZ AMA ÖLDÜRMEYEN ÖNCE  
ONA DA ZAFER ŞANSI TANIRIZ...

BİZ  
DERKEN  
KİMLERİ  
KASTEDİYOR-  
SUN?

BİZ ZAGAYERO-  
LARI KASTEDİYORUM!

ZA...ZAGAYE-  
RO MU?

EYET,  
ZAGAYEROLAR...  
JAGUARLA  
DÖNÜŞÜRKEN  
ATEŞLİ SİLAH  
YERİNE...

... BU "ZAGAYA"  
YI KULLANAN BE-  
NİM GİBİ ADAM-  
LAR !..

SWSS



ŞİMDİ SANA VE İKİ ARKA-  
DAŞINA BU HARİKA SİLAHIN  
NASIL KULLANILDIĞINI GÖSTERE-  
CEĞİM. BUNU İLK KEZ YIRMI  
YIL ÖNCE "KAPLAN ADAM"  
ADıyla DA TANINAN SACHA  
SIEMEL GİBİ ÜNLÜ  
ZAGAYEROLAR  
KULLANMIŞTI...

İNACIO BORORO DA ZAGAYA  
USTASIYDI. BİR SÜRÜ JAGUARİ  
BU SİLAHLA ÖLDÜRÜP SAĞ  
KALMAYI BAŞARAN BU ADAM  
GEÇEN YIL BİR UÇAK KAZA -  
SINDA ÖLDÜ...

ZAGAYA USTALARININ  
BELKİ DE EN  
BÜYÜĞÜ; YERLİ  
JAGUARİN  
GUATO'DUR.

BU DÖVÜŞÜN KURALLARINI  
O KAYDU VE BENİM GİBİ ONURLU  
ADAMLAR HÂLÂ O KURALLARA  
SAYGI DUYARLAR...

AMA BEN ... BEN KULAKLARI -  
MA İNANAMIYORUM...

SEN ONURLU FALAN  
DEĞİL, DÜPEDÜZ DELİ -  
NİN TEKİSİN!...















BİRKAÇ DAKİKA SONRA RAFFLES VE NARO KEN-  
DİLERİNE GELDİKLERİNDE...

BURADA NELER OLU-  
YOR MİSTER NO?  
KİM BUNLAR...



YA ŞU  
İLERDEKİ  
DELİ? NİÇİN  
BİZE SALDIR-  
DILAR?

MM...



SUS GRİNGO!

!



GİRTLĞİNİ KESME-  
Mİ İSTEMİYORSAN  
SESİNİ ÇIKARTMA!

MMM...

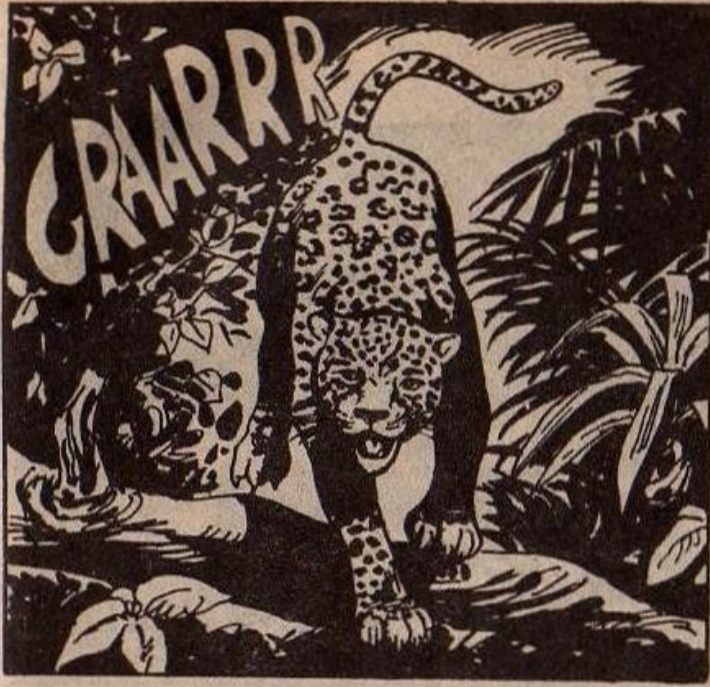


SENİYOR BRANDAO  
SİZE GÖSTERİYİ İZLE-  
ME FIRSATI  
TANIDI, AMA...

GÖSTERİ  
Mİ? NE  
GÖSTERİSİ?









...VE GİTTİKÇE YAKLA-  
ŞIYORDU...



SONRA BİRDEN HEPSİ SUSTU. MANOEL  
BRANDAO ELİNDEKİ SİLAHINA SARIL-  
MIŞ DERİN BİR SESSİZLİK İÇİNDE  
BEKLİYORDU...



BAKISLARI BÜYÜK BİR DİKKATLE  
AĞAÇLARIN ARASINDA DOLAŞIYOR,  
SALDIRININ NEREDEN GELECEĞİNİ  
KESTİRMEMEYE ÇALIŞIYORDU...



ELİNDEKİ MIZRAĞIN UCU AY IŞIĞI ALTINDA  
TEKİN OLMAYAN PARILTILAR  
SAĞIYORDU...



TÜM ORMAN SUSMUŞTU... PANTANAL'IN BU İKİ GÜÇLÜ RAKİBİ ARASINDAKİ  
SAVAŞ ÖNCESİNDE YÖĞUNLAŞAN GERGİNLİK SANKİ HEPSİNİ  
ETKİLEMİŞTİ...





SONRA BİRDEN KIRIK DALLAR  
ARASINDA ...



... JAGUARIN KÜKREMESİ DUYULDU ...



BURADAYIM ...  
MANGEL BRANDAO  
BURADA !..

SANA BÜYÜK BİR  
FIRSAT TANIMAYA  
GELDİ !..



HAYDİ YAVRUM ... SEN GÜÇ-  
LÜ VE CESURSUN. SENİN  
TIRNAKLARIN VE PENGELE-  
RİN VAR ...









SEYİRCİLER HER İKİSİNİN DE EN UFAK BİR HA-  
REKETİNİ KAÇIRMAK İSTEMİYOR —  
LARDI...



SONRA BİRDEN...



... GÜÇLÜ BİR KÜKREME  
İLE SALDIRI BAŞLADI...



MANOEL BRANDAO İSE BU HAMLEYE SADECE GÖY-  
DESİNİ KENARA ÇEKEREK KARŞILIK VERDİ...





AUGRR

HAYVAN PENGELERİNİ TAM  
DÜŞMANINA GEÇİRMEK ÜZE-  
REYKEN SİLAHLI KOL HAYYA  
KALKARAK DURUMU DEĞİŞ-  
TİRDİ...

JAGUAR, BRANDAO'YU PENGE-  
LEMEYE ÇALIŞIRKEN HAYDUT  
ÇEVİK BİR HAREKETLE GERİ  
KAÇARAK KESKİN TIRNAKLA-  
RINDAN KURTULDU...

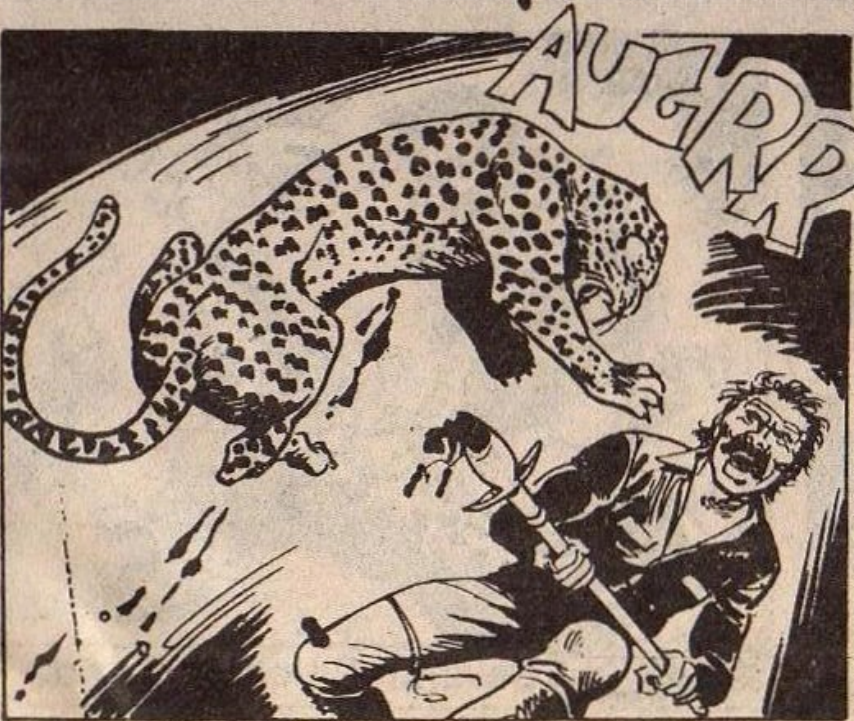
AUGRR

AUGRRRRR

CANINA YANDIĞIM! BU  
GİLGİNİN  
REFLEKSLERİ  
ÇOK GÜÇLÜ!..

SST...  
SUS GRİN-  
GO!..







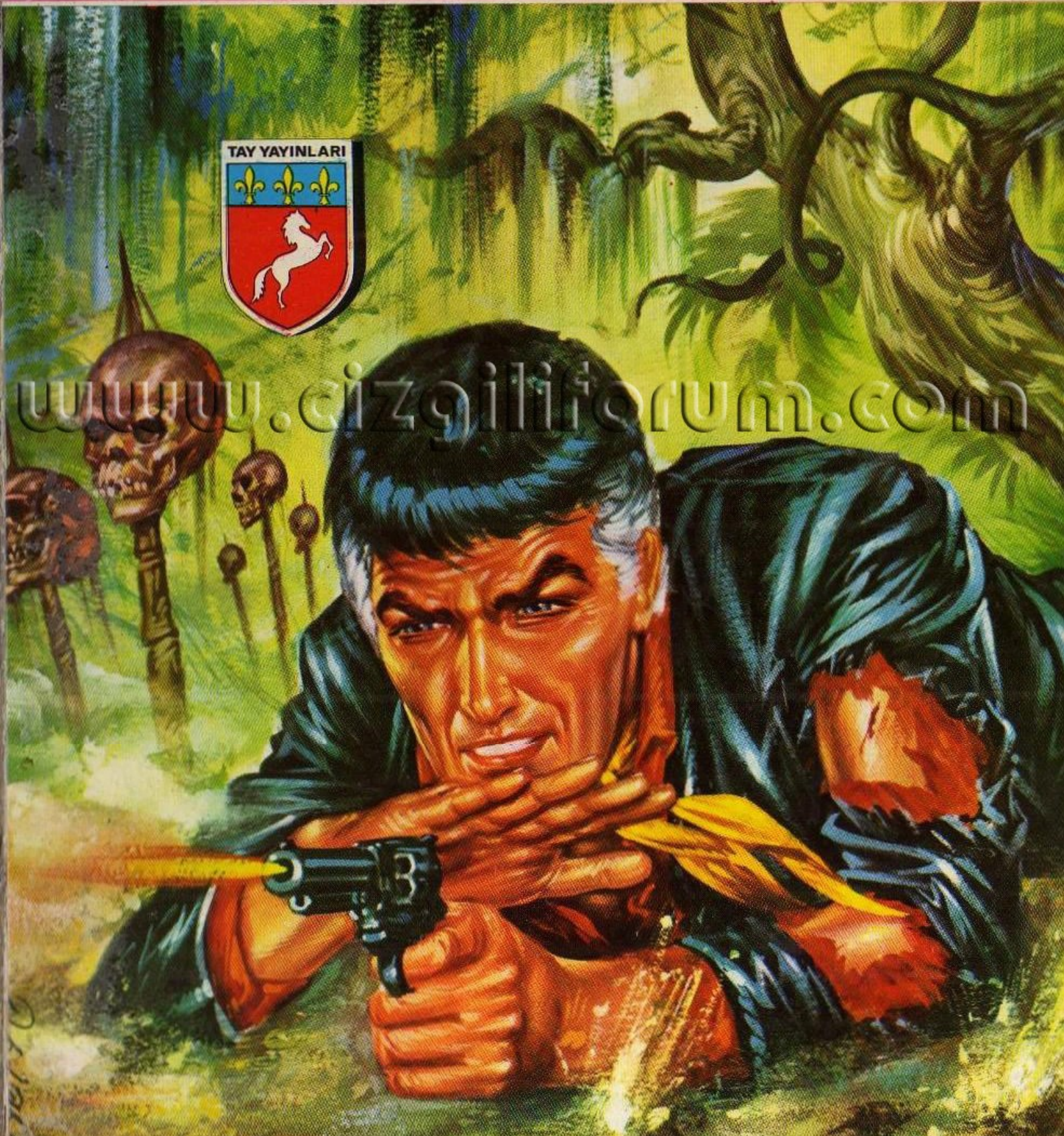
ZEL  
AYI  
2

# MISTER

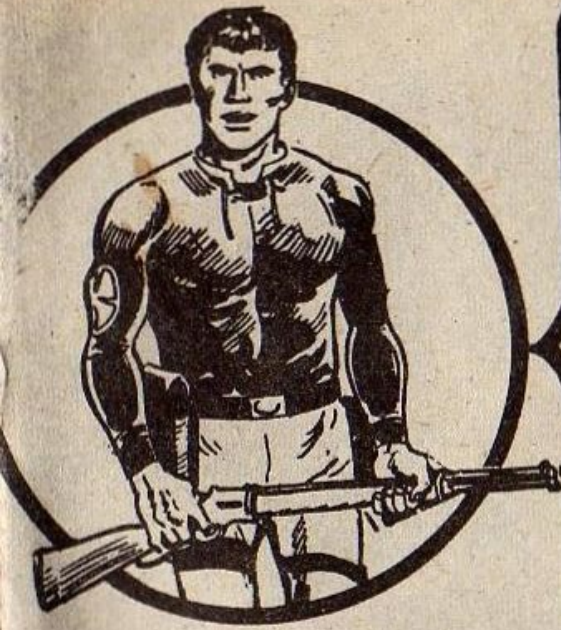
KORKUSUZ PİLOT

# NO

GENÇLİK MECMUASI







# ÖLÜM YOLCULUĞU

PANTANAL'DA BİR KEŞİF GEZİSİNE ÇIKMAYA KARAR VEREN RAFFLES, MİSTER NO'YU ÖZEL MUHAFAZ OLARAK TUTAR VE LANETLİ OLDUĞU SÖYLENEN BİR GEMİLE YOLA ÇIKARLAR... DAHA SONRA BİR AV SİRASINDA BRANDAO ADINDA BİR JAGUAR ANKISIYLA KARŞILAŞIRLAR...

KORKUSUZ PILOT  
**MİSTER NO**





İZLEYENLERİN HEYECANLI VE HAYRET DOLU BAKIŞLARI  
ALTINDA TRAJİK OLAY SON PERDEYE GELMİŞTİ...



CANAVAR ÖFKELİ KÜKREMELERLE  
BOŞ YERE KURTULMAYA  
ÇALIŞTI...



AMA "ZAGAYA" ONU  
ADETA YERE  
ÇNİLEMİŞTİ...



BİR AN SONRA HER İKİSİNİN DE  
TITREMELERİ  
YAVAŞLADI...



...VE TAM BİR SESSİZLİK İÇİNDE KIPIRDA-  
MADAN BİRBİRLERİNİN ÜZERİNE  
SERİLDİLER...













O JAGUARA, BİZİM JULIO  
COSTA'DAN DAHA FAZLA ŞANS  
TANDIĞIN DA BİR GER-  
ÇEK...



ONA KARŞI BU SAÇMA  
AV KURALLARINI UYGU-  
LAMADIN! SIRTINA BİR  
MIZRAK SAPLAYIP  
ÖBÜR DÜNYAYA GÖN-  
DERDİN!..



KAPA  
ÇENENİ GRİNGO!  
EĞER BİR KELİME  
DAHA SÖYLERSEN  
BEYNİNİ...



HAYIR!  
YAPMA  
LUİZ!..



BU DİLİ  
UZUN UKALA  
VE DİĞER  
GRİNGO İLE  
BENİM İLGİ-  
LENMEM  
DAHA DOĞRU  
OLLUR...



BELKİ O BUDA-  
LA DELİKANLIYI  
ÖLDÜRMEKLE  
HATA ETTİM,  
AMA GLAN  
OLDU ARTIK...



ŞİMDİ BUNU TAMİR ETMENİN TEK YOLU VAR: OLAYIN ÜÇ TANIĞINI ORTADAN KALDIRIP, BÖYLECE BENİ COLUMBIA'DAKİLERE İHBAR ETMELEKİNİ ENGELLEMEK!



HAYIR! YAPAMAZSINIZ! HAKSIZLIK BU!..

?



AYRICA BUNA GEREK YOK... SİZİ TEMİN EDERİM, BU GECE OLANLARDAN KİMSEYE SÖZ ETMEYECEĞİM.



BEN... BEN AĞZIMI BİLE AÇMAM... BAKIN NE DİYECEĞİM? HEMEN EVE DÖNECEĞİM. AMERİKA'YA, BURADAN BİNLERCE KİLOMETRE UZAGA...

ÜZGÜNÜM BAYIM, AMA BU RİSKİ GÖZE ALAMAM...



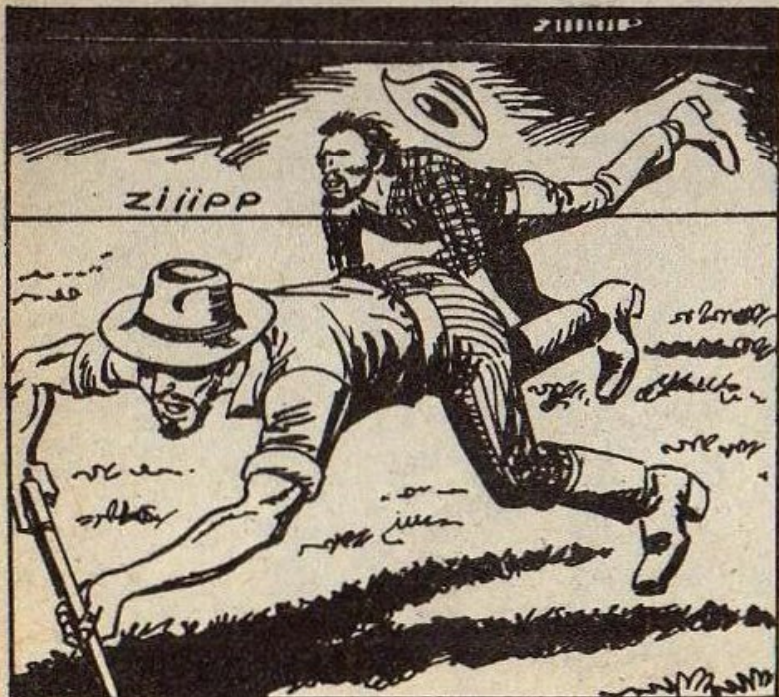




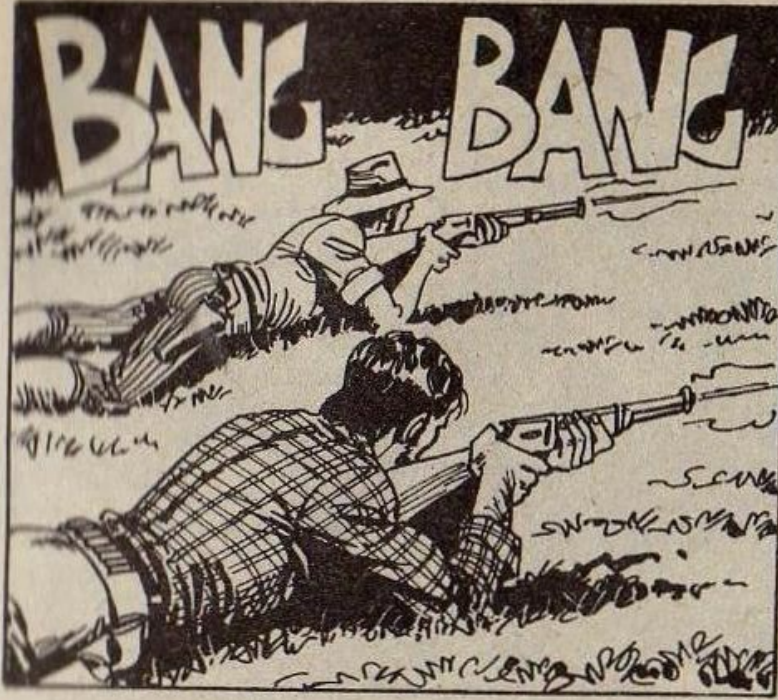




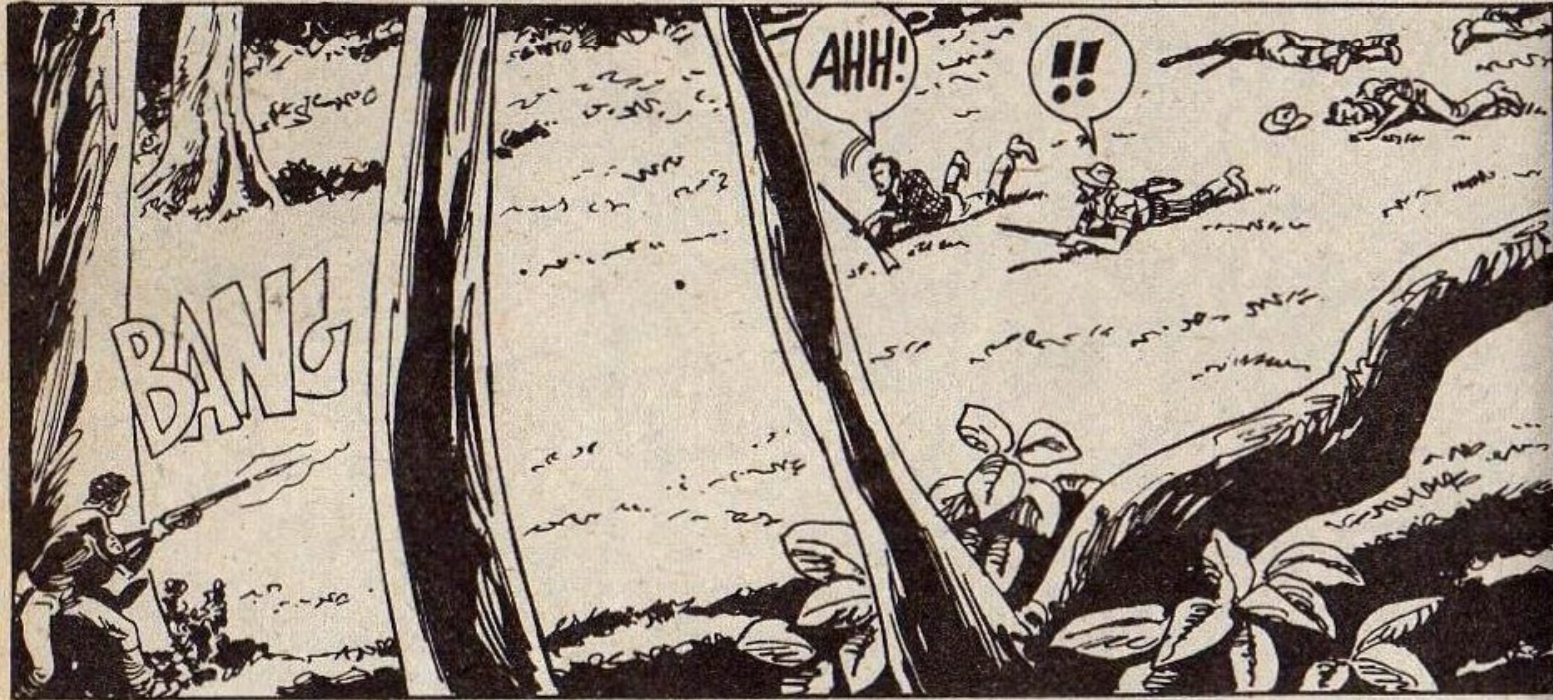
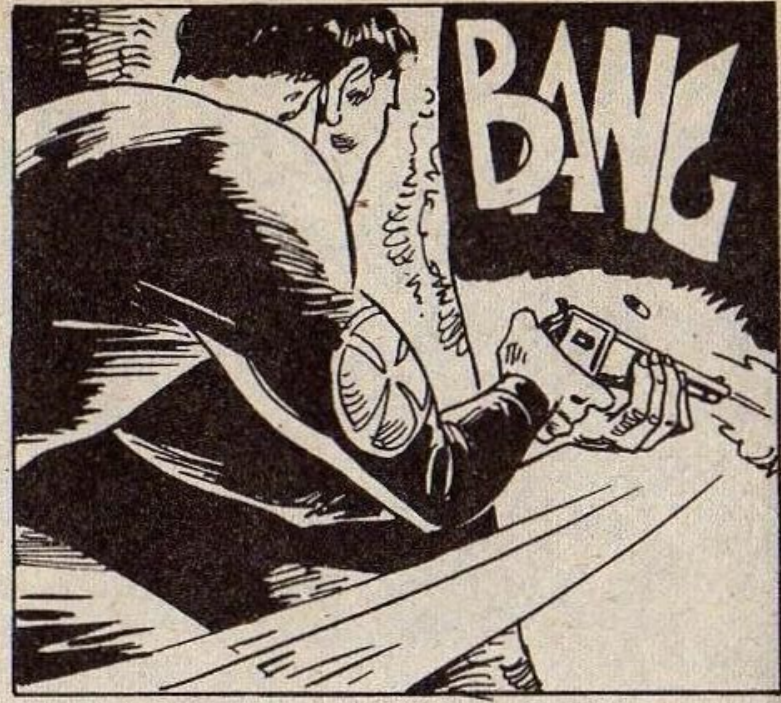














ÜÇ KİŞİLER...  
ELİNİZİ ÇABUK  
TUTUN / NEHRE VAR-  
MAKIN YOLLARINI  
KESİN!



PUXA VIDA!

PATRON  
ÖLDÜ MÜ?

KİM ÖL-  
DÜRDÜ  
ONU?



BUNU AZ  
SONRA  
ÖĞRENİRİZ!  
HAYDİ  
ÇOCUK-  
LAR..!



PAULO... SEN VE  
REGINALDO SE-  
CUEIRO'NUN  
YARDIMINA  
KAŞUN..!

TAMAM..!



BİZ DE NEHRE  
DOĞRU GIDİP  
YOLU KESECE-  
GİZ...

HAYDİ, /  
PAULO...









...VE ÇOK GEÇMEDEN İKİ  
ARKADAŞINA YETİŞMEYİ  
BAŞARDI...

DAYANIN DOSTLARIM!  
POSTUNUZ KIYMETLİYE  
KOŞUN..!



... HATTA "RÜZGÂR GÜLÜ" NE ONLARDAN  
ÖNCE  
VARDI..

KAPTAN!  
KAPTAN!



TANRIM... NELER OLU-  
YOR MİSTER NO ?



ŞİMDİ ANLATACAK ZAMAN  
YOK! HERKES GEMİYE...  
EDSON MOTORU ÇALIŞTIR.  
BEN DE HALATLARI  
ÇÖZ RAYMONDO..!

İYİ AMA...  
NE OLDU?

YOKSA  
ORMANDA  
SAVAŞ MI  
PATLADI ?







SİZE SONRA ANLATIRIM. ŞİMDİ  
ÇABUK OLUN VE TEKNENİN  
BUNUNU CORMBA'YA  
GEVİRİN !!



GERİ Mİ DÖ-  
NECEĞİZ ?

AMA... AMA  
NİÇİN ? NELER  
OLDU  
ORADA ?

PÜXA  
VIDA !



HAY ALLAH! SİZE  
NE DİYORSAM ONU  
YAPIN. ÖLMEK İSTE-  
MİYORSANIZ ACELE  
EDİN !

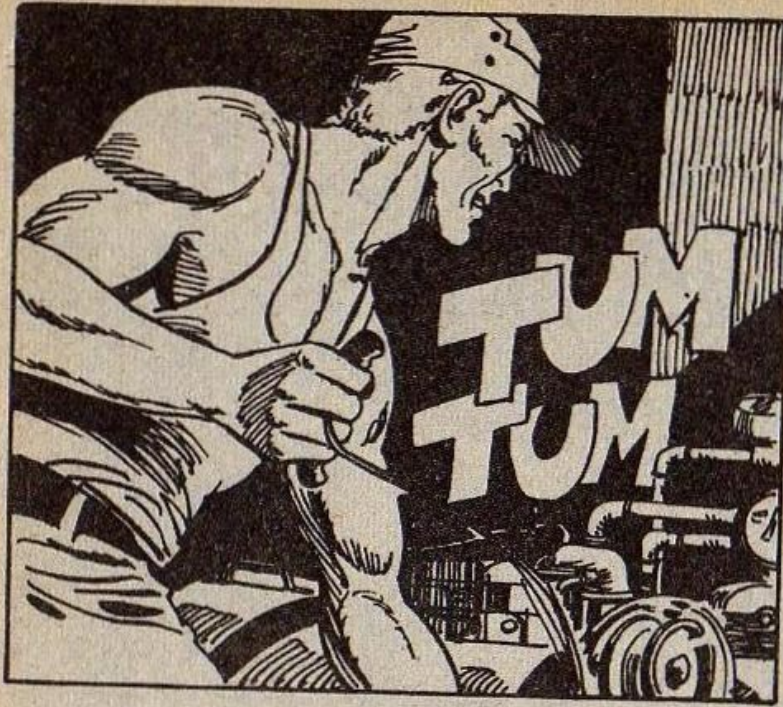


GAYRET RAFFLES, GEMİ-  
YE BINİN VE BAŞALTIYA  
GİRİN !!



NARO, HEMEN BANA 30/30' LUK  
FİŞEK GETİR VE SEN DE ELİNE  
BİR SİLAH AL !











UZAKLAŞIN KAPTAN!  
DÜMENİ ÖBÜR KINYA  
KIRIN!

BANG

AHH!

!

ZIIP

İSTE  
FİŞEKLER  
MİSTER NO!

GÜZEL!

... BENİ ESKİ İTALYAN  
TÜFEĞİMİ KULLANACA-  
ĞIM... 1891 YAPIMI -  
DIR...

AMA BU ASIR -  
DA DA TŞE  
YARIYOR..!

BANG

AH!













AZ ÖNCE  
GEREKTE  
ÇOK BAŞARILIY-  
DIN. SEN OLMA-  
SAYDIN O KÖPEK-  
LER ÜĞÜMÜZÜN  
DE DERİSİNİ  
YÜZERDİ...

DOĞRU...  
YİNE DE BU  
TÜR BİR OLA-  
YIN HİÇ OL-  
MAMASINI  
YEĞLERDİM  
NARO...



EEE, SEVGİLİ KAPTAN,  
YARALI FALAN DEĞİLSİ-  
NİZ YA?..

PUKA VİDA ...  
ŞURAYA BAKIN!  
KAPTAN KÖŞKÜ-  
NÜ NE HALE  
SOKTULAR..!



İÇERİYE YAĞAN KURŞUN YAĞ-  
MURLUNDAN BENİ HANGİ AZİZ KO-  
RUDU, MERAK EDİYORUM DOĞRUSU...

DOĞ-  
RU...



NE YAZIK Kİ JULİO'  
YU HİÇBİR AZİZ  
KORUYAMADI...

ONU NEDEN YURDU-  
LAR? ORMANDA NELER  
OLDUĞUNU ARTIK BA-  
NA DA ANLATAÇAK  
MİSİNİZ?

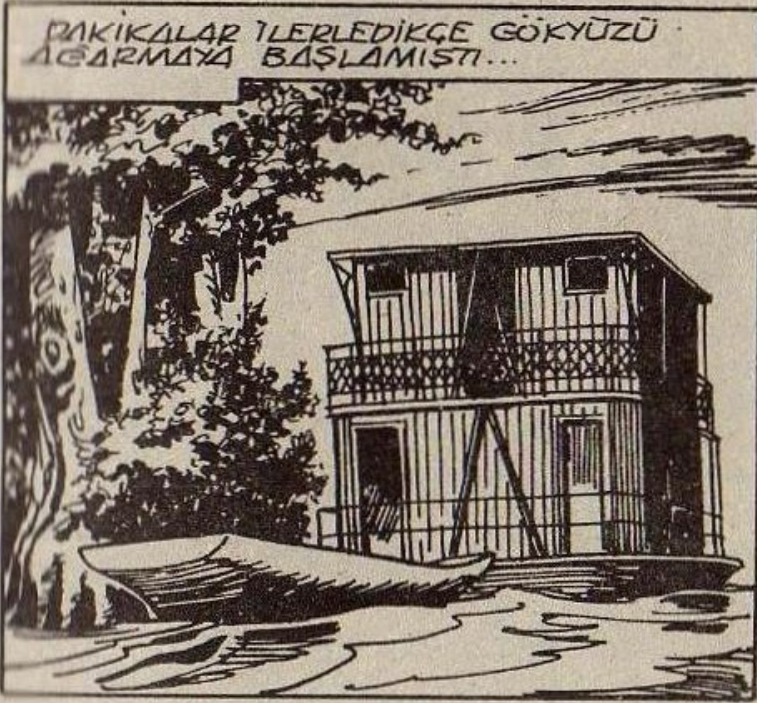


TABİİ KAPTAN,  
YALNIZ BU ARADA  
SOL KİNYA FAZLA  
YAKLAŞMAMA-  
YA DİKKAT  
EDİN...

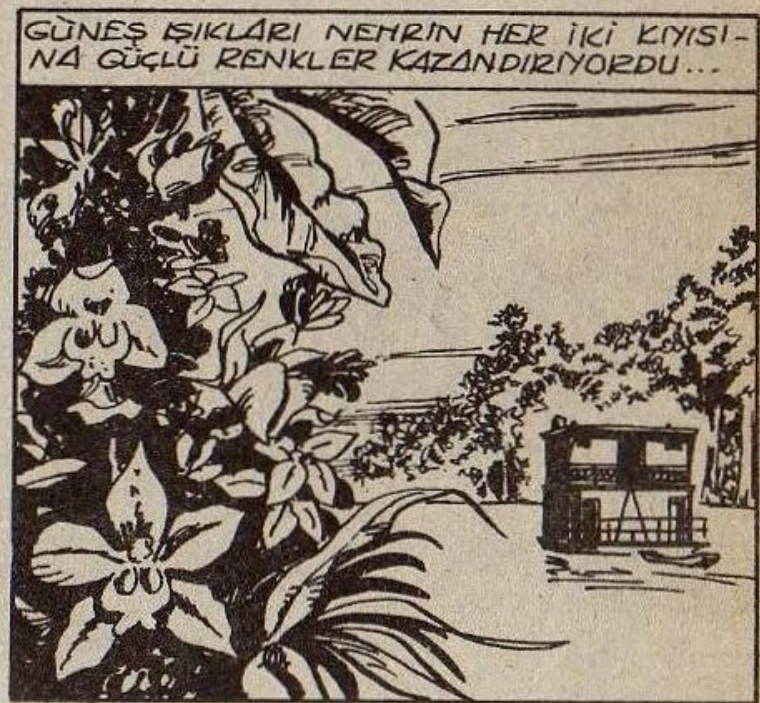




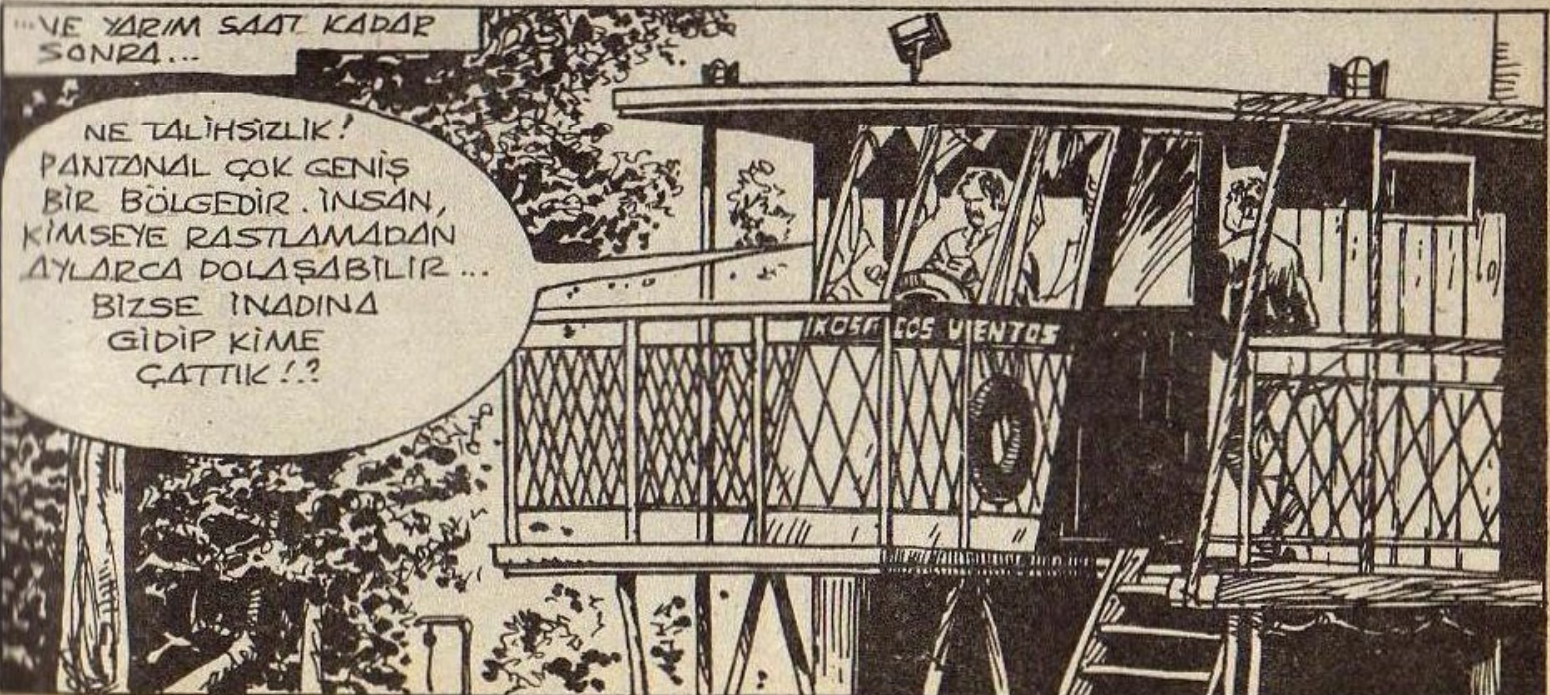
NEDENİNİ BİLMİYORUM  
AMA TÇİMDEN BİR SES, BU  
OLAYIN ANCAK COLUMBA İSKE-  
LESİNE YANAŞTIĞIMIZ ZAMAN  
BİTECEĞİNİ  
SÖYLÜYOR...



PAKİKALAR İLERLEDİKÇE GÖKYÜZÜ  
ACARMAYA BAŞLAMISTI...



GÜNEŞ IŞIKLARI NEHRİN HER İKİ KİYİSİ-  
NA GÜÇLÜ RENKLER KAZANDIRIYORDU...



...VE YARIM SAAT KADAR  
SONRA...

NE TALİHSİZLİK!  
PANTANAL ÇOK GENİŞ  
BİR BÖLGEDİR. İNSAN,  
KİMSEYE RASTLAMADAN  
AYLARCA DOLAŞABİLİR...  
BİZSE İNADINA  
GİDİP KİME  
ÇATTIK!?



MANOEL BRANDAO BU BÖLGE-  
NİN EN AZILI HAYDUTLARIN-  
DAN BİRDİR... ONA "CARA-CA-  
RA" NİN ZAGAYEROSU" DA  
DERLER...



O KÖPEK SOYU BURU-  
LARDA YAŞAYAN BİRKAC  
ZENGİN GİBİ KENDİNİ  
İLAH SANIR  
VE ÖYLE  
DAVRANIR...



ŞEYTAN ÇARPSIN ONLARI...  
PARAYLA HER ŞEYİ SATIN ALABI-  
LECEKLERİNİ SANIYORLAR. HAYVAN-  
LARI, İNSANLARI, HER ŞEYİ... ZAVAL-  
LI JULIO'NE UTANG VERİCİ  
VE ZALİMCE BİR ÖLÜM...



BİZİM İÇİN DE UTANG VERİCİ...  
ADALETİ YERİNE GETİREMEYECEĞİZ.  
POLİSE GİTTİĞİMİZ ZAMAN NE-  
LER OLACAĞINI GÖRECEKSİNİZ...



HİÇ KİMSE NARO GİBİ BİR  
YERLİNİN VE SİZ GRİNGOLARIN  
TANIKLIĞINA KULAK ASMA-  
YACAK...







BU YERDEN BAŞI BELADA OLAN TEK KİŞİ BRANDAO'YU YURDUSUNUZ İÇİN SİZ OLACAKSINIZ...

MM...



SAHİ ZAGAYEROYU GERÇEKTEN ÖLDÜR- DÜĞÜNÜZDEN EMİN MİSİNİZ ?

ŞEY... PEK SAYIL - MAZ DOSTUM...



AMA BİR ŞEYDEN EMİNİM... TÜFEGİMİN KABZASIYLA KAFASINA ESASLI BİR DARBE YEDİ...

PUYA VIDA ! MANOEL BRANDAO GİBİ BİRİNİ ÖLDÜRMEK ! BİR SÜRÜ ZAVALLI İNSAN SİZE MİNNETTAR OLACAK MİSTER NO...



... AMA BİR SÜRÜ AVUKAT DA SİZİ HAPSE TIKTIRMAK İÇİN DÖRT DÖNE - CEKTİR !

TAHMİN EDİYORUM KAPTAN !



YİNE DE BU BENİ BİR FİN - CAN SICAK KAHVE İÇME ZEVKİNDEN MAHRUM EDE - MEZ. TABİT EĞER BİR PİŞİREN OLURSA...



ÖYLE DEĞİL  
Mİ MARIO?

EYET  
MİSTER NO.  
BUGÜNE KADAR  
İĞTİĞİN EN GÜ-  
ZEL KAHVEYİ HA-  
ZIRLAYACAGIM  
SANA.!

UĞURSUZLUK ...  
TEK SEBEP BU ...  
BÖYLE OLACAGI BEL-  
LİYDİ ZATEN.!

!

BU LANET GEMİ UĞURSUZLUK  
DOLU! ONDAN UZAK  
DURMAMIZI SÖLEYENLER  
HAKLIYMIŞ.!

İHTİYAR RIVALDO DA  
HAKLIYDI ... "RÜZGAR  
GÜLÜ" GERÇEKTEN  
LANETLİ...

BİRKAC SAAT İÇİN -  
DE NE OLDUĞUNU  
BİZE GÖSTERDİ  
İŞTE!...

PALAVRA!



"RÜZGÂR GÜLÜ" NÜN BUNDA  
BİR SUÇU YOK. O DA DİĞERLE -  
Rİ GİBİ TAHTADAN BİR TEKNE...  
ABİL TERSLİK SİZİN ÜLKE -  
NİZDE ...



HAYALETLERLE DEĞİL, MANOEL  
BRANDAO GİBİ ADAMLAR VE ONLARIN  
YANDAŞLARIYLA MÜCADELE ETME -  
LİSİNİZ !..



BU GİBİ İN -  
SANLARI ...

?

DİKKAT  
KAPTAN !  
ŞU AĞAÇ ...

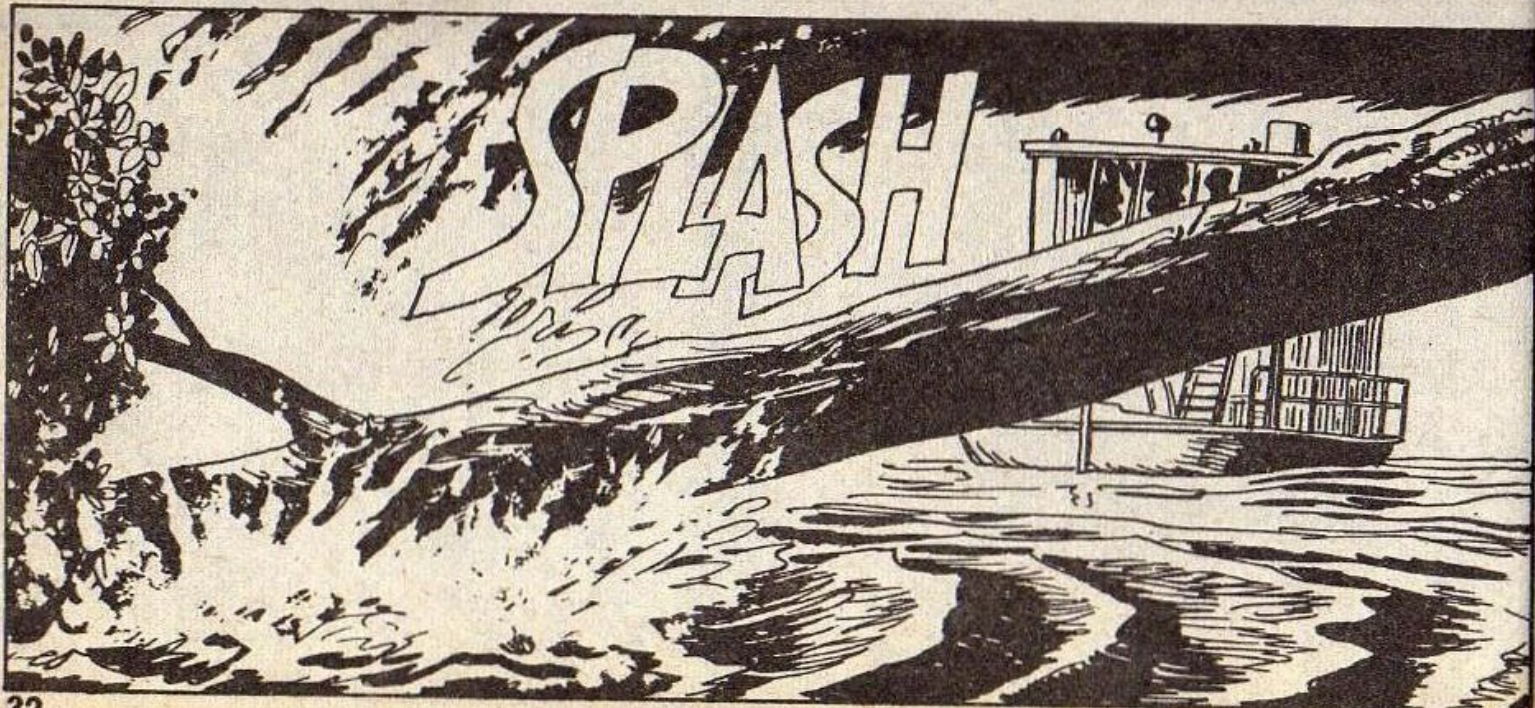
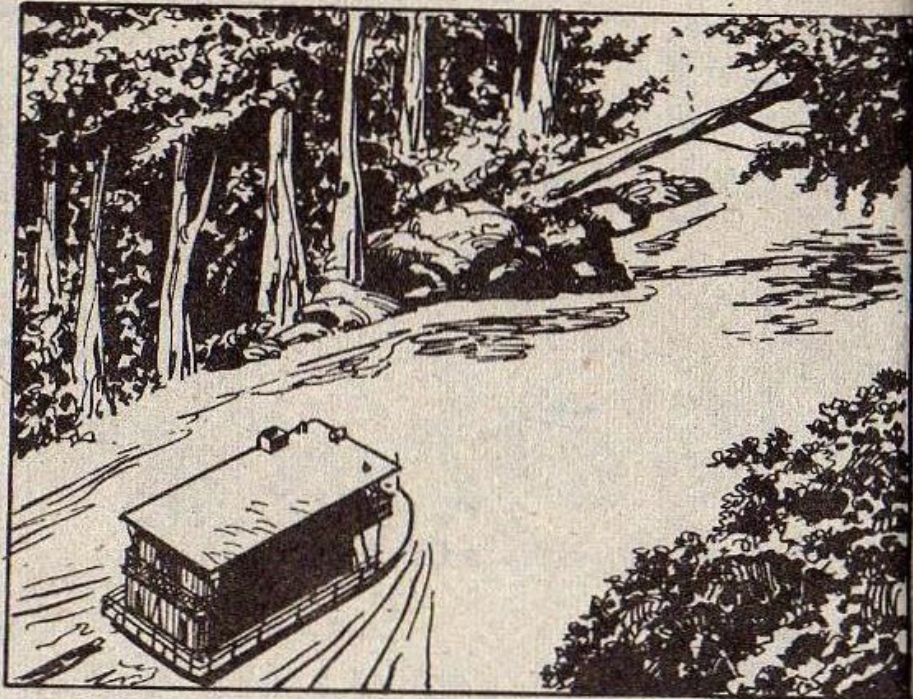


HEY...  
NE VAR ?

CANINA YANDI -  
ĞIM ! DÜŞÜ -  
YOR !..











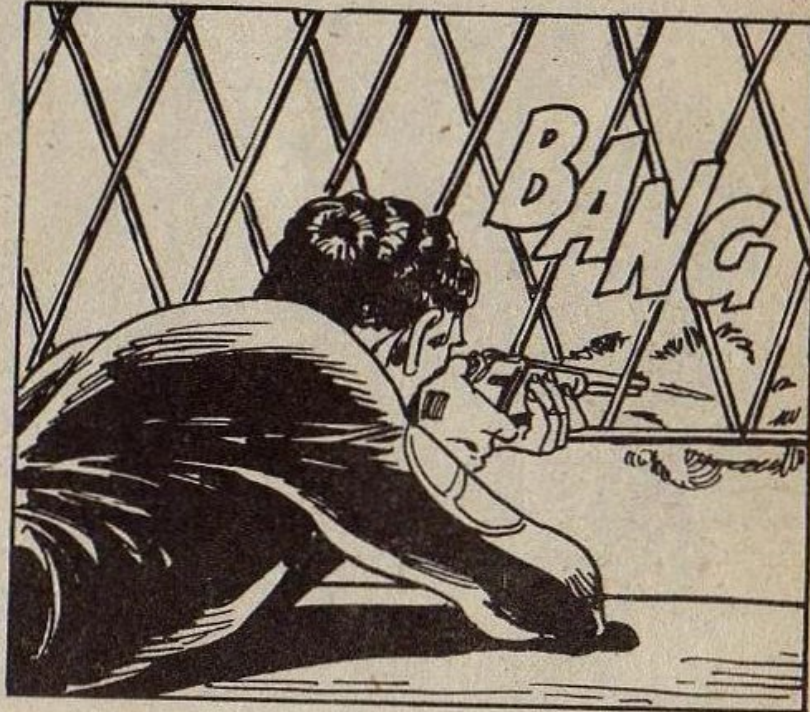
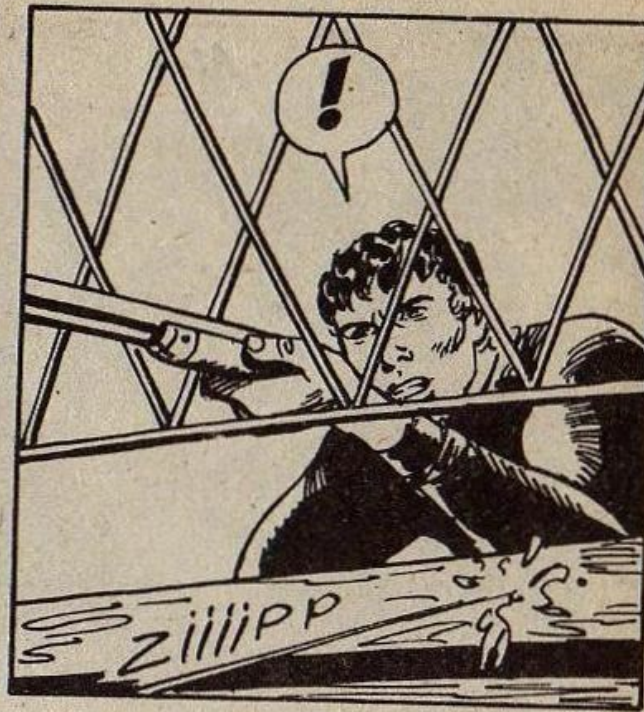




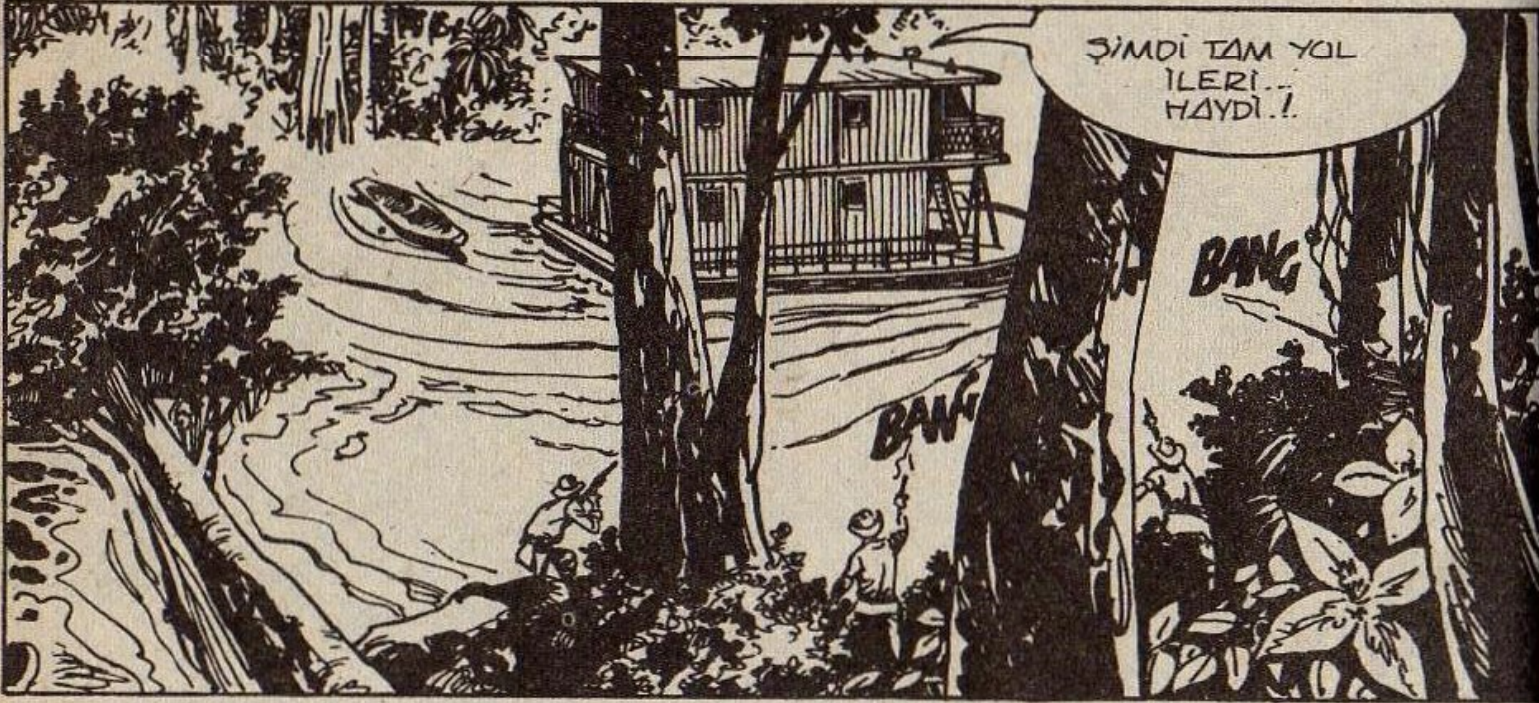




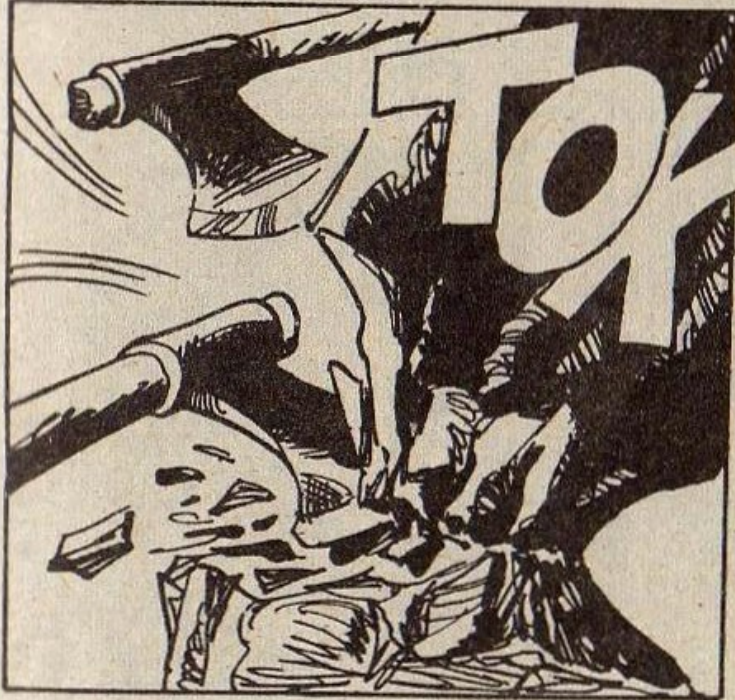




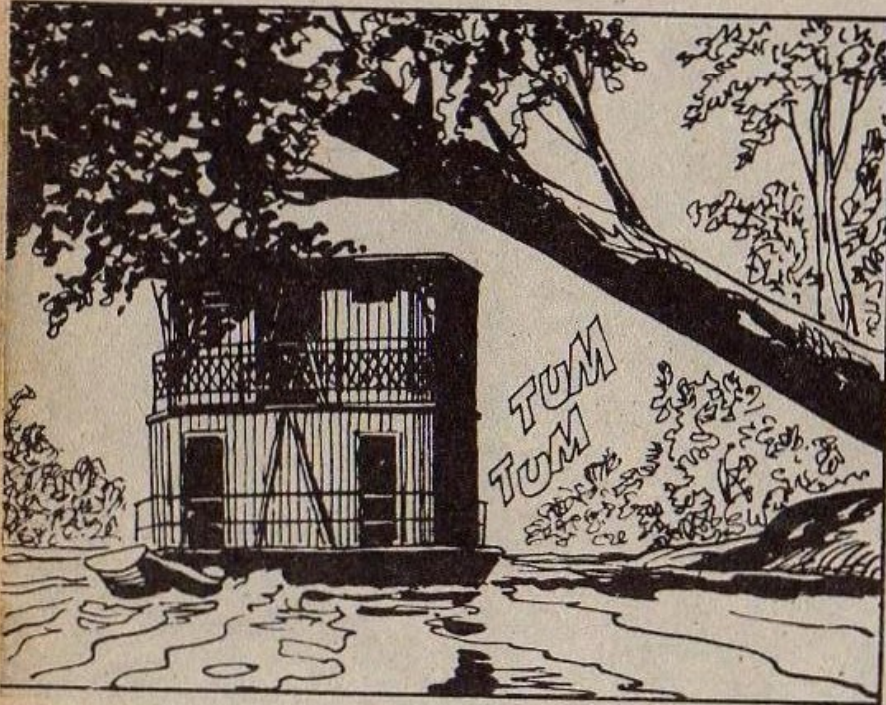
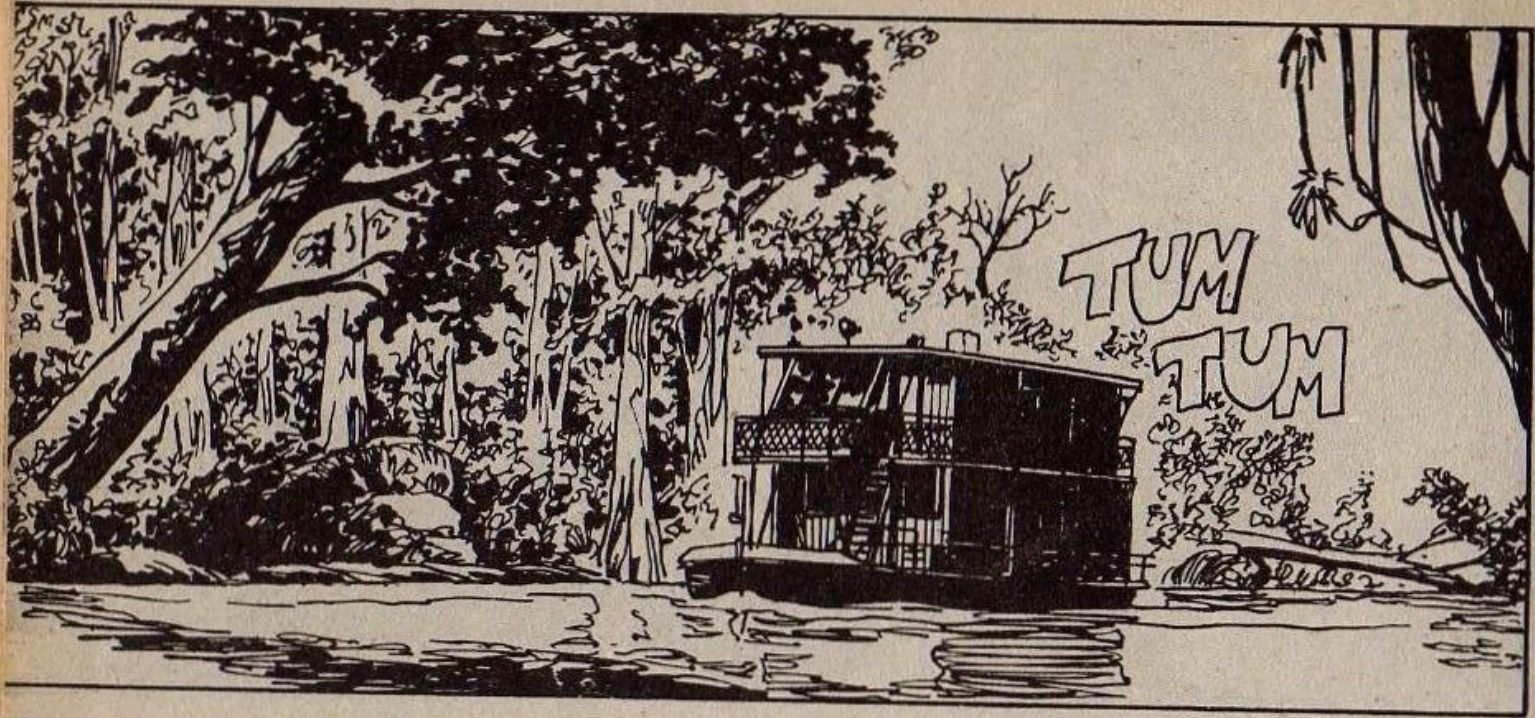














O SERSEMLER İKİNCİ  
AĞACI KESMEKTE  
NEDEN BU KADAR  
GECİKTİLER ?

B... BİLMEM SENYOR...  
PAIVA VE COELHO,  
AŞLINDA İŞLERİNİ  
İYİ BİLİRLER...

CANLARI CE -  
HENNEME ! İKİSİ  
DE BECERİKSİZİN  
TEKİ... BUNU  
ONLARA PAHA -  
LIYA ÖDETE -  
CEĞİM..!

UGURSUZLAR !  
MENZİL DIŞINA  
ÇIKTILAR..!

BANG  
BANG

HA ! HA !  
ÇİZMELERİMİN  
ZAGAYEROSU  
KURŞUNUNU  
BOŞA HARCA -  
MA !..

İŞLER YOLUNDA  
MI NARDO ?

EYET,  
MİSTER NO !  
SAĞOL, BU KEZ  
SİYRİK BİLE  
ALMADAN  
ATLATTIM...





HEY, GRİNGOLAR! BENİ  
DUYUYOR MUSUNUZ?



MANOEL BRANDÃO'YU  
ATLATTIĞINIZI  
SANMAYIN!..



ÜZERİNDE BULLIN-  
DUGUNUZ NEHİR  
PANTANAL 'IN KAPI-  
SIDIR, AMA SİZİN  
İÇİN CEHENNEMİN  
KAPISI OLACAK!..



NE SİZ GRİNGOLAR,  
NE DE YANINIZDAKİLER...  
BURADAN SAĞ GIKAMA-  
YACAKSINIZ! MANOEL...  
BRANDÃO'NUN SÖZÜ  
BU!..



DUNDUNUZ MU KAPTAN?  
KORKARIM AVUKATLARA VE  
YARGIĞLARA GEREK KALMAYACAK...

ADALETİ KENDİSİ SAĞLAMAK  
İSTİYOR. UMARIM TEHDİTLERİ  
SADECE SÖZDE KALIR...

SÖYLESENİZE O ALÇAK GERÇEKTEN BU  
ÇETREFİLLİ KANALLARDAN, BATAKLIK -  
LORDAN ÇIKMAMIZI ENGELLEYEBİLİR  
Mİ?

ZAGAYERO VE ADAMLARI  
DÜN GECE YAPTIKLARI  
GİBİ BİZİ ATLA İZLE -  
SELER BİLE PANTANAL -  
IN DOĞASI BİZDEN  
YANA. BİR SÜRÜ NEHİR  
VE BATAKLIK GEÇME -  
LERİ GEREKİR...

BİZSE BURADA BİR GEŞİT  
OTOYOLDAYIZ. BİZİ TA  
PANTANAL'IN ÖBÜR UCU -  
NA KADAR GÖTÜRECEK  
BİR OTOYOL...

CARA - CARA TEPESİN -  
DEN SONRA, PORTO JOF -  
RE'YE VARMAK İÇİN RİO SÂO  
LOURENÇO BOYUNCA DOĞU -  
YA DOĞRU GİTMEMİZ  
GEREKİYOR...

MM...ANLADIĞIMA  
GÖRE OLDUKÇA UZUN  
BİR YOLCULUK...



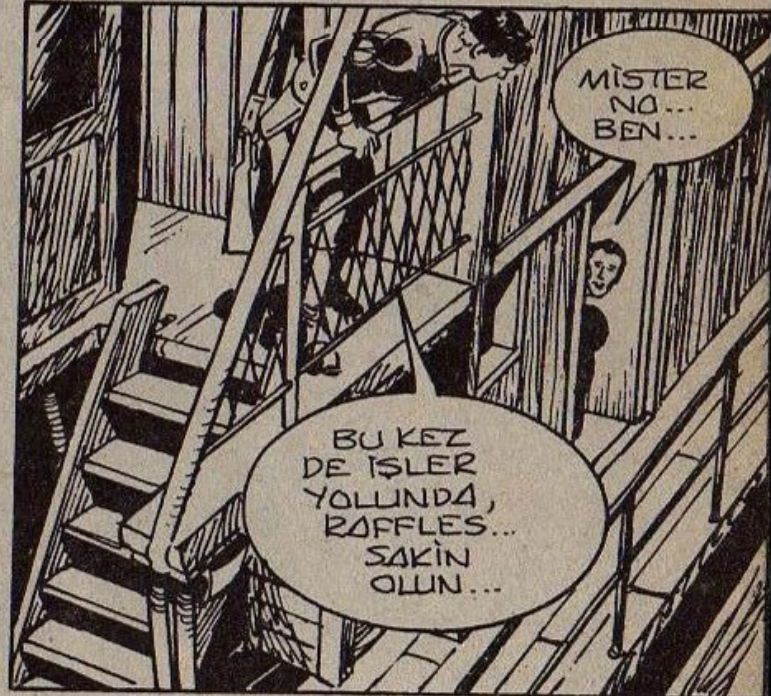


EĞER HER ŞEY YOLLUNDA  
GİDERSE ÜÇ DÖRT GÜNDE ORAYA  
VARIRIZ. PORTO JOFRE'YE ULAŞTIK-  
TAN SONRA BU LANETLİ GEMİYİ  
TERKEDİP CUAİBA'YA KARA  
YOLUYLA DEVAM  
EDERİZ...

SÖYLEDİKLERİ-  
NİZ BANA BİR  
ŞEY İFADE ETMİ-  
YOR, KAPTAN...



... AMA BÖLGENİN UZMANI SİZSİNİZ.  
BANA DA ANCAK PLANINIZIN BAŞA-  
RIYA ULAŞMASINI DİLEMEN KALI-  
YOR...



MİSTER  
NO...  
BEN...

BU KEZ  
DE İŞLER  
YOLLUNDA,  
RAFFLES...  
SAKIN  
OLUN...



BURAYA HARİTA GI-  
KAZMAK İÇİN GELDİĞİ-  
NİZE GÖRE ÇALIŞMAK  
İÇİN ÖNÜMÜZDEKİ  
GÜNLERDEN YARAR-  
LANMAYA BAKIN.  
DAHA BİR SÜRE  
PANTANAL'DA  
KALACAKSA  
BENZERİZ...

TANRIM! BAŞLANGIÇ OLARAK  
PEK DE CESARET VERİCİ  
OLMADIĞINI SÖYLEME-  
LİYİM...





EĞER BENİ İLK  
YERLEŞİM MERKEZİNE  
ULAŞTIRIRSANIZ HEM  
BU SAÇMA MİRASTAN,  
HEM DE EVLİLİKTE  
VÄZGEÇMEYE HÄ-  
ZİRİM...

BUNU SİZDEN DUY-  
DUĞUMA SEVİNDİM,  
BAY RÄFFLES...



AMA FİKİR DEĞİŞTİRMENİZ  
İÇİN ARTIK ÇOK GEÇ -- HAYAT  
NE YAZIK Kİ BİZLERE BAZEN  
BÖYLE OYUNLAR OYNUYOR --



SEN DE ARTIK YAVAŞLAYABI-  
LİRSİN EDSON. HIZI AZALT,  
YOKSA MOTOR YANA-  
CAK...

PEKİ  
MİSTER NO!  
BENİM DE  
İSTEDİĞİM  
BU ZATEN.



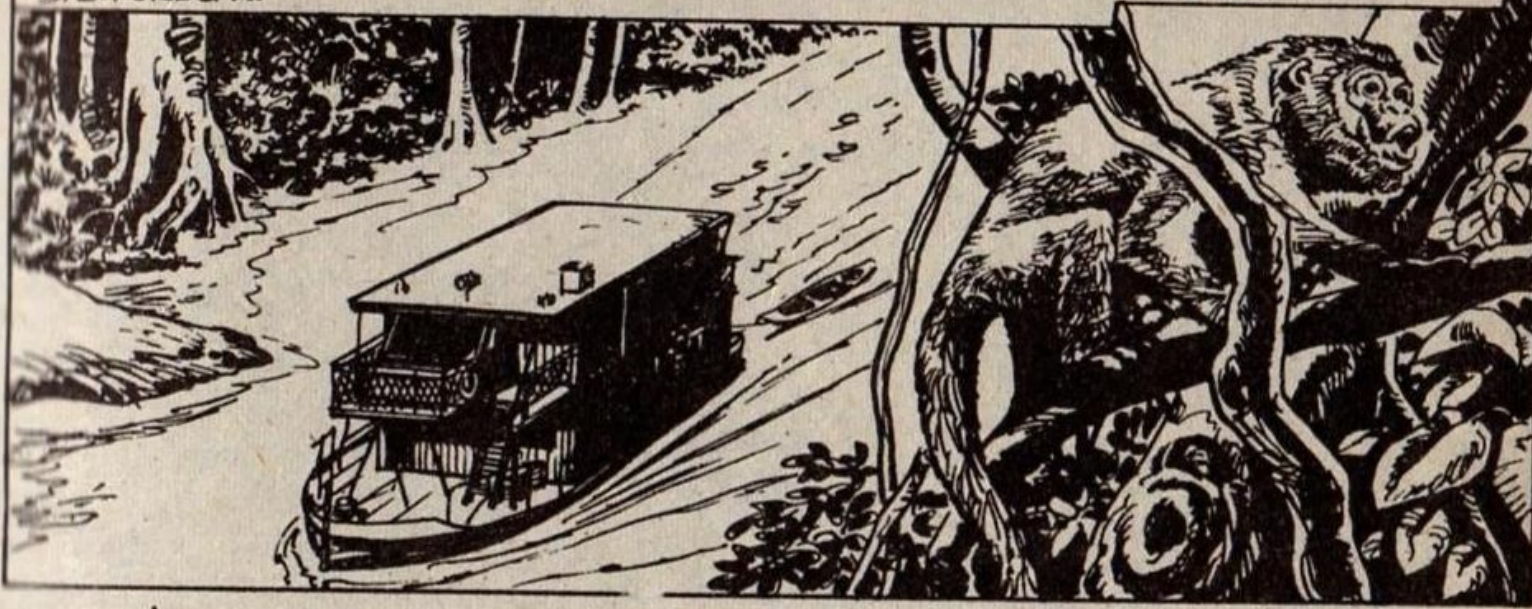
BU MÜZELİK TAKAYI YETE-  
RİNCE ZORLADIK. ÖNÜMÜZDEKİ  
İLK ENGELDE BİZİ YARI YOLDA  
BIRAKMASINI İSTEMEM  
DOĞRUSU...

ÖYLE YA  
BAKARSA YİNE  
BİRKÂÇ TUNLUK  
BİR AĞAÇ  
TEPEMİZE  
İNER!..





SONRAKI SAATLERDE "RÜZGÂR GÜLÜ" RIO PARAGUAI'DA SAKİN SAKİN YOLUNA DEVAM ETTİ. ARADAN GEÇEN ZAMAN BİR GECE ÖNCESİNİN KÖTÜ ANILARINI SİLİYORDU...



GEMİDE KİMSE ARTIK BU OLAYDAN SÖZ ETMEK İSTEMİYORDU.. BU ARADA RAFFLES DE KENDİNİ İŞİNE VERMİŞTİ...



DİĞERLERİ İSE HÂLÂ TEDİRGİNDİLER. SANKİ BAŞKA KAZALAR BEKLERMİŞ GİBİ TETİKTEYDİLER...





İŞTE: BURAYA "YESİL LA-  
GÜN"Ü İŞARETLEYEBİLİRSİ-  
NİZ. DAHA ORTADA  
İSE...



EYET... TAM GRASI... NARO'NUN  
DEDİĞİNE GÖRE "MORRO DA PAL-  
MIERA" ADINDA BİR  
TEPE VARMIŞ...

TEPE Mİ?  
TAMAM,  
İŞARETLE-  
DİM...



GÜZEL. ÇALIŞMANIN İLK BÖLÜ-  
MÜ FENA OLMADI. ÖYLE DEĞİL  
Mİ MİSTER NO?

EĞER DEDİĞİNİZ  
GİBİ AMERİKA'DA PANTA-  
NAL'IN KESİN BİR HARİTASI  
YOKSA, BU GERÇEKTEN ÇOK  
BAŞARILI OLDU...



BU NOKTADA RİO  
CORIXO MARA'YI  
UNUTTUNUZ...

MM...  
DOĞRU...



NARO, ŞURADA NEHRİN  
BATIYA DOĞRU GENİŞ  
KAVIS QİZEN BİR KOLU  
OLDUĞUNU SÖYLÜYOR.  
BÖYLE...







OLABİLİR ...  
SÖYLEDİĞİNİZ YOL BİR  
BUÇUK SAATTEN FAZLA  
SÜRMEZ... HAVANIN KARAR -  
MASINA DA DAHA ÇOK  
VAR...



DUYDUN MU NARO? KANONUN  
DEROSUNA BENZİN KOY. TÜFEKLE  
Rİ DE AL... BİR GEZİNTİ YAP -  
CAĞIZ...

OLUR...



EDSON DA GELSİN!  
KANONUN MOTORU  
OLDUKÇA ESKE, YANI -  
MIZDA BİR MAKİNİST  
OLURSA TİM DAHA  
RAHAT EDER...



UH.. O DA GELECEĞİ  
TİM ÇOK MEMNUN  
OLACAK MİSTER NO...



KANONLA GİDERKEN SOLUYA -  
CAĞI HAVA, MAKİNE DİRESİN -  
DEKİ PİS HAVADAN ÇOK  
DEĞİŞİK...



DUYDUNUZ MU KAPTAN?  
SİZ AĞIR YOLLA GİDEBİLİR -  
SİNİZ. ÜÇ SAAT SONRA, RİO  
CORIXO MARA VE RİO PA -  
RAGUAI'NIN BİRLEŞTİĞİ  
YERDE  
SİZE  
YETİŞİ -  
RİZ...

PEKİ  
MİSTER  
NO?



MERAK ETMEYİN... BEN HIZI AYARLARIM...  
TAM İSTEDİĞİNİZ SAATTE ORADA  
OLACAĞIM..

ANLAŞTIK.  
GÖRÜŞÜRÜZ KAPTAN,  
MI YOLCULUKLAR..!



HER ŞEY  
TAMAM MI  
NARDI ?

TAMAM  
MİSTER  
NO...

İŞLER  
YOLLUN-  
DA...



GÜZEL... MADEM  
ÖYLE...



... BEN  
DE  
GELDİM !



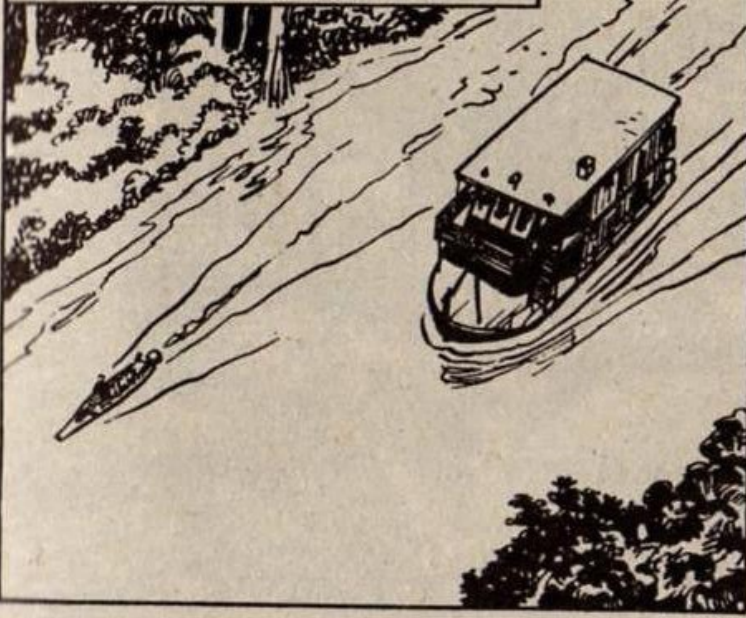
ARTIK  
TURUMUZ  
BAŞLAYABI-  
LİR..!



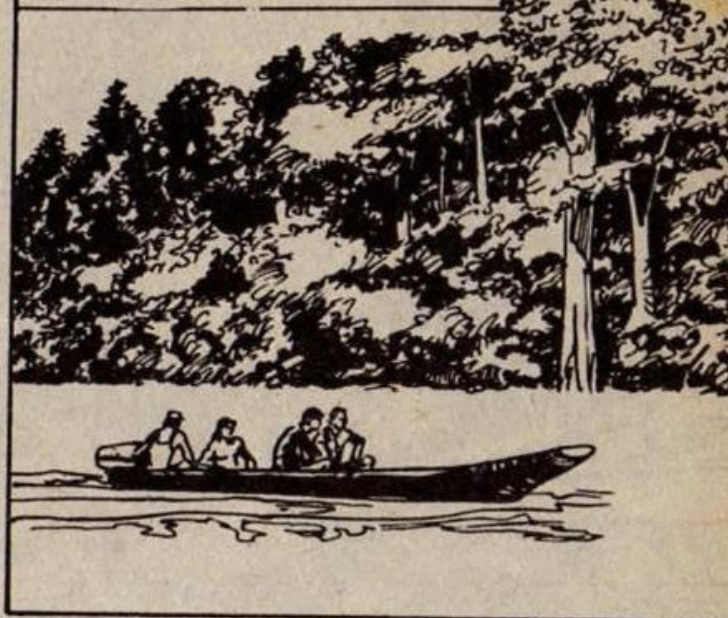




BİR DAKİKA SONRA GEMİDEN AYRILAN  
KANO...



-- İKİ KİLOMETRE İLERLEDİKTEN  
SONRA...



...NEHRİN YAN KOLLARINDAN BİRİNE GİREREK KAYBOLDU...



GÜZEL  
DEĞİL Mİ ? BUN  
LAR ÜNLÜ  
"TUKANLAR..."

CRA

CRA



GERÇEKTEN  
HARİKA... BUNLAR  
BU YÖRENİN  
SİMGESİ  
SANIRIM..!

SADECE  
BU YÖRENİN  
DEĞİL, TÜM BRE-  
ZİLYA'NIN..!

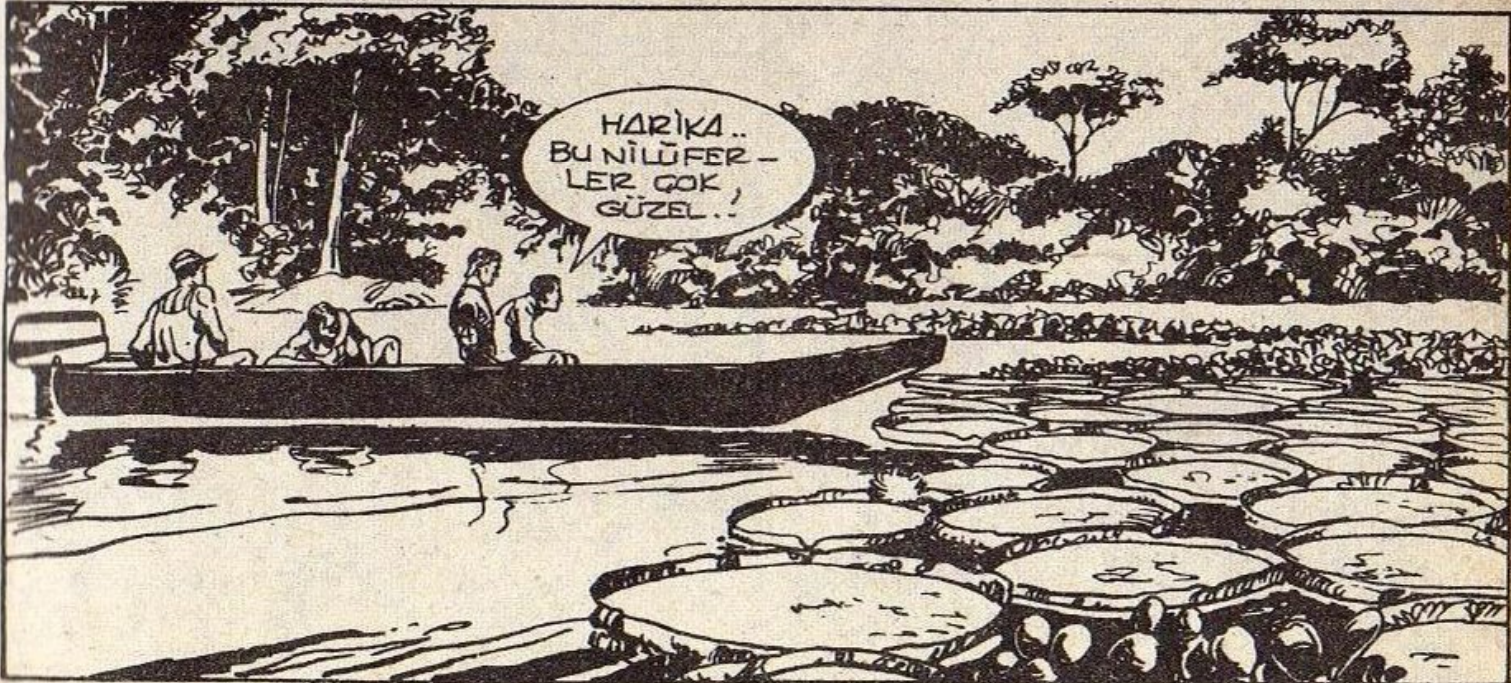
AMA PANTANAL'IN  
AMBLEMİ  
BAŞKA BİR  
HAYVANDIR...

ÇOK İRİ  
SİYAH-BEYAZ BİR  
KUŞ BU. BURALARDA  
ONU "TUTUJU" DENİR  
AMA DAHA ÇOK "JABU-  
RU" ADIYLA TANI-  
NIR...

DAHA ÇOK SÜRÜ  
HALİNDE YAŞARLAR  
VE...

AH, İSTE  
ORADA İKİ  
TANE,  
VAR...







ŞANSLISINIZ RAFFLES!  
BUGÜN PANTANAL BU KISACIK  
ZAMANDA SİZE TÜM GÜZEL -  
LİKLERİNİ SERGİLİYOR...

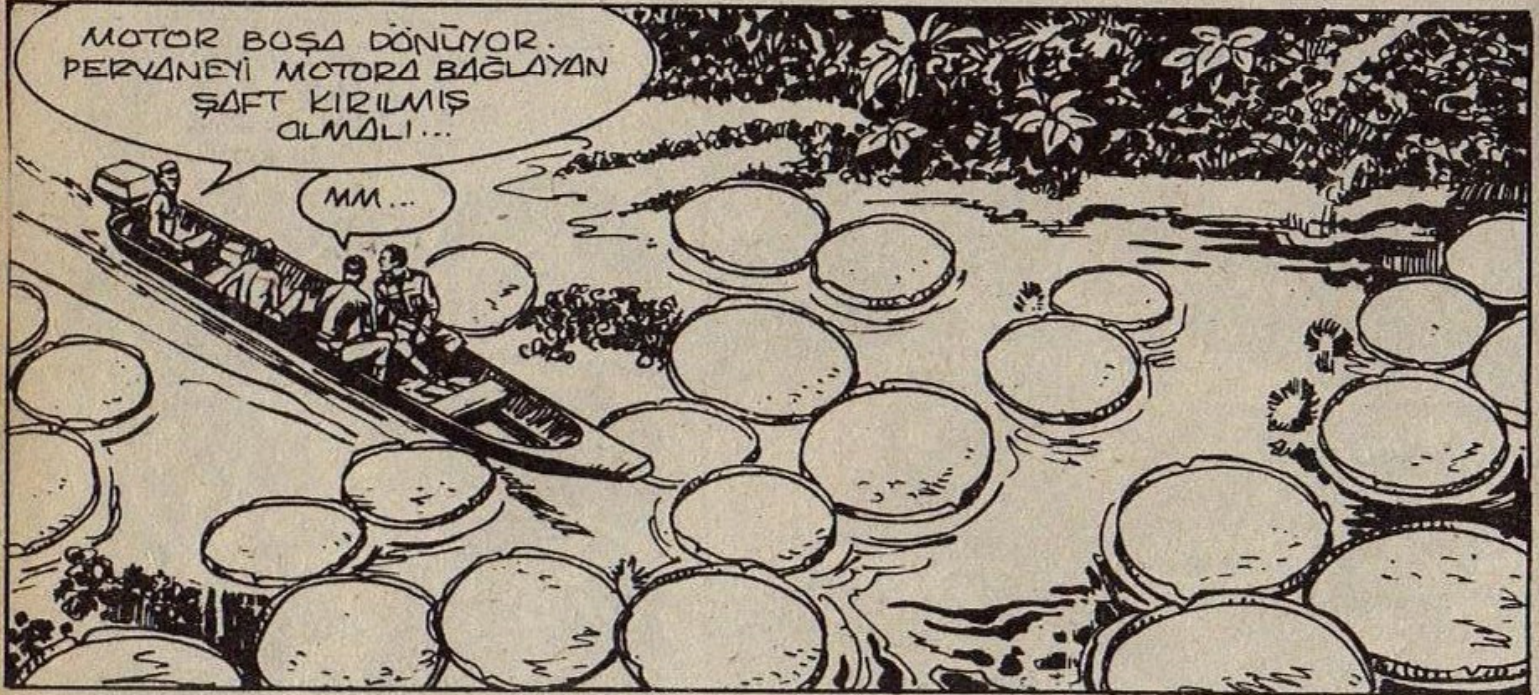


NE ŞANSI...  
BAŞIMIZ  
DERTTE...!



MOTOR BOŞA DÖNÜYOR.  
PERVANEYİ MOTORA BAĞLAYAN  
ŞAFT KIRILMIŞ  
OLMALI...

MM...



LİMARIM  
GEREKLİ  
ALETLER  
YANINDADIR  
EDSON...

ELBETTE  
MİSTER  
NO...

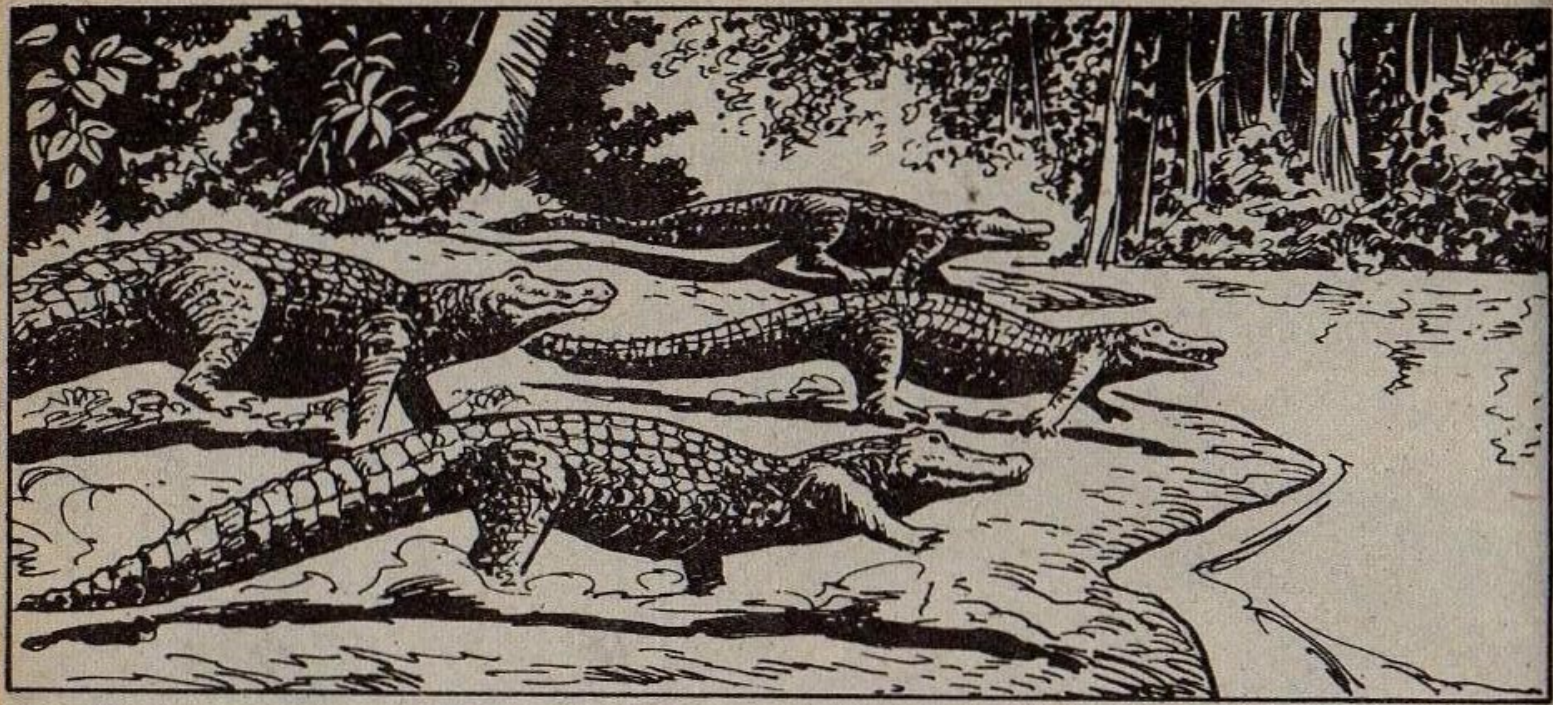


ON DAKİKADA  
HALLEDERİM,  
MERAK ETME -  
YİN!

NEHRİN  
ORTASINDA  
ON DAKİKADA  
PŞEBİLİ -  
RİZ...









EDSON BİRKAÇ DERME ÇATMA ALETİYLE  
NARO'NUN DA YARDIMIYLA MOTORU TAMİRE  
KOYULURKEN, MİSTER NO İLE RAFFLES DE OZMA  
NIN KIYISINDA DÖĞERÜ YÜRÜMEYE  
BAŞLADILAR...



OLDUKÇA SICAK  
DEĞİL Mİ ?

HEM DE NASIL... BURAYA  
GELDİĞİMİZDEN BERİ  
SAUNADA YAŞAR GİBİ -  
YIM...



... HATTA TÜRK HAMAMI BİLE  
DİYE BİLİRİZ. ÇÜNKÜ NEM ORA -  
NI ÇOK YÜKSEK...



BUNDAN SONRA  
KEŞİF GEZİSİNE ÇIKACA -  
ĞIM ZAMAN KUZEY  
KUTBU'NA GİDECE -  
ĞİM...

YALNIZ BEN -  
DEN SİZE TAV -  
SİYE, GÖMLEĞİ -  
NİZİ ÇIKARTMA -  
YIN...



SIVRISİNEKLERİN SALDIRI  
SAATİ YAKLAŞIYOR. YÜCÜDUNUZ  
DA AĞIK YER BIRAKMAMAK EN  
AKILLICA DAVRANIŞ  
OLUR...





ENDİŞELİ GÖRÜNÜYORSUNUZ  
MİSTER NO. BU TATSIZ MACERANIN  
YASAL SONUÇLARINI MI DÜŞÜNÜ-  
YORSUNUZ?

MM...

BİR SÜRÜ İNSANI ÖLDÜR -  
MEK ZORUNDA KALDINIZ.  
HERHALDE HAKKINIZDA CİDDİ  
BİR SORUŞTURMA AÇIL -  
CAKTIR...

AMA SÖZ VERİYORUM SİZE YARDIM -  
CI OLACAĞIM, BANA GÜVENE BİLİR -  
SİNİZ. GEREKİRSE SİZE BREZİLYA'NIN  
EN İYİ AVUKATINI TUTARIM. AYRICA  
İSTEDİĞİNİZ KONUDA TANIKLIK  
DA YAPARIM...

TEŞEKKÜRLER RAFFLES,  
AMA BENİ DÜŞÜNDÜREN POLİ -  
SİN BAŞIMA AÇACAĞI  
DERTLER DEĞİL !

GEÇMİŞTE BUNDAN  
DAHA KOTU OLAYLARA  
KARIŞTIM VE GÖRDÜ -  
GÜNÜZ GİBİ HEP -  
SİNİ DE  
ATLATTIM ...

BU ÜLKE HÂLÂ ESKİ  
ÇAĞLARI YAŞIYOR. TİPKİ  
BİR ZAMANLAR AMERİKA'DA -  
Kİ "VAHŞİ BATI" DA OLDUĞU  
GİBİ... ONUN İÇİN "NEFSİ  
MÜDAFAA" BURADA  
HÂLÂ  
GEÇERLİ...





BENİ ASIL DÜŞÜNDÜ -  
REN BAMBASKA BİR  
ŞEY... BEN GENÇ JULIO  
NUN BARBARCA ÖLDÜ -  
RÜLÜSÜNÜ DÜŞÜNÜ -  
YORDUM .BU DEVİRDE  
SIRTINDAN BİR MIZ -  
RAKLA VURULARAK  
ÖLMEK ÇOK  
SAÇMA...



NARO VE BENİM ÖLDÜRMEK ZO -  
RUNDA KALDIĞIMIZ O ZAVALLILA -  
RI DA DÜŞÜNÜYÖRÜM . ONLARI  
KÖLE GİBİ KULLANAN BİR DELİYİ  
KORUMAK UĞRUNA CANLARIN -  
DAN OLDULAR .



AYRICA PANTANAL'DAN ÇIKINCAYA KADAR BAŞIMIZA  
DAHİ 'NELER GELEBİLİR DİYE DE DÜŞÜNÜYÖRDÜM...  
YOLA ÇIKMADAN ÖNCE DE SÖYLEMİŞTİM, BURASI NE -  
DENSE BANA ÖLÜM DUYGUSU VERİYÖR...



...NE NE  
YAZIK KI OLAN  
LAR DA BUNU  
KANITLA -  
DI...

MM...YİNE DE KAP -  
TANIN DEDİĞİNE GÖ -  
RE ÖBÜR GÜN POR -  
TO JOFRE'YE VAR -  
MIŞ VE BÖYLECE  
PANTANAL'DAN ÇIK -  
MIŞ OLACAĞIZ...

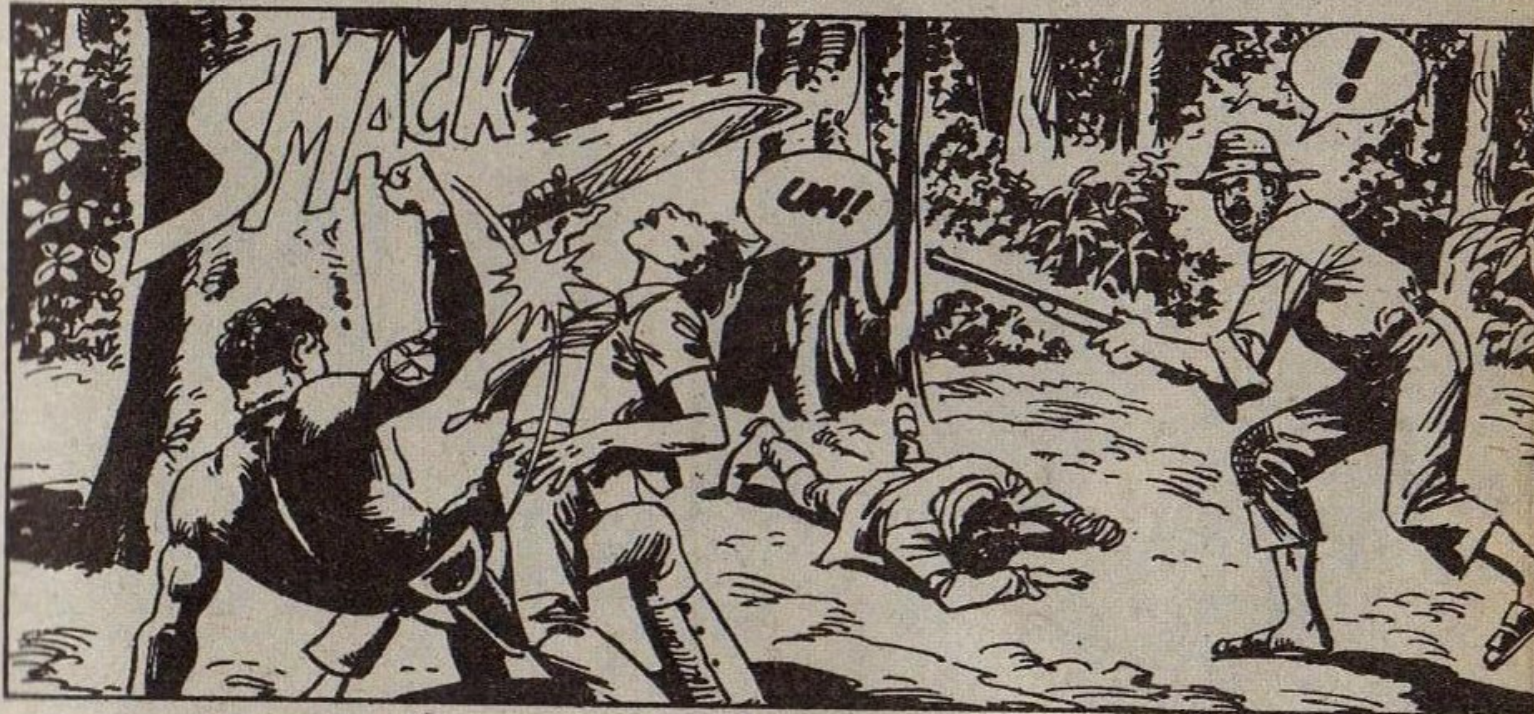


ÖYLE...AMA ÖBÜR GÜN DE,  
PORTO JOFRE DE HENÜZ  
ÇOK UZAK...















... NEDENİNİ DE AZ  
SONRA ÖĞRENECE-  
GİZ...



BUNLAR DA  
O CANI ZAGNİ-  
RO'NUN ADAMI  
MI ACABA ?



HAYIR...  
PEK SANMI-  
YORUM...

BAKSAŒA, BUNLAR SADECE  
BİR ÇOCUK VE PERİŞAN KILIKLI  
BİR ADAM. ELİNDEKİ O ESKİ  
ALETLE BENİ İKİ ADIMDAN  
BİLE VURAMADI...



EYET..  
BU GERÇEK-  
TEN BİR  
ÇOCUK!



UH!

GAŒRET UFAK-  
LIK... KALK  
AYAGA...



MM...

HAYDİ SEN  
DE UYAN  
İNATÇI  
KEÇİ..!



SELA!







BEN... BEN BİLMİYORUM...  
AKLIMI KAGIRMAK ÜZEREYİM.  
BU SABAH O İKİ KUREYRO KAYI-  
ĞI GEÇTİĞİNDE BEN ENDE  
DEĞİLDİM...



YİNECEK SATIN ALMAK İÇİN  
ENİME GİRMİŞLER VE KARIMI  
GÖRÜNCE ONU DA ALIP  
GÖTÜRMÜŞLER...



VE ZAVALLI OĞLUM  
ANNESİNİ KORUMAYA  
ÇALIŞMIŞ...



AMA ONU FENA DÖV-  
MÜŞLER...ÇOK KÖTÜ YARA-  
LAMIŞLAR...

MM...



BUNLAR ONLAR DE-  
ĞİL BABA! ŞİMDİ DİK-  
KATLI BAKINCA ANLA-  
DIM. BUNLAR  
BAŞKALARI...

İYİ Kİ ANLADINIZ. BİZİ GEBERTMEYE KALK-  
MADAN ÖNCE DE DİKKAT EDEBİLİRDİN,  
UFAKLIK...

HAY  
ALLAH...







"İYİ AMA KİM BU 'KRUZEYRİ' -  
LAR? ONLARIN YÜZÜNDEN  
AZ KALSIN KAFAM KIRI -  
LACAKTI....

TİMSAH ANCI LARI,  
RAFFLES!...



TİMSAHLARI SORUMSUZCA  
KATLEDEN VE DERİLERİNİ  
SATARAK GEĞİNEN İNSAN  
LAR... ONLARIN YÜZÜNDEN  
BİRKAC YILA KADAR BU OR -  
MANLARDA TİMSAH KAL -  
MAYACAK...



BU ACIMASIZ KATLİAM ASLINDA BRE -  
ZİLYA YASALARINA AYKIRI AMA HÜKÜMETİN  
ONLARI ENGELLEYECEK YETERLİ  
ARACI VE ADAMI YOK. AYRICA BUNLARIN  
ÇOĞU BİRKAC KRUEYRİ İÇİN HER  
ŞEYİ GÖZE ALAN SABIKALI YA DA  
KANUN KAÇAGI.



BU SEFER DE BİRAZ EĞLENEBİLMEK  
İÇİN HİÇ TEREDDÜT ETMEDEN ZAVALLI  
BİR KADINI KAGIRMIŞLAR...



BELKİ DE DAHA SONRA SAN -  
KI HİGBİR ŞEY OLMAMIŞ  
GİBİ ONU GERİ GÖNDERE -  
CEKLER... KÖPEK SOY -  
LARI!...



PEKALA MİSTER NO...  
ARTIK GİDEBİLİRİZ..  
MOTORU  
ONARDIK!..

GELİN RAFFLES...ŞİMDİ  
NASILSINIZ? BİRAZ DA  
HA TİSİNİZ YA?!

KAFAMDAKİ YARA  
GİTTİKÇE  
ŞİŞİYOR...

HAYIR! GİTMİYİN! TANRI  
AŞKINA, BANA YARDIM  
ETMELİSİNİZ!..

?

MARIA'MI BULMAMA  
YARDIM EDİN. SİZ YABANCI-  
LAR İÇİN HER ŞEY  
DAHA KOLAY...

AMA...A-  
MA BEN...

KUREYROLAR SİZİ  
GÖRÜNCE KARŞI KOYAMAZ-  
LAR. ETKİLİ KİŞİLER OLDU-  
ĞUNUZU DÜŞÜNÜRLER.  
HÜKÜMETTE VE POLİSTE  
ÖNEMLİ DOSTLARINIZ OL-  
DUĞUNU SANIRLAR...

ÜZGÜNÜM  
AMA YANILIYOR-  
SUN DASTUM...









BİR DAKİKA! DU-  
RUN BİR DAKİKA!



SİZLERDEN ÖZÜR DILERİM BEYLER...  
FAKAT ONU BÖYLE BİR DURUMDA TEK  
BAŞINA BIRAKMANIN DOĞRU OLACA-  
ĞINI SANMIYORUM...



BELKİ BU BİZİM SORU-  
NUMUZ DEĞİL, AMA HER-  
KES BİZİM GİBİ BOŞ VER-  
DİKÇE GÜNÜN BİRİNDE  
BİZİM DE SORUNUMUZ  
OLABİLİR...



AYRICA,  
YILLAR ÖNCE BENİM  
DE BAŞIMDA BÖY-  
LE BİR OLAY  
GEÇMİŞTİ...





AİLEM GELDİĞİNDE, ONU  
ARAMAK İÇİN KOMŞULARIMIZDAN  
YARDIM İSTEDİK AMA HERKES  
BİR BAHANE BULUP O SERSERİ  
ORDUSUNUN PEŞİNDEN  
GİTMEK İSTEMEDİ...

GİRİŞİMLERİMİZ BİRKAÇ  
GÜN SONUÇ  
VERMEDİ...

SONUNDA CELİA'YI ALTIN  
ARAYICILARININ TERKETTİĞİ  
KAMPLARDAN BİRİNDE BULDU-  
ĞUMUZDA ÇIK GEÇ KALDIĞI-  
MIZI ANLADIK...

YAŞADIĞI KORKUNÇ OLAY  
KIZ KARDEŞİMİN AKLINI BAŞIN-  
DAN ALMIŞTI. BUGÜN PORTO  
VELHO'DAKİ BİR HASTANEDE  
HÂLÂ BİTKİSEL BİR  
HAYAT YAŞIYOR...

PUYA VIDA! O HALE  
GELDİĞİNE GÖRE KIMBI-  
LİR NASIL BARBARCA  
DÜVRANDILAR!...

ZAVALLI-  
CIK !..











PEKİLİ EDİN! BANA  
KALIRSA, EN AZINDAN  
DENEYEBİLİRİZ...



GEMİYLE BULLUŞMAMIZA DAHA  
ZAMAN VAR. BU SÜREYİ SİZE  
AYIRACAĞIZ. FAZLA DEĞİL AMA  
BELKİ DE YETERLİ OLABİLİR...



TANRI SİZDEN  
RAZI OLSUN BAY-  
LAR. NASIL TEŞEKKÜR  
EDECEĞİMİ BİLEMİ-  
YORUM...

SAKİN OL DOSTUM.  
TEŞEKKÜR ETMEKTE  
ACELE DANIRANMA.  
BELKİ DE SANA YAR-  
DIMCI OLAMAYIZ...



YALNIZ ÖNCE OĞLUNU EVE  
GÖNDER. ADAM ÖLDÜRMEK  
İÇİN KOSTURAN ÇOCUKLARI  
GÖRMEK HOŞUMA GİTMI-  
YOR...



BU ARADA  
KENDİ DE ÖLE-  
BİLİR...

ELBETTE  
SENYOR...HEMEN  
EVE DÖNECEK,  
DEĞİL Mİ?

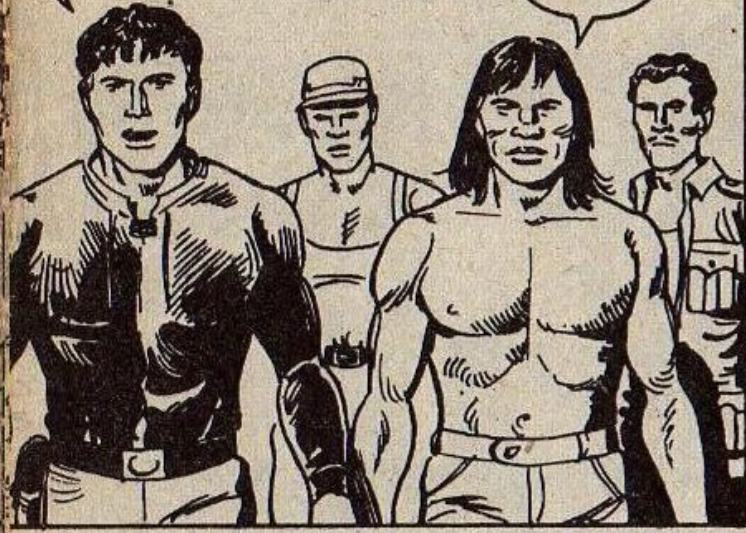
PEKİ,  
NASIL  
İSTERSEN  
BABA...





EÜZEL! O ZAMAN YOLA ÇIKALIM!

MM...



SEN FIKRİNİ SÖYLE - MEDİN NARA...

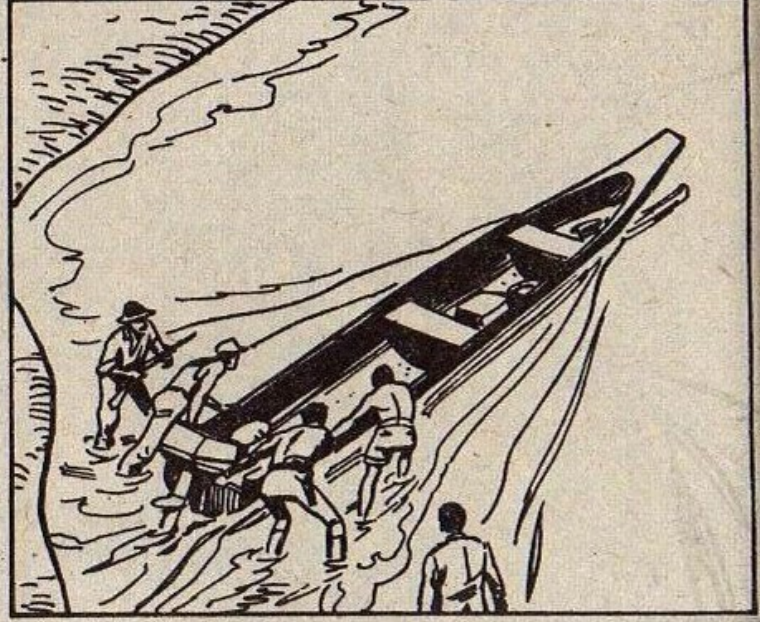
MM...



KURUYROLARDAN DA, ALTIN ARAYI - CISI \* GARİMPYROLAR \*DAN DA HOŞLANMAM. SİZLERLE GELDİĞİME MEMNUNUM. BELKİ BİRKAÇ TANE - SİNİ VURMA FIRSATI ÇIKAR...



AZ SONRA BEŞ ADAM KANOYU SUYA İTTİLER...



VE NEHİR BOYUNCA YOLA KÖYÜLDÜLER...

ÇABUK DÖN BABA! AN - NEMİ DE GETİR!..

SÖZ VERİYORUM OĞLUM! MERAK ETME!..







BU YÖNE GİTTİKLE-  
RİNDEN EMİN MİSİN  
DUSTUM..?

TABİÎ... OĞLUM ONLARI  
İYİCE GÖRMÜŞ. DÜRT  
KİŞİLERMİŞ VE İKİ KANO  
İLE YOLCULUK EDİ-  
YORLARMİŞ...

BU NEHRİN FAZLA KOLU YOKTUR.  
O YÜZDEN BİRAZ SONRA  
İZLERİNE RASTLARIZ...

AYRICA BURAYA AVLAN-  
MAYA GELDİKLERİNE  
GÖRE TİMSAH ÖLDÜR-  
MEYE BAŞLAYACAKLAR-  
DIR, DEĞİL Mİ?

BANA KALIRSA  
BAŞLAMISLAR BİLE...  
BAKIN !...

?



LANET /  
ALSUN.  
BİR AKBA -  
A SÜRÜ -  
SÜ..!

-VE KUŞKUYA  
YER BIRAKMA -  
YAN PİS BİR  
KOKU !..



TİMSAH, ÖLDÜKTEN ÇOK KISA  
BİR SÜRÉ SONRA KORKUNÇ  
KOKMAYA BAŞLAR. O ADAMLARIN  
BURADAN GEÇMİŞ OLDUKLARI  
İKESİN ...



BİR SÜRÜ TİMSAH, ARTIK  
PANTANAL SULARINDA  
YÜZEMEYECEK !..





BEN ATEŞLİ SİLAH KULLANDIK-  
ARINI SANIYORDUM. ZİPKINLA  
YAKLAŞMAK TEHLİKELİ OLMA-  
LI... HAYVANLARDAN BİRİ KUY-  
RUK DARBEİYLE KANOYU  
DEVİRİP...



... İÇİNDEKİLERİ İKİ  
LOKMADA YUTA -  
BİLİR !..

HİKAYE !..



TİMSAHLAR O KADAR APTAL OL-  
MASA TEHLİKELİ OLURDU. O HAYVAN-  
LAR GÜÇLERİNDEN TAM OLARAK  
YARARLANABİLECEKLERİ BİR  
BEYNE SAHİP DEĞİLLER...



BU YÜZDEN ONLARI ÖLDÜR-  
MEK, KUREYROLAR GİBİ  
ADAMLAR İÇİN ÇOCUK  
OYUNCAĞI...



İŞTE O NEDENLE  
BİRKAÇ YIL SONRA BU  
YÖREDE TİMSAHI ANCAK  
KARTPOSTALLARDA GÖRE-  
CEKSİNİZ...

MM...  
ANLIYO -  
RUM...





HE.'HE.' BUNA KARŞILIK EŞİNİZ TİMSAH DERİSİN-  
DEN ÇANTA VE AYAKKABI KULLANABİLECEK VE SİZ  
ONDA YİNE AYNI DERİDEN YAPILMIŞ KEMER VEYA  
CÜZDAN HEDİYE EDEBİLECEKSİNİZ...

MM...



ŞİMDİ HANGİ  
YÖNE  
GİDECEĞİZ  
MİSTER NO ?

BÜTÜN SORUN BU  
ZATEN: ONLARIN NE  
YÖNE GİTTİKLERİNİ  
TAHMİN ETMEK !







ÇOK İYİ...  
İŞTE SORUNUN  
CEVABI  
GRİNGO..!

VAY CANINA!  
BUNDAN DAHA ŞANS-  
LI OLAMAZ -  
DIK...

SAGA GİTMİŞLER...ÜS-  
TELİK FAZLA DA UZAKTA  
SAYILMAZLAR...



AMA NİYE  
ATES ETTİLER  
ACABA?

İNCİ  
DEĞİLLER  
Mİ?



ACELE ET ED-  
SON! HIZLANDIR  
ŞU MOTORU..!

TA-  
MAM!



BU ARADA BİZ DE SİLAHLARIMIZI KONTROL ETSEK  
İYİ OLACAK. DOSTUMUZUN SÖYLEDİĞİNİN AKSİNE  
BEN ADAMLARIN KENDİ RİZALARLA KABİNİ  
VERECEKLERİNİ PEK SANMIYORUM..!

TANR'M! UMARIM  
BU KEZ YANILIYORSU-  
NUZDUR MISTER NO!..

WROOONNN











SENİ BİRAZ DA EĞLENDİRMEYEN  
BIRAKMAYIZ. SADECE ÇALIŞTIRACAK  
KADAR BENCİL DEĞİLİZ...



BU GECE  
ÖDÜLÜNÜ ALA-  
CAKSIN. VE HAYA-  
TINDA HIÇ OLMADI-  
ĞI KADAR EĞLE-  
NECEKSİN...



ÖYLE DEĞİL  
Mİ ÇOCUKLAR!?

HEM DE NASIL? HAT-  
TA BEN BU GECEİNİN  
ŞEREFİNE BANYO BİLE  
YAPACAĞIM...

HA! HA!

HAY  
ŞEYTAN!



BENSE SENİN BİR SALAK  
OLDUĞUNDA İSRARLIYIM  
NİVALDO...



İŞ YAPTIĞIMIZ SÜRECE BİRİNCİ  
KURAL ATEŞ ETMEMEKTİR. YA BİR  
BEKĞİ SİLAH SESİNİ DUYARSA?..





DALGA MI GEÇİYORSUN CARLOS ? PANTANAL NE KADAR GENİŞ BİLİYOR MUSUN ? TAM İKİ YÜZ BİN KİLOMETRE KARE... VE BİZİM GİBİ KAÇAK ANCILARIN PEŞİNDEN KOSABİLECEK KAÇ ORMAN BEKÇİSİ VAR ? ON İKİ ... SADECE ON İKİ ...



VE BU ON İKİ ADAMIN KAÇ KANGUSU VAR BİLİYOR MUSUN ? YEDİ TANE !



BU YEDİ KANODAN BİRİNİN MOTORU BOZULUNCA, ONARIM PARASI İÇİN AYLARCA BEKLİYORLAR, BİLİYOR MUSUN ?



DÜXA VİDA ! BÖYLE BİR DURUMDA BEN TAM BEKÇİLERDEN BİRİ GEÇERKEN ATEŞ EDECEK KADAR ŞANSSIZ OLABİLİR MİYİM ?













HAYDI ! BİZ DE SAKİN SAKİN  
ÇALIŞIYORMUŞ GİBİ  
YAPALIM...

AMA YİNE DE SİLAH-  
LARIMIZI HAZIR BU-  
LUNDURALIM !

İYİ DEDİN  
DOSTUM ...

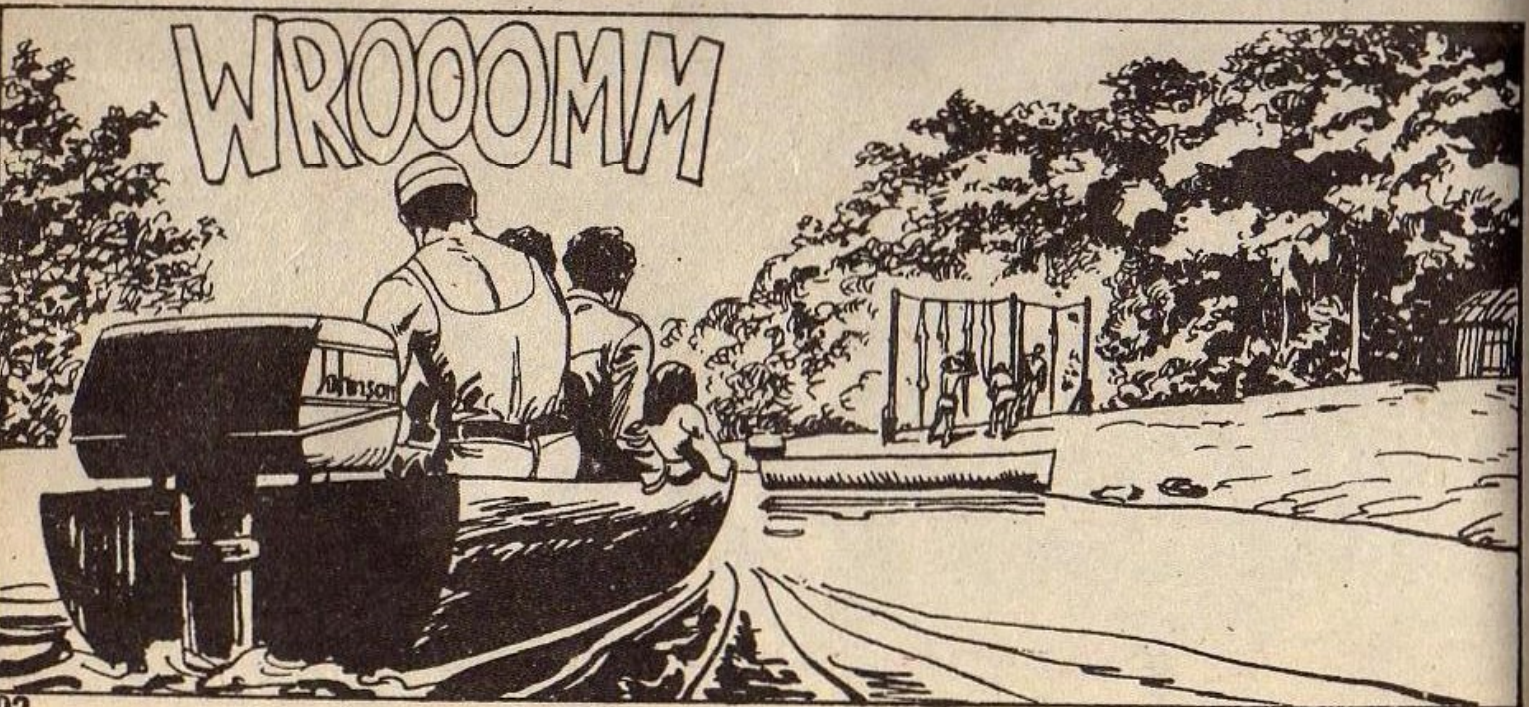


SAKİN SESİNİ  
GİKARAYIM  
DEME !

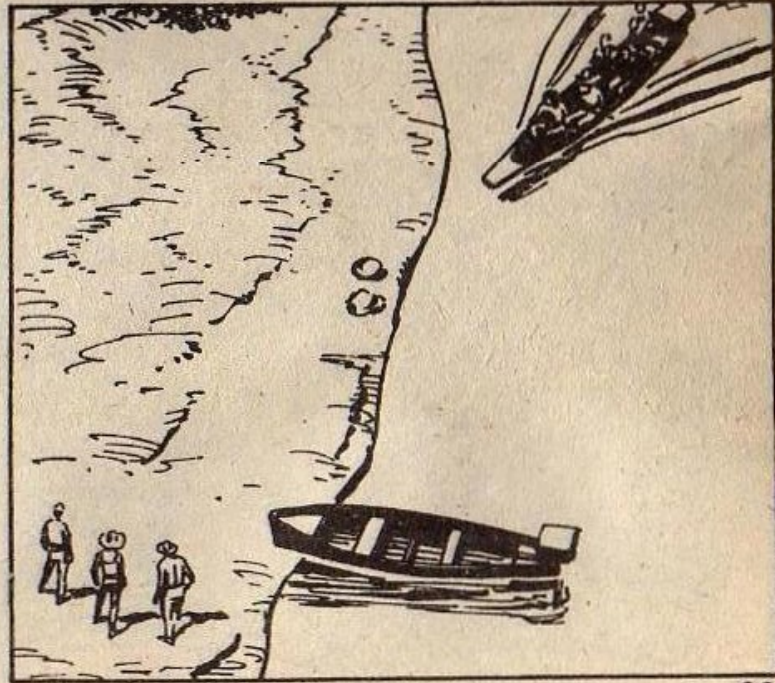
MM...



WROOOMM













UZUN LAFIN KISASI SENYOR  
RIBEIRO BU SABAH KENDİ -  
SİNİ ZİYARET ETTİĞİNİZİ...



...VE YÜKLÜ MİKTAR -  
DA YIYECEKLE BİR -  
LİKTE KARISINI DA  
ALIP GÖTÜRDÜĞÜ -  
NÜZÜ SÖYLÜ -  
YOR!!

BAK  
HELE...



PEKİ BU İŞİ BİZİM  
YAPTIĞIMIZI NEREDEN  
ÇIKARMIŞ?

ÇÜNKÜ ÖLDÜRESİYE DÖNDÜĞÜNÜZ  
OĞLU AKILLI BİR ÇOCUK VE SİZİ ÇOK  
İYİ TARİF ETTİ. SİZİ GÖRDÜKTEN  
SONRA, BUNDAN BEN DE  
EMİN OLDUM...



BÄZEN HAFİZASI  
İNSANA KÖTÜ  
OYUNLAR OYNAR  
SENYOR...

SU ... ŞUNA  
BAKIN...



... MARIA 'NİN ŞALI BU !  
NEREDE OLSA TANI -  
RIM...





